中華民國僑委會登記證台教新字第壹式零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物
工商日報
The Kung Sheung Daily News
督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號
各部電話
編輯部：二七零七零六
採訪部：二八零零八七 二七三四九二 二八二五四零
營業部：二七九三零七 二八零七零八
廣告部：二八二四五五
社長室：二七五零五六
總編輯：二七七二六一
經理室：二式五四九五
中區辦事處：二式一式三八
電報掛號二零七五五　郵箱六二號
今日出紙兩張半每份叁毫
（外埠版精編一大張）
新聞紙第一六九五三號

全民哀痛·舉世同悲

逾萬人往總統官邸　雨中跪地放聲痛哭

【台北六日合眾國際社電】警局估計，有超過一萬名的人民，於今早前往郊區蔣總統停靈的地方，向這位逝世的國家領導人致他們最後的敬意。

合眾國際社攝影記者實地報導說：其中很多人在雨中跪下，擠塞了大花園內的通道，另有很多人放聲痛哭。

警局人員稱：自早上七時開始，市民即絡繹不絕前往位於士林的總統官邸，直至中午人潮仍未斷止。

在哀悼者的行列中，有家庭主婦、學生、和尚、尼姑、以及來自各階層的人士。警局人員必須在每人作簡短的哀弔後，請他們離去，以免該一僅能容納五百人的花園，過於擠迫。

在那座兩層樓高的西式樓房內，總統遺體在他的公子蔣經國、蔣夫人，及其他家庭成員的哀悼下，靜靜的安息。

少數獲准進入房子內向總統遺體作最後瞻仰的官員中，其中一位對記者說：雖然總統去世前體重大減，可是他逝世時的容貌看來極度安詳。

舉國對蔣總統逝世的哀悼，將歷時一月之久。這次事件的重要與痛穆，在現代中國歷史上應為空前的。

【台北六日中央社電】蔣總統崩殂，舉國同悲。政府首長、民意代表及各界民眾，今天紛紛前往士林官邸行禮致敬，藉誌哀思。

士林總統官邸的會客室，佈置了莊嚴肅穆的靈堂。蔣總統遺像，以花圈環繞懸掛中央。靈堂的供桌上，擺設着架色的龍舌花與六盤素菓，白燭吐焰、香烟繚繞，益增哀痛的氣氛。

官邸四周，草木含悲，前往悼唁的人們，不論政府官員或民眾，不論男女老少，有的含着淚水，有的痛哭失聲。

今天從早到晚，前往士林官邸哀悼唁的民眾，絡繹不絕，整天天氣陰霾，時時飄著斜風細雨，益增人們心情的沉痛與哀感。

總統蔣公遺體，今日上午十時為止尚停留在石牌榮民總醫院，政府首長今晨均前往榮總瞻仰總統蔣公遺容，三軍儀伏隊也前往準備迎靈，並動員修整附近道路。

蔣總統國葬儀式　可能一週後舉行

【台北六日合眾國際社電】蔣總統治喪委員會今日稱：總統的國葬儀式日期，將會在星期一日舉行的另一次會議中決定。

該等人士稱：參與該委員會第二次會議的人士，將由中國國民黨，及中國青年黨與民社黨等，以及其他主要非官方組織代表組成。

由中國國民黨十七位高層領袖，及政府高級官員所組治喪委員會，在蔣總統辭世後，即於今晨較早時舉行會議。

消息靈通人士稱：蔣總統國葬日期雖未決定，但舉葬日期似會最少在一週後舉行，以便有足夠的時間作好適當的籌備。

【台北六日中央社電】總統六十四年四月六日令：國家不幸，故總統府公，憂勤遽逝，全國哀傷，舉世震悼，茲特派倪文亞、田炯錦、楊亮功、余俊賢、張羣、何應欽、陳立夫、王雲五、于斌、徐慶鐘、鄭彥棻、黃少谷、谷正綱、薛岳、張寶樹、陳啓天、孫亞夫、林金生、沈昌煥、高魁元、賴名湯等大員，敬謹治喪。此令。

數以千計的市民，在獲悉領導人逝世後，聚集在市中心廣場總統府前，作最後致敬。

他們當中大部份人三鞠躬，亦有人跪下叩頭，這是中國傳統中表示最高敬意的儀式，很多人則泣不成聲。

大法官會議主席監誓　嚴家淦繼任總統

【台北六日中央社電】蔣總統逝世後，副總統嚴家淦已于今天上午宣誓繼任總統。

嚴總統就職宣誓典禮，在總統府大禮堂舉行，由大法官會議主席田炯錦監誓。

典禮于上午十一時舉行，嚴總統舉右手宣誓。誓詞是：「余謹以至誠，向全國人民宣誓，余必遵守憲法，盡忠職務，增進人民福利，保衛國家，無負國民付託。如違誓言，願受國家嚴厲之制裁，謹誓。」

嚴總統宣誓後，親自將誓詞送交監誓人大法官會議主席田炯錦。

總統就職宣誓典禮簡單隆重，總統府資政、國策顧問、立法、司法、考試、監察四院院長等二百多人參加了典禮。

【台北六日中央社電】中國國民黨中央常會今天開臨時會議決議：依中華民國憲法第四十九條之規定，立即由副總統嚴家淦同志繼任總統。

中央秘書處向中常會提出報告：依憲法第四十九條之規定：「總統缺位時，由副總統繼任，至總統任期屆滿為止。」提請常會討論。

常會經討論後，作了下列決議：「國家不幸，總統蔣公，以心臟病猝發，遽告缺位，依中華民國憲法第四十九條之規定，應即由副總統嚴家淦同志繼任。」

嚴總統宣誓就職：嚴家淦副總統於六日上午十一時在總統府大禮堂宣誓繼任總統，由大法官會議主席田炯錦監誓。

機關學校下半旗卅日　娛樂場所休業一個月　電視電台取消一切綜藝節目

【台北六日中央社電】總統六十四年四月六日令：故總統蔣公於本月五日病逝，茲將誌哀辦法規定於後：

（一）全國軍、公、教人員應綴佩喪章一個月。

（二）全國各部隊、機關、學校、軍艦及駐外使館等應自即日起下半旗誌哀三十日。

（三）各要塞部隊及軍艦均應自升旗時起至降旗時止，每隔半小時鳴放禮砲。

（四）全國各娛樂場所，停止娛樂一個月。

【台北六日中央社電】全國廣播、電視及娛樂界，今天都停止了一切娛樂節目，哀悼蔣總統逝世。

台灣省，台北市影劇公會，今天上午通知各電影院停止營業。

廣播電台今天取消了一切綜藝節目播放哀樂及新聞。

三家電視台，今天取消全部影片和綜藝節目，改為播放有關總統豐功偉績行誼的影片。

原定今晚在中山堂舉行的美國青年草地合唱團民歌演唱會也已取消。

歌廳及其他娛樂場所，今天起都暫停營業。

嚴總統小傳

【台北六日法新社電】「除非人民感到快樂及保障，否則政府並不能被稱為一個良好的政府。」此為六十九歲高齡的嚴家淦副總統所發表的一項聲明。嚴氏曾任中華民國行政院長、副總統，繼任為中華民國總統，任期為八年。嚴氏在政府部門供職將近半個世紀之久。

嚴氏於一九七二年三月廿二日，以超過半數選票的崇高威望，蟬聯中華民國的第五屆副總統的職位。

嚴氏於一九零五年十月廿三日在距離江蘇省名城蘇州六哩外的一條村莊出生。嚴家淦的家族人業，家道富裕。他並曾接受過中華民族的傳統性教育。嚴氏年僅四歲時，已能背誦數十首古詩。年方五歲，已在家中受啓蒙。

在民國於一九一一年建國後，嚴氏即獲送入小學接受教育，及於成年時，攻讀化學。最後，嚴氏成為亞洲傑出的經濟家之一。嚴氏曾在上海的聖約翰大學接受更高深教育，該校為一所教會大學，並曾培育出甚多成為中國領袖人物的青年。嚴氏在該大學學習英文，且能說得一口流利英語。

嚴家淦於一九二六年卒業後，旋即成為中華民國一鐵路局補給部部長。並在中日戰爭爆發一年，即一九三八年，獲委任為福建省重建委員會委員。一年後，嚴氏出任福建省財政廳長。

由於嚴氏對財政上所負的責任，使他有發揮其在財政上的天才。他以施行徵收土地稅，解決糧食短缺的問題，而國民政府亦因他的成就而產生深刻印象。

戰後，嚴氏奉命來台，出任台灣省交通處處長，及後出任財政部部長，並兼任「台灣銀行」董事長。

當政府於一九四九年撤移至台北，挑選主理中華民國財經事務的最佳人選，乃非嚴家淦莫屬。一九五零年，嚴氏即成為中華民國經濟部長，稍後出任財政部長。嚴氏出任財長一職至一九五四年止，當年，嚴氏已獲任委為台灣省政府主席。

在嚴氏出任行政院院長後，台灣省於一九六三年前經濟繁榮，經濟家譽之為經濟的「起步」。

·嚴總統攝於日常辦公

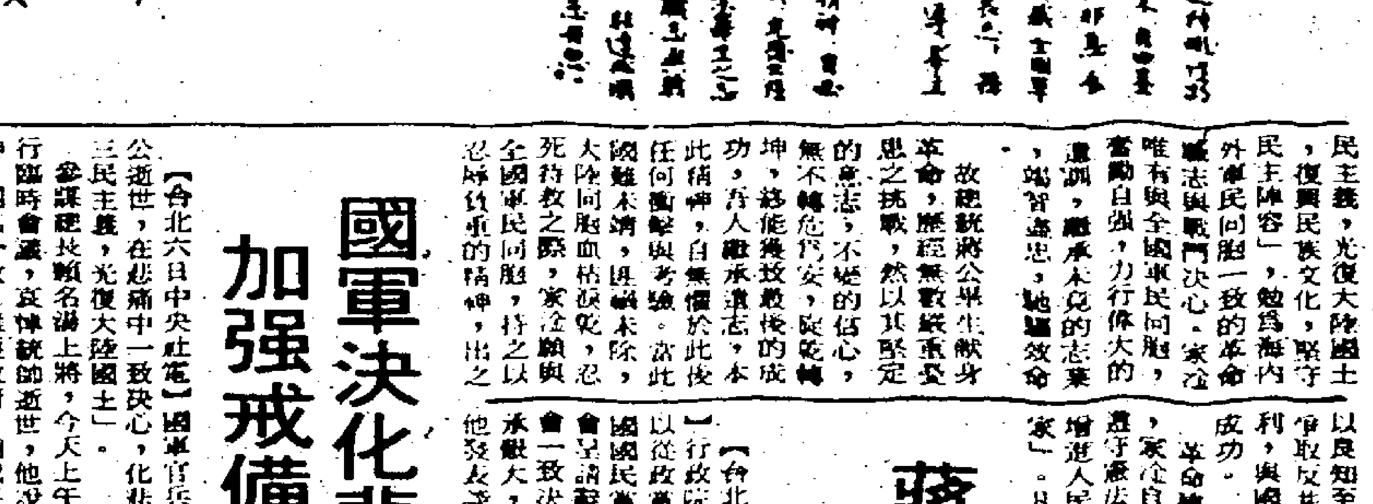
蔣總統遺囑　勉同胞堅忍自強達成革命責任

【台北六日中央社電】總統蔣公遺囑：

自余束髮以來，即追隨總理革命，無時不以耶穌基督與總理信徒自居，無日不為掃除三民主義之障礙，建設民主憲政之國家，堅苦奮鬥，近二十餘年來，自由基地日益精實壯大，並不斷將大陸共產邪惡，展開政治作戰，反共復國大業，方期日新月盛，全國軍民，全黨同志，絕不可因余之不起，而懷憂喪志！務望一致精誠團結，服膺本黨與政府領導，奉主義為無形之總理，以復國為共同之目標，而中正之精神，自必與我同志同胞，長相左右，實踐三民主義，光復大陸國土，復興民族文化，堅守民主陣容，為余畢生之志事，實亦即海內外軍民同胞一致的革命職志與戰鬥決心，惟願愈益堅此百忍，奮勵自強，非達成國民革命之責任，絕不中止！矢勤矢勇，毋怠毋忽。

中華民國六十四年三月廿九日秦孝儀承命受記。

蔣宋美齡
嚴家淦
蔣經國
倪文亞（立法院長）
田炯錦（司法院長）
楊亮功（考試院長）
余俊賢（監察院長）



嚴總統發表談話　力行故總統遺訓

【台北六日中央社電】嚴總統今天就任後，發表談話，決與全國軍民同胞，奮勵自強，力行故總統蔣公偉大的遺訓，繼承未竟的志業，竭智盡忠，馳驅效命。

以下是嚴總統的談話全文：

故總統蔣公不僅為我中華民族的救星，且亦世界反共的先覺，豐功盛德，舉世同欽，不幸於昨日午夜因心臟病突發逝世，全體軍民同胞聆訊莫不震悼，家淦久承耳提面命，遽聞崩殂，哀慟萬分。深覺多年來未能善盡輔弼之責，為蔣公分憂分勞，遭此大故，益切慚惶。茲依中華民國憲法，由家淦繼任總統，自感德薄能鮮，當茲大任，不勝其臨深履薄之懼。

蔣公遺囑以「實踐三民主義，光復大陸國土，復興民族文化，堅守民主陣容」，勉為海內外軍民同胞一致的革命意志與戰鬥決心。家淦唯有與全國軍民同胞，奮勵自強，力行偉大的遺訓，繼承未竟的志業，竭智盡忠，馳驅效命。

故總統蔣公畢生獻身革命，歷經無數艱重憂患之挑戰，然以其堅定的意志，不變的信心，無不轉危為安，旋乾轉坤，終能獲致最後的成功。吾人繼承遺志，本此精神，自無懼於此後任何衝擊與考驗。當此國難未靖，匪禍未除，大陸同胞血枯淚乾，忍死待救之際，家淦願與全國軍民同胞，持之以忍辱負重的精神，出之以良知至誠的行動，來爭取反共復國的徹底勝利，與國民革命的全面成功。

革命建國，人人有責，家淦自當一如誓詞「遵守憲法，盡忠職務，增進人民福利，保衛國家」。凡有害反共復國者，斷然為之；有損國計民生者，斷然棄之，此乃生存之所自信，自亦國人之所共信，是故竭心期望我全國國民同胞凜於「同舟一命」的觀念，發揚「同心一德」的精神，深信內除毛賊奸凶的亂源，即所以外救自由亞洲、自由世界和正義的福祉。家淦願以竭身效命之赤忱，與國人互勉，並盼團結協力，為我南針，一同來建立三民主義的新中國，開創三民主義的新世紀，以完成蔣公未竟之業，以告慰蔣公在天之靈。

國軍決化悲痛為力量　加强戒備防毛共蠢動

【台北六日中央社電】國軍官兵驚聞國民革命之父、三軍統帥、總統蔣公逝世，在悲痛中一致決心，化悲痛為力量，矢志遵照領袖遺囑：「實踐三民主義，光復大陸國土」。

參謀總長賴名湯上將，今天上午八時三十分召集參謀本部重要幕僚，舉行臨時會議，哀悼統帥逝世，他說：三軍將士要以發揚國民革命軍傳統精神，團結一致，擁護政府，消滅毛共，拯救同胞，「非達成國民革命之責任，絕不中止」。

賴總長並強調：三軍官兵今後將更加堅守崗位，鞏固加強戒備，以防止毛共乘機蠢動，確保反攻基地之安全。

國防部已通令三軍官兵，自今天起全軍佩孝，下半旗及鳴喪砲，並停止慰勞假及宴會，娛樂活動等一個月，以示致哀。

蔣經國呈辭行政院長　國民黨中常會予挽留

【台北六日中央社電】行政院長蔣經國今天以從政黨員身份，向中國國民黨中央常務委員會呈請辭職，經中央常會一致決議：懇請他勉承艱大，墨絰從事後，他發表談話說：

「經國請辭行政院長職務，頃經中央常務委員會議決以『效死勿去』之義，墨絰從事，故不敢以哀受命，期勉負於全黨同志與全國軍民之督望。」

【台北六日中央社電】中國國民黨中央常會今天決議全文：蔣經國同志深維古人墨絰之義，勉承艱大，共竭其效死勿去之忠盡，即所以篤其竭勤不懈之孝思。

中常會在臨時會議中，討論了行政院長蔣經國同志呈請辭職案，蔣院長以從政主管同志身分向中國國民黨提出的辭呈是：

「經國不孝，侍奉無狀，遂致總裁心疾猝發，遽爾崩殂，五內摧裂，已不復能治理政事，伏懇中央委員會矜念此孤臣孽子之微衷，准予解除行政院一切職務，是所至禱。」

常會經討論後，決議如下：

「行政院院長蔣經國同志，以總裁崩殂，懇辭行政院院長職務一節，中央常會咸以國家內遭大變，外敵橫逆，毛賊之禍亂待除，革命之事功未竟，深願全黨同志，全國軍民共以孤臣孽子之心，戮力國事，必使毛賊速伏授首獻俘，奉安大陸，然後乃能無忝於總裁之教訓與素志。蔣經國同志，自就任以來，績效大著，而其堅決反共之決心，尤為常會所全力支持，至望蔣經國同志深維古人墨絰之義，勉承艱大，共竭其效死勿去之忠盡，即所以篤其竭勤不懈之孝思，尤望全黨同志與全國軍民，共體總裁「益堅百忍，奮勵自強，非達成國民革命之責任，絕不中止」之遺命，矢勤矢勇，毋怠毋忽，所懇望切屬也。」

三軍部隊今發喪砲　每隔半小時一響

國防部所屬的三軍部隊，定七日上午六時卅分升旗時開始，每隔半小時，發喪砲一響，向蔣總統致哀。

蔣總統逝世時神色安詳

【台北六日法新社電】中華民國政府一名高級官員今日在此間稱：蔣總統在星期六晚逝世後不久，臉上並無任何痛苦的神色。

司法院長田炯錦告訴記者稱：他是在今晨聯同副總統嚴家淦率領的各院院長，應召前往台北郊區的總統府。

田氏稱：「我看見蔣總統躺在床上，臉上並無痛苦的跡象。」

他稱：五院院長（司法院、立法院、行政院、考試院、監察院），全體侍立於總統的牀側。

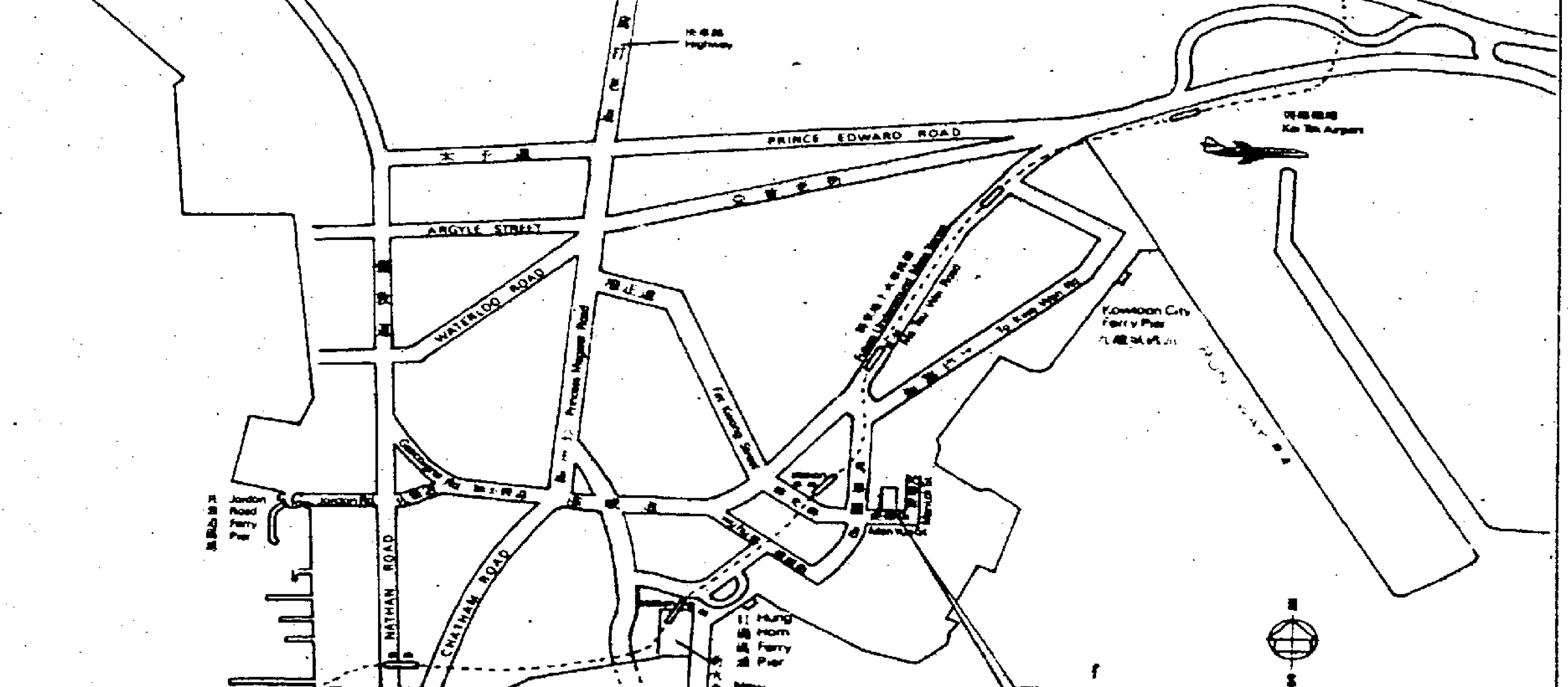
田炯錦稱：「我們向已故的蔣總統致敬，向行政院長蔣經國則代表其家屬謝禮。」

蔣夫人當時坐在蔣總統床後。田炯錦稱：在官員正將離開時，蔣院長依照傳統的謝禮向我們跪送。

各大進出口商行及洋行與高級生產機構注意的好消息！

現受能源危機影响，業務經濟均告萎縮，中區租金昂貴，交通既受限制，貨物出入更爲困難。

，爲適應各界需要，五月底六月初即可入伙，其優點請前往實地觀察、研究、比較之。



凱旋工商中心

洽購處：香港北角丹拿道24號 義達投資有限公司(開達實業有限公司內)　電話：H633129 H632241
九龍馬頭圍道民裕街(佛光街)地盤辦事處　電話：K626825

福特發表哀悼聲明 對蔣總統備極崇譽

美大使重申信守對華承諾

【華盛頓五日中央社電】福特總統今天發表聲明，以哀悼中華民國蔣總統的逝世。

福特在休假地點加州棕櫚泉發表的聲明說：

「中華民國蔣總統的逝世，使我深感悲傷。蔣總統是一位堅決正直、大勇，和具有深刻的政治信念的人。他是第二次世界大戰中主要盟國領袖的碩果僅存者，各種職業與世界各地的人們，會記得他的崇高和對他所信仰的主義之獻身。

「福特夫人與我，代表所有美國人民，在此悲傷的時刻，謹向蔣夫人，向蔣總統的家人，表示我們由衷的哀悼。」

【台北六日中央社電】美國駐華大使安克志今天發表唁詞，代表全體在華的美國人，對中華民國蔣總統的逝世，表示深摯的哀悼之意。

安克志大使讚揚蔣總統一生的豐功偉績，表現了他多方面的傑出才華——對國家的熱愛、勇氣與貢獻，和對政治的深摯信心，決心與領導的才能。

安克志大使說：作為中華民國老友的美國，將繼續推展與中華民國間的密切關係，並謹守其對中華民國這個堅實盟邦的承諾。

他說，蔣總統的典範將繼續引導和激勵中華民國。這位美國駐華大使充分相信，中華民國著名而可信賴的領袖們，定能承擔起重任。

自由世界遽失大勇領袖 各國元首政要深表悲痛哀悼

【本報綜合外電報導】各國元首及政要紛對中華民國蔣總統崩殂致哀。

南韓總統朴正熙說，蔣總統的逝世，使他極為悲傷。

朴氏說：「當全人類正受到深重的戰禍時，蔣總統於二次世界大戰中，對盟國的獲勝，有偉大的貢獻。蔣總統並曾極力支持韓國人民的獨立鬥爭，和在戰後為世界和平與秩序奠基工作中，擔任重要任務。」

菲律賓總統馬可斯總統說，中華民國蔣總統的逝世，是在亞洲歷史又一章的開始。

馬可斯在一項簡短的聲明中說，蔣總統是一個偉大的人物，他堅持他的信念，他具有堅定不移的決心和信心，言行一致。

菲律賓外長羅慕洛說：蔣總統是一位具有最大勇氣的領袖。

他說：「他是一位有最大勇氣和決心的領袖，他為了他的信念而堅持到底。蔣總統在世界歷史中寫下了一章，他堅定的信守承諾而不屈服。」

前英國首相艾登府士對於中華民國元首蔣介石元帥之逝世，已致電表示同情。

在第二次世界大戰期中出任東南亞盟軍最高統帥的蒙巴頓伯爵亦已向蔣氏家屬發表慰問電信。

這些官員未發表這電信的內容。

英國外交部未發表任何評論，英國是承認中共的。

美國前眾議員周以德稱蔣總統是「本世紀成功史上一位最偉大人物」。多年以來，周以德是美國國內中華民國的主要支持者，並曾在與中國事務有關的幾個國會委員會服務。

前美國駐華大使馬康衛今天說，他與他的夫人驚悉蔣總統逝世的消息後，悲痛莫名。他形容蔣總統為二次世界大戰及戰後時期碩果僅存的一位偉大的世界領袖。他的逝世是全世界一大損失。」

【華盛頓五日中央社電】第二次世界大戰中曾擔任中國戰區美軍司令的魏德邁將軍，對于中華民國蔣總統的逝世，表示他出自內心的哀悼。

他說蔣總統的逝世，自由世界失去了一位大勇的領袖。

他說：「蔣總統對友人和對主義極端的忠實，他的判斷、情感和智慧——成功的領導的主要氣質——足為表率。」

他說，千百萬中國人的自由得以保存與保護的中華民國，依然是蔣總統人生哲學的一個紀念。」

日本前首相佐藤榮作說，日本將永遠難忘蔣總統于二次大戰後給予日本的大恩大德。

他說，最令日本人難忘的一件事就是，蔣總統于二次大戰後對日本以德報怨的恩惠。

【台北六日中央社電】各國駐華使節，今天都前往總統府簽名，對蔣總統的逝世，表示最深摯的哀悼。

到總統府簽名致哀的各國駐華大使、代辦和大使館館員，包括：哥斯大黎加大使桑傑士夫婦，韓國大使金桂元夫婦及館員和武官等七人，多明尼加大使賈瑪瑞夫人，巴拿馬大使賈理達夫婦，中非大使季邦賀夫婦和一等秘書柯賀，越南大使阮文嬌夫人（阮文嬌大使回國述職）一等秘書鄧德賢夫婦及武官二人，美國大使安克志夫婦，美軍協防台灣司令史奈德中將夫婦，美軍顧問團長邢水德少將夫婦，參事盍哲甫夫婦，和武官等共十二人，菲律賓大使拉普頓夫婦和二等秘書卜爾達，尼加拉瓜大使杜立茲夫婦，瓜地馬拉大使韓立夫婦和秘書武官，約旦大使雅欣和武官，烏拉圭駐華代辦布侯東，沙烏地阿拉伯代辦伯夏博克夫婦，泰國代辦倪尼夫婦和館員等八人，哥倫比亞代辦李嘉祿夫婦，教廷代辦陶懷德夫婦，高棉常任代表孟諾德夫婦，二等秘書彭森夫婦和武官等共六人，南非總領事金開德一人。

同時，國會議長丁一權，定於今天下午二時前往中華民國大使館以表示悼唁。

傳高棉代總統 擬無條件投降

【金邊六日路透社電】可靠的政界消息今日稱：高棉代理總統蘇甘蓋正與其他金邊領袖商討，將金邊無條件向棉叛軍投降。

該方面消息並未詳細說明蘇氏商討的內容。

【峇里六日路透社電】高棉總理郎布里今天在此間說：他的政府準備為和平而作出任何犧牲，但警告說，如果叛軍拒絕談判，則將繼續打下去。

他於取道曼谷首途返回金邊前對記者說：「我們必須加強戰鬥，如果對方拒絕和談。」

他說：他於回國後，將會鞏固他的政府，俾能有效地應付叛軍。

郎布里上星期二日偕同諾爾總統抵達印尼的旅遊勝地峇里島。諾爾元帥將在此間再多勾留數天，然後前往美國治病。諾爾總統昨晚曾與印尼總統蘇哈圖會晤，討論在瓦解中的高棉局勢。

據郎布里說：諾爾總統曾表示：希望印尼及東南亞國家協會能為使高棉作戰雙方恢行和談而努力。

蔣總統崩殂 忽雷雨交加

蔣經國、緯國長跪床前

【本報駐台特派員六日專電】蔣總統於五日午夜十一時五十分因心臟病突發不治逝世，舉國為之悲痛哀悼！

蔣總統於前年七月下旬因肺炎進台北榮民總醫院治療，病癒後於前年聖誕節即出院返台北士林總統官邸休養，一年來健康日有進展，經X光檢查證明肺功能正常。

蔣總統日常生活甚有規律，雖在養病中，每日仍在六時即起床，晚間十時必就寢，每晨起床後即作早晨祈禱，靜坐半小時，繼作健身運動廿分鐘，早餐後閱讀當天日報，上午除處理當天公務外，並看書或接受專家指導做些輕微運動，午飯後午睡約一小時，然後聽取侍從人員誦讀當天新聞，傍晚乘車到郊外或市區巡視一週。晚飯後或聽音樂或看電視，電影名片或欣賞詞詩等，因其生活有規律，養生有道，故能克享遐齡。

蔣總統夫人除有公務外，必陪伴總統左右。蔣總統長公子經國院長，每日最少晉侍定省二次，到總統官邸與總統晚餐，把一天所做之事報告總統，總統之孫兒等亦輪流到官邸陪同進膳。

蔣總統於前年初又患輕肺炎，經王師揆、熊丸、陳耀翰諸醫師診治後，病況原已漸有進展，孰料五日晚十時二十分發生突發性心臟病，歷一小時之急救，終於藥石罔效，與世長辭，當總統去世時，台北忽雷雨交加，似蒼天亦同悼一代偉人之逝。

總統彌留時，夫人及長次公子經國、緯國夫婦及孫兒女等均隨侍在側，總統崩殂後，蔣經國院長及蔣緯國將軍即長跪床前，哀痛萬分，歷時二、三小時，不肯起立，迨各院部會首長聞耗趕抵總統官邸及離去時，蔣經國院長及蔣緯國將軍一直跪地盡禮，始終未曾起立。其盡孝盡禮，堪為當世之典範。

蔣夫人於總統去世後，內心雖十分悲痛，但意志仍十分堅強，於倪文亞、田炯錦、楊亮功、余俊賢四院長及各部會首長聞訊抵達官邸時，蔣夫人仍能抑制悲哀，鎮定接待，共勸大事。

日本自民黨決定 派佐藤赴台悼唁

兩國雖無邦交．難忘總統寬大

南韓亦遣代表團參加喪禮

【東京六日綜合法新社、美聯社報導】日本執政黨「自民黨」星期日決定，派前首相佐藤榮作前往參加中華民國蔣總統的喪禮。

這個執政的自民黨，今天開始遴選一位高級人物前往台北，參加故蔣總統的喪禮的工作。

該黨較早之時，三木武夫曾以「自民黨」總裁的名義，拍電往台北致唁。

據政界人士消息說，日本政府及執政黨，對於蔣總統逝世有關之事，都十分謹慎。日本政府祇由內閣秘書長井出一太郎發表一項非官方聲明。

這是由於日本與中華民國沒有外交關係，而與中共談判和平友好條約又正進入最後階段。

可是執政的「自民黨」卻決定派遣一名高級人員前往台北，因為蔣總統于第二次世界大戰結束後，曾對日本表示同情和寬大。

他們說：代表人選包括前首相岸信介及前首相佐藤榮作，及前眾院議長石井，前眾院議長船田。

【漢城六日中央社電】據此間今天宣布，大韓民國將派遣一個官方悼唁代表團前往中華民國，代表團名單將於隨後決定。

朴正熙總統今天發表聲明，表示深切悼唁。據悉，總理金鍾泌和外長金東祚都分別致唁電給中華民國政府。

美對外軍援 南越佔三成

廿五年來五百餘億

【華盛頓六日路透社電】一位國會議員今天說：廿五年來美國對外的軍援，差不多有三分之一是給予南越的。

威斯康辛州民主黨眾議員亞士平說：從國防部的數字可見，自一九五零年起，在五百五十億美元援外款項中，南越獲得一百五十二億美元。他主張停止援助計劃而改為直接售賣，估計南越軍在最近敗退時，放棄了軍事裝備達十億元之巨。

亞士平說：自一九五零年起，其他接受軍援的七個主要國家為：寮國四十六億元，南韓三十六億元，法國四十一億元，土耳其三十二億元，中華民國二十六億元，義大利二十二億元，希臘十五億元，泰國十四億元，高棉十一億元，英國十億元，西德九億元。

社論

敬悼蔣總統逝世

中華民國總統蔣公中正，於本月五日近午夜時逝世。噩耗傳出後，舉世震悼，薄海同悲。蔣公自獻身民族革命事業以來，時間超過半個世紀，歷經武昌起義、民國締造、北伐統一、八年抗戰、長期戡亂，以至行憲等重大階段，尤其在太平洋戰事發生時，於艱困難環境中，仍絕不妥協，這對國家和民族的貢獻，向為國人所尊崇；對世界和人類的豐功，亦為人類所敬仰。茲當國家多故，亟待其領導中興之際，元良遽喪，眞是這一個時代的最大損失。

蔣公一生，與革命相始終，是一位革命鬥士，也是一位卓越的政治家。他對國家民族的忠誠和熱愛，贏得了全國一致的擁戴。他對自由大業的不懈奮鬥和對國際共黨的堅持作戰，使他成為人類最偉大的反共領袖。國父孫中山先生於民前二年與陳英士先生談及蔣公時，曾對蔣公稱譽為「是一位革命的實行家」，蔣公誠當之無愧。

作為一位「革命的實行家」，蔣公在其一生的革命奮鬥中，無時不忘對國家盡忠，對民族盡義的崇高精神，無事不先以國家民族的利益為前提，特別是在世局危疑震撼之秋，蔣公具有一種堅忍不拔的鬥志，於一九三一年東北皇姑屯事件發生後，一直受盡日本的壓迫和威脅，及至「七七」抗戰軍興時，蔣公仍在廬山剴切告誡全國人民和全世界人士：「和平未到最後關頭，絕不放棄和平，犧牲未到最後關頭，絕不輕言犧牲」，俾有充份時間來作抗戰準備，這因為蔣公具有鋼鐵般的堅定決心和義無反顧的偉大意志，所以能領導全國軍民，從事八年的浴血抗戰，最後終於擊敗日本帝國主義，獲得全面勝利。這在歷史上，能如蔣公這樣愛國家、愛民族的領袖，實在殊不多睹。

一位偉大的領袖，除了保持堅定的決心之外，還須具有高瞻遠矚的智慧，領導人民為人類作出貢獻。一九四五年八月十四日，日本宣佈無條件投降時，蔣公在其廣播中稱：「侵略中國的帝國主義，現在是被我們打敗了，但是我們還沒有達到眞正勝利目的，我們必須徹底消滅他侵略的野心和侵略的武力。我們更要知道勝利的報償，決不是驕矜與懈怠。戰爭確實停止以後的和平，必將昭示我們，正有艱鉅的工作，要我們以戰時同樣的痛苦，和比戰時更巨大的力量，去改造，去建設。或許在某一個時期，遇到某一種問題，會使我們覺得比戰時更加艱苦，更加困難。」蔣公的睿智，事後確切證明他的英明判斷。抗戰是勝利了，但利用抗戰坐大的中共，竟悍然公開與人民為敵，企圖驅使全國人民為奴隸，使國家又遭遇到一次新的浩劫。蔣公在一九四九年四月廿七日發表告同胞書，他說：「當此國家民族存亡生死之交，中正願以在野之身（按當時為蔣公引退後第四個月），追隨我愛國軍民同胞之後，奮鬥到底。現在這戰鬥是開始了，我們今日祇有在一個政府之下，以對共的態度為忠奸的試金石，凡是反共政策，就要力謀貫徹，凡是剿共的命令，便要絕對服從。我們今日祇有在民族大義之下，不分職業階級，不計個人恩怨，凡是不願做共產國際的奴隸、牛馬，不能坐視民族與歷史、文化的淪亡，不能坐視祖宗廬墓、田園的喪失，家庭、夫婦、兒女的分離，一切反共產、反侵略、反極權主義的人們，站在一起，精誠團結，集中力量，集中意志，百折不回，奮鬥到底。」

蔣公上面的一段廣播詞，昭示世人他的反共立場，如何的堅定。他對共黨荼毒人類的禍患和奸謀，認識如何之深切。此後政府撤守台灣，蔣公再出而復任總統，在這廿餘年期間，使台灣成為反攻復國基地，使人民生活日趨安定與繁榮，這些功業，確是永垂不朽。現蔣公雖與世長辭，他這一段遺言應為敬愛他的人所永記勿忘，更應為全國朝野上下人士，以後堅決秉承其遺志，團結奮鬥，達到光復大陸的目的。

在此舉世同深悲悼之際，千千萬萬忠於自由事業的人們，對蔣公一生的人格、鬥志和愛國熱忱，應作為歷史的楷模，化悲痛為力量，踏着蔣公已走過的歷史道路，同心同德，為自由的人類而獻身！則蔣公雖已與人世長辭，但在每一個人的心坎深處，蔣公精神是與我們同在的。

明珠．倫敦
拳脚兇狠 今天五場 九七五兩12時放 點點點點點間映 九半三半四
打得燦爛 鐵金剛大戰金鎗客 THE MAN WITH THE GOLDEN GUN
武器新奇前所未見 注意有獎遊戲：
非常熱鬧
明珠 今午場 林沖夜奔

豪華．文華
狂滿 今天五場 李奇夫．羅烈．田豐 主演
邵氏超級國際動作片 英語版 龍虎走天涯

金門．寶聲 新聲
今五場 綠帽
今四場 霸王伏魔
狂滿第二週 史提夫．利士 佐亞．露芝 八達城之盜

國都．聯邦 新都．合
勢如破竹仍五場 七彩激情巨片 吾土吾民
今五場仍映 七彩動作巨片 龍虎走天涯（國語版）
今天12點兩點 西片 隔牆搜秘
鑽石劇團

新華．新都
狂滿今天五場 司斯戴火作片 譚士馬 米蘭士 加東 莫仙 兩大巨星合演 警匪龍虎鬥
最狠的匪徒！最猛的探長！最激烈的動作！不宜兒童觀看
新華 十點 午夜場 酒吧女郎

海運．百樂 H 702412 K 678091
連日絕早滿瀉 五今場天 全球讚揚具強烈衝突性感人之作 奪標 "MY WAY"
海運 戰鬥雄師

請今天早 特別12時 九七五兩 火車謀殺案 MURDER ON THE ORIENT EXPRESS 英女王御前獻映巨片

國賓 今獻映 火車謀殺案 四十位巨星合演

今第12天 查理士布朗臣新作 猛龍劫獄

今天五場續映 王引 鄭佩佩 林翠 吾土吾民

連日滿瀉 五今場天 世界末日 PROPHECIES OF NOSTRADAMUS 末日浩劫心目！七海世界地變山季反．七彩

皇后．麗聲 皇都
今天五場獻映 鈕扣戰爭 青梅時節
下期三院大聯盛映 驅魔女

今天續映 吾土吾民
埃及妖后
霸王伏魔
雌雄變

第二週．五場映 看鬼迷 THE ANTICHRIST 警告
下期大盛獻 直升機肉搏戰

連日狂滿五場請早 卡勞烈 綠帽 "Follow Me"

今天四場 傾國傾城 邵氏出品 李翰祥導演
最成功的電影
龍虎走天涯

美動機未明之舉
第七艦隊集結越南海面
國會或有條件同意出兵

【華盛頓五日合眾國際社電】美國國會或將支持總統福特，倘若他純然為了疏散期間保護美國人的有限度目的而派陸戰隊前往高棉或南越，這是美國會人士週六說的。

一人士稱，倘若福特試行以上述的疏散為藉口而對共軍發動反攻，上述的支持，會即時消失。

美國經派航空母艦「沖繩島號」前往暹羅灣，它載同一千八百名陸戰隊與直昇飛機及其他可幫助美國人可能撤出金邊與西貢及中南半島其他城市的裝備前往。

政府官員們估計金邊內有美國人約三百名，南越內有約六千名。

金邊極可能成為[illegible]

南越軍首次大反攻
順利重返芽莊
西貢又聞倒阮之聲

【西貢六日合眾國際社電】[illegible]

反阮文紹分子發表文件指出
美支持疏散孤兒
目的祇是為宣傳

【西貢六日法新社電】[illegible]

少小離家園 何日得再同

越南孤兒在西貢新山一機場由人護送上一架由美國俄勒岡州尤金市「林丘兒童收容院」租用的七四七珍寶包機上。總數達四百零九名的越戰孤兒，已於四月五日離開西貢，前往在美國的新家園。

【西貢六日合眾國際社電】南越一個由前總理阮高祺支持的新的行動組織，今日拒絕接納阮文紹對南越政府在軍事上挫折的解釋，並要求阮文紹立即辭職。

由前總理阮高祺於十天前組成的「全國救亡行動委員會」呼籲阮文紹將權力移交給一個新政府，此乃該組織要求阮文紹全下台的首次。

在一項新聞消息中，阮文紹在其於星期五對全國發表的演說中「譴責」南越政府以外的任何人，但對其未作出任何的議責。」在該次的演說中，他宣佈整個內閣辭職。

「全國救亡行動委員會」稱：「阮氏犧牲了他的老同僚——陳善謙總理，並試圖以委任其第一號僕人，下院議長阮伯勤組成一個新內閣，作為獨攬大權的步驟。」

該由天主教對反派領袖陳友誠神父所率領的委員會稱：阮文紹「汚辱了南越武裝部隊的威望」，造成他們毫無規律，並導致人民對政府完全失去信心。阮文紹謂：「此事乃由於缺乏美軍事援助，但在上月進行的匆忙撤退行動中，所失去的武器及裝置的數量，可能多達其目前向美國要求供給的十倍之巨」。

携械趨近福特 舊金山一男子 繳保後已獲釋

【舊金山六日美聯社電】舊金山市一名現年廿八歲的男子，在福特總統於星期六晚訪問此間時，被總統的助手發現其携有一支裝滿子彈的點三八口徑左輪後，已被拘捕。

當局稱：該名法杜克蘭林的男子，在被指控在公共場所携帶一支裝滿子彈的槍械，及携帶一支未經登記的槍械，於星期日較早時繳付二百五十美元的保釋金後，業已獲釋。

聖美度郡警長麥當奴稱：當林氏與另外兩名男子試圖通過一度保安關時，他們即被扣留。當時福特總統身在距離他們一百碼外的一架載來此間的三百二十五名越南孤兒的噴射客機內。

麥氏稱：是時，林在一批為安排該等孤兒的人員中出示其証明。當總統助手發現携有槍械時，便衣探員旋即出現，但他們認為林無意傷害總統。與法杜克蘭林同行的兩名男子，則未被扣留。

日本關閉駐高棉使館 栗野返東京晤外相

【東京六日路透社電】日本駐高棉大使栗野，於昨天關閉了駐高棉的大使館後，於今日經曼谷返抵此間。

預料他將於明日會見外相宮澤喜一。

18國今開會籌備
國際能源會議
討論開會日期名單議程

【巴黎六日法新社電】將於此間揭幕，由石油生產國與消費國的「國際能源會議」籌備會議，將有十八個國家參加。

參加的國家包括法國和其他八個「歐洲共同市場」國家、阿爾及利亞、伊朗、沙地阿剌伯、巴西、印度、扎伊爾、日本、美國、委內瑞拉等。

經濟合作暨發展組織的觀察員將包括秘書長華德議，「石油出口國家組織」秘書長和「經濟合作暨發展組織」一同列席的「國際能源局」。

這個將受美國操縱的「國際能源局」是要作出決定的最重要機構之一，就是石油危機到底將由合作來解決，抑是由對峙來解決。

召開這個會議的計劃是由沙特阿剌伯提出，並且獲得法國總統戴斯登的贊同。今次的籌備會議請柬，均是由戴斯登發出。

觀察家稱：該個會議的成敗，將視乎石油出產國和石油消耗國能否在彼此之間建立真正的諒解而定。石油消耗國家方面固然認為本身的利益受到石油的四倍加價損害，而石油出產國家則更不願售光自己石油。

因石油加價而受到重大打擊的發展中國家，亦將會同時出席會議。還將是第二次世界大戰結束以來捲入當代同一危機的多個國家第一次需要舉行會議來處理關於整個世界的問題。

該個籌備會議，將要解決三項程序上問題：㈠國際能源會議舉行的日期。一些人士相信，該個會議可能是在七月底舉行。㈡會議參與國的確實名單。㈢會議議程。

對美國越南政策極為不滿
越戰退伍美軍
退還全部勳章

【東京六日合眾國際社電】一位目前在沖繩島居住的美國特種部隊的越南退伍軍人今天說：他將於星期一日致函福特總統，把四十三件勳章、獎章退還，因為他不滿美國國會對越戰的態度。

他是艾丁格，住在沖繩那霸，曾在越南打過五年仗。他說：他在艾丁格在他的函中說：「我參加了越南戰爭，但如果我不把我的勳章作用，人民共和國在最後的愛國努力，已而生活下去。就我個人來說，我們明知已把越南共和國的自由拋棄，像們在越南共和國作戰了五年，統于一九七零年星期四日發表，實許他的演說，就像我現在珍芳達會不會說不呢？總統並不單是守球可以得勝的，意義，當別一個國家也需要自由的時候，我們的傳統只能在歷史中找尋到？」

以埃和談破裂有因
拉賓歸咎埃及
拒簽逾年協定

【特拉維夫六日美聯社電】以色列總理拉賓稱以色列和埃及之間的和平談判瓦解，原因是開羅不願簽署一項有效期超過一年的協定。

拉賓星期六晚在海法附近的一個合作社農場中發表演說稱：以、埃的對話聯絡並不是因埃及不願放棄互相交戰狀態而中斷，而是為了其他的理由。

拉賓稱：「以色列曾問道：埃及是否準備承諾協定的有效期為一年以上？……而埃及的答覆是『不』。」

拉賓稱：以色列已準備放棄阿布魯地斯油田，而且沒有要求埃及作出一項容許以色列經由第三者貿回石油的承諾。

拉賓稱，由於「石油或金錢」，以色列是不願談判瓦解的。以、埃談判是於上月美國務卿基辛格結束其十六天的不成功和平任務時中斷。

自以、埃談判拉倒以來，以、埃兩國領袖均苦心地盡力推卸引致和平任務失敗的責任。

顛沛流離終獲新家園
七百餘南越孤雛抵美

【舊金山六日法新社電】一架載有三百二十五名年齡不夠兩歲大的南越孤兒的波音七四七飛機，昨晚降落此間，福特總統夫婦在機場迎待，歡迎他們來到美國。

福特總統在登上該機後未幾，抱着一名小女孩出來。在這班孤兒中，有四十名是滿載孤兒飛往美國而於星期五日墜毀西貢附近的第一架孤兒飛機的生還者，在該次慘劇中，差不多有二百名嬰兒喪生。

福特夫人並沒有趨前擁抱這些孤兒，因她在切除患癌之乳房後所接受的治療已使到她失去水痘的免疫能力。在這批孤兒中，有數個孩子是患上水痘症。

福特夫婦是乘搭飛機，由他們度假的棕櫚泉飛抵舊金山的。白宮發表公報稱：福特夫婦是想前往慰問這班孤兒，因為他們為了南越人民的悲苦命運而深受感切，特別是那些在戰火中失去父母的孤兒。

【西雅圖六日合眾國際社電】一架載來無家可歸的越南兒童前來美國的噴射機，於今日凌晨飛抵西雅圖。

該架飛機是繼較早時另一架機降落舊金山，出現了福特總統把兩名嬰孩抱在美國土地上的戲劇性場面後，抵達西雅圖的。

在這架機上，載有四百零七名兒童。另有三次拯救兒童慈善飛行，將於今日稍遲時候，在加州特拉維斯空軍基地啟程，載有接近三百五十名兒童的兩次飛行，於星期六晚抵達舊金山。很多兒童的領養父母跑來接機，担心他們的新孩子不能自戰區裡逃出生天。

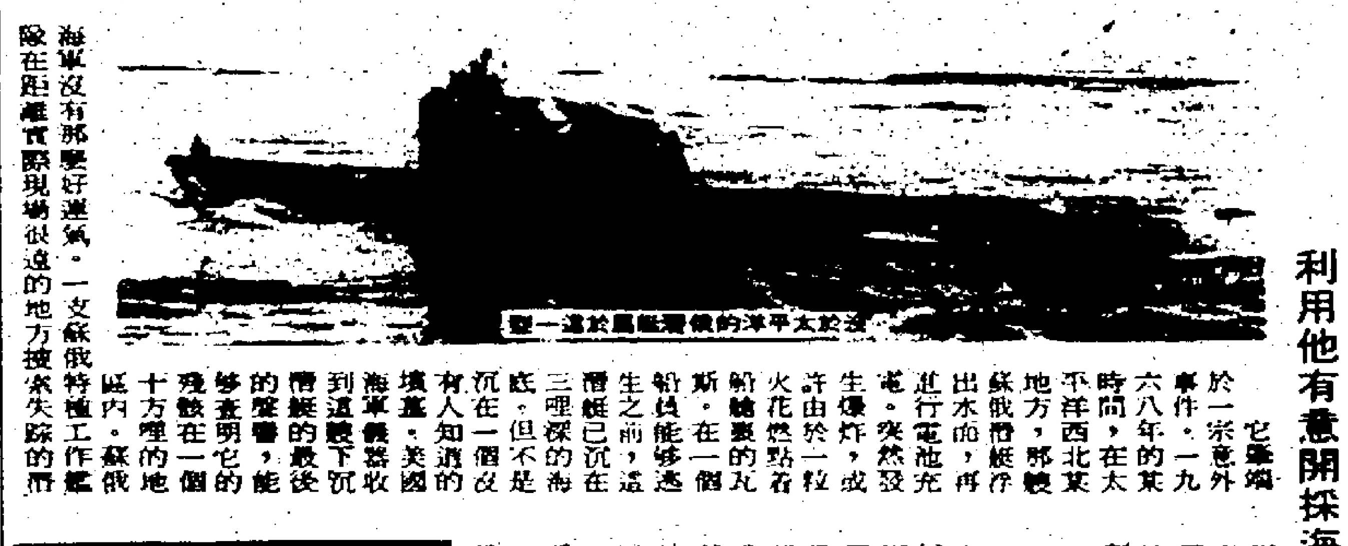
【菲律賓．克拉克空軍基地六日合眾國際社電】一百三十五名穿上新衣服，抱着玩具和其他禮物的越南孤兒，於今日乘搭飛機，離開克拉克基地，前往美國，開始在美國的新生活。

空軍一項經過修改的報導稱：首批六十四名孤兒，先行於上午十一時四十二分登上一架噴射運輸機，直飛加州的希甘空軍基地，然後再飛往加州的查維斯空軍基地，預料該機是於上午十一時（當地時間）抵達該地。第二架飛機則於大約兩小時之後飛載第二批人數為七十一人的孤兒，離開克拉克空軍基地。

一項較早時的報導稱：該兩架飛機一共是運載一百三十八名孤兒。一名空軍發言人稱：由於患病，所以有三名孤兒仍留在克拉克。

福特伉儷親臨迎接
第一夫人怕染水痘
呆看總統擁抱嬰兒

間諜史上空前行動
美秘密打撈海底蘇潛艇
與詭秘知名於世的大富翁侯活曉士合作，並利用他有意開採海底鑛物的宣傳作掩護。



一艘沉於太平洋的俄潛艇屬於這一型

它像編事件。一宗意外於一九六八年的某時間，在太平洋西北某地方，那艘蘇俄潛艇浮出水面，再進行電池充電。突然發生爆炸，或許由於一粒火花燃點着船艙裏一的瓦斯。在一個船員能夠透潛艇之前，已沉在這三哩深的海底。但不是沉在一個沒有人知道的墳墓。美國海軍儀器收到這艘下沉潛艇的最後的聲響，能夠查明它殘骸在一個十方哩的地區內。蘇俄海軍沒有那麼好運氣，一支蘇俄特種工作艦隊在距離實際現場很遠的地方搜索失蹤的潛艇。當俄人終於放棄搜索，美當局明白祇有他們知道那艘潛艇的沉沒地點——而「珍妮花計劃」於是誕生。

× × ×

第一部：打撈行動

珍妮花計劃，它的發展在最近才揭露的，它發展成一個大企業，動用了三億五千萬美元，僱用了四千多人，使美國最秘密的機構，中央情報局，與它的最秘密的公民，侯活曉士合夥經營。它並把工程和技術的界限推進至像登陸月球的太陽神計劃那麼遠，而且可以說是人類間諜史中最大的間諜活動。目標是簡單的：不讓俄人知道而把那艘潛艇從海底打撈起來，目標及研究它的核子武器，那艘潛艇所配備三枚核子飛彈的相信配備的秘密。那艘潛艇的密碼的秘密，或許有所有的蘇俄戰艦，它有一組精細複雜的密碼和編譯密碼通訊之用的儀器以供秘密通訊。第一步驟是確定那艘潛艇的實在地點。海軍派出特別秘密的研究船「米薩爾」號（一個浮在水面的電子實驗室）到夏威夷北面的水域去。像一艘找尋海魚的漁船，「米薩爾」船上配備各種儀器：聲音測量器，電子探測器及特別的攝影機，以及對海床金屬發生反應的磁性感應器。「米薩爾」花費了兩個多月的時間，耐心的逐寸的探測那十方哩的海底，直至發現了和攝影了那艘蘇俄潛艇為止。

第二個困難問題是把那艘潛艇打撈，因為這行動需錢，而且要秘密進行的，海軍求助於中央情報局。這局的一位副主任把這提案呈交當時的局長希爾姆斯。（三）

名人墨寶市情
尼克遜簽名信
售價上漲一倍

如果你有一封前任美國總統尼克遜所寫的信，不要拋棄它。他的簽名，在他退職前值十元，現已升至二十元。活在人間的英國政客們不是那麼值錢的。似乎還未有人收集戴高樂的簽名字紙，於他們的簽字。作品被相信才值錢。世界蘇第比的大衛說：「一封邱吉爾所寫的信，而內文有特別興趣的，最低限度值三十五鎊，售價高達四百鎊。甚至他於一八九九年寫在一本貴賓留名冊上的姓名和所屬團隊，最近也以五十鎊的價錢賣出。」數以千計的名人信，或給邱吉爾的人都渴得到信件，但那些還有信或許是過去的日子，因而不值錢，祇有在他們的簽字的興趣，而且是沒有收信人的姓名。對簽字的興趣除掉增加。蘇第比每年賣出三千個，但簽名本身是價值很低的。它們上面都有整封信。

維多利亞時代的人最喜歡從信中剪下簽名，把它貼在相簿上。那個人的照片旁邊。

大衛說：「影響簽字的價值的因素是那個人，那件事，那收信人，稀少以及收集家的人數。我們能夠售賣任何著名人物的簽字，如果他在信裏寫的是有關使他成名的事情。賦登寫給伊律的關於他的工作的一封信，比較賦登寫給他的婦母，或者賦登寫給伊律關於賽馬的一封信更值錢。」

但有些時人們寫給他們的婦母的信也是值錢的。在蘇第比，歐登寫給他的婦母的四十二封信售價九百鎊。

在收集家和學者中，一系列的信件是值得高價的。詩人、戲劇家及小說家們的信和原稿是最高價的。它們是大學、社會和傳記家所要搜購的。去年，戴蘭湯瑪斯寫給一個朋友一封兩頁的信售了三百五十鎊。在封可告價四十至五十鎊。

查理狄更斯的信件於沒有被公開拍賣，但他數事某一個人怎樣值高達四百鎊。雖然它值也有所不同。蕭伯納寫信和明信片最多，但他可用二十鎊買得一件書部封十二頁的信，價格甚至大文豪中，你的實公廠人的人」的故事委員會選舉為死人木球。他西術爾的人，以及他怎樣寫「關於一個由骷髏說在那封信裏，他憤恨康華爾的度

維多利亞時代醜聞近被揭發
古人道德水平也有問題
首相格拉德斯東常宿娼，而王子則涉及同性愛。

二十世紀久已被認為十九世紀維多利亞時代的道德的怪異的縮影之一。英國歷史家布林補形容「維多利亞時代的態度——靜默的陰謀，過度的端莊，使一個女性足踝非常煽情的，與在斯特蘭的小娼妓成強烈的對照。」美國學者馬加斯，在他的那另一種維多利亞時代的人的研究中，寫「一個局部狂妄，局部幻覺及局部瘋狂院的世界。」最近，倫敦揭發了兩個醜聞，係從那個仍然繁盛的奇異的日子的文件揭發的。這兩件事牽涉維多利亞時代的人。

一個故事記在維多利亞女皇最不喜歡的首相格拉德斯東的私人日記。他在拯救娼妓於罪過中，就溺於非特別的性享樂而使自己受到懲罰。另一個故事，由公共紀錄局發表的，揭露英國內閣與白金漢宮，企圖掩飾當時的威爾斯王子（後來於一九零一年成為國王愛德華七世）的奉馬官蘇瑪塞特勛爵的同性戀活動而不成功。

公開的，格拉德斯東並不害羞他所稱的對娼妓的「拯救工作」。一八五三年，他容許一個亂搏者把這拯救工作公開而不肯付錢。格拉德斯東的政治生涯（他當時是財相，而且是一個虔誠的預算的信徒）沒有受到損害，因為維多利亞時代的社會，喜歡把他的夜間導業看作一種慈善。

歷史家們謹慎的處理他的生活的這方面，因為他們感覺，真實的故事記載在那四十一卷的格拉德斯東日記裏，而那些日記藏於封密的皮包裏，由他的兒子們寄存於坎特伯利大主教那裏。這些日記，由一八四零年至一八五四年，剛由牛津大學出版社印行。它將揭露格拉德斯東對於他所認為可恥的性思想的罪惡是那麼嚴重的，以至他與娼妓的「拯救」會晤後回家鞭撻自己。他後來謹慎的把這些事情寫在他的日記裏，還繪上一枝有刺的棒。

一八五一年（格拉德斯東當年是四十一歲）這些事件的第一宗發生於訪問一個名叫伊利沙伯柯林斯的婦人。這日記寫道：「被歡持（非預期的）及逗留兩小時，一個奇異的和難堪的場合。當時的實際情形，或許永遠不知道，雖然在他逝世前，格拉德斯東對他的兒子說，他「對於那被認為對結婚的床不忠的行為，從不感覺罪過。」

這日記說明格拉德斯東退嚴重的性慄臭病症。他寫「危險的好奇心和精神憤懣……在我本身的特別的罪惡。」在到街外時，格拉德斯東閱讀淫褻書作（拉丁文和法文的），但他承認他審慎找尋罪惡。為甚麼？正如他在日記中寫道：「曾經遇祥的考慮過，痛苦怎樣能夠變成一個享樂的地方？」

在現代眼光看來不大驚奇的是，日記所記的掩飾那聲名狼藉的「克利夫蘭街案」的企圖。一八八九年七月四日，一名史翟斯科的年青電報信差告訴警察，他與其他男孩，在倫敦的托發威路區的克利夫蘭街十九號的一間著名男妓院賺外塊。

警察搜查這間妓院，及搜集証據以使根據禁止男同性戀（婦女是不受這法律管轄的，因為維多利亞認為她們幹類似的行為是不可置信的）的「狠褻」法例起訴各貴人。但在這案中，祇有兩人被控：薔治維克，一個倒運的和藉藉無名的四十歲的英國教會教士，以及另一個名牛治維的年青信差。他們在奧卑利裁判司署受審，承認犯同性戀罪，獲從輕實教。報紙被恐嚇至幾乎緘默：一位編輯挨及一個未被審訊的貴族人物的姓名而被控誹謗罪，結果被判入獄十二個月。但誹謗四播「巴爾瑪爾公報」中訴的些未被提名的貴族「逍遙法外，甚至受到當日政府歡迎，作為有價值的盟友。」

被警察搜獲的名人是蘇瑪塞特勛爵，標騎兼任威爾斯王子的賽馬的馬廄經理。公共檢控官主任想使蘇瑪塞特受審，但內政部長馬太警告不准任何「關於其他控罪及其他人士的偵查」。樞密院大臣寫了反對控訴的秘密意見，而首相沙利斯保利支持他。

他們也很清楚的關心那些涉及更著名的維多利亞時代人物——廿五歲的愛德華王子，威爾斯王子的兒子——的故事。一個著名的變性自由分子，年青的愛德華王子也被某些當局稱為真正的「分裂者傑克」，但警察找不到確實証據。壓力也來自威爾斯王子，他派一些有勢力的特使到警察，去傳達他的要求，「從着急」的信息，並要快洗脫蘇瑪塞特的罪名。

政府驚慄於社會大眾的怒吼下，導「一這掩飾醜聞的陰謀破碎了。」而一八八九年十一月十二日，一度拘捕阿瑟勛爵的命令發了，但那時他已出國。有些專家說：他在君士坦丁為土耳其服務，但目前公爵家族已否認研究家們取得他們祖先的法律紀錄。至於克利夫蘭街十九號，它已於一九二零年折除，改建為一幢著名建築物，祇因地理的關係，被稱為米杜雷斯醫院。

格拉德斯東與其夫人

憂心通貨再膨脹
美財長西門曲高和寡

他於一夕間聲譽漲的時間到來。華爾街證券門兄弟公司的一個百萬富翁的公債貿易商，西門於一九七二年十二月入政府為財政部第二把交椅人物。一九七三年十二月，在阿剌伯石油禁運的高峰，尼克遜委派他設立聯邦能源局。西門擬訂了關於分配，節省措施及售價的快速決定。有些議抵，但西門給他的人格，使爭吵頓相信有人已負責執行一個一向混亂的能源政策。

不過，在過去十一個月來，作為財政部長，西門欠缺這職位所需的精明思慮的手法。他是一個思想敏捷者，擅長於處理數字，但有些親信人物相信他對問題沒有深入研究。一個同事說：「他為人是正直的，一個戰士。」在辯論中，他不讓步。

[illegible]

（執）（下）

伊朗欲於十年內與法德並肩

[illegible]

為防地下財富——石油——有一天枯竭，伊朗把工業發展擴大到下列領域——汽油化工、礦業、機械工具、運送系統，人造纖維及核子能。

伊朗王曾對利夫說：「倘若我們宣佈，十年內將為另一個法國或德國，西方人民一定難以相信。但我敢保証，這句話一點沒有誇張，我的將會變成另一個國家。」

政治自由顯然增加了，但並未能滿足一小部分學生，特別是留學生的要求。他們抨擊伊朗政府迫害人民。

德黑蘭大學一名歷史教授，像大多數伊朗人一樣，亦支持國王領導國家所採用的手法。「我們正在和平革命的路途上，」他說：「我們迄今已取得的成就，是令人嘆為觀止，例如土地改革、工業化、國民收入大增及婦女解放。」

「國王最近還下令實行全民免費教育及醫療。我的一些學生年紀太輕，不知道進行大規模改革的困難。我告訴他們『耐心點吧』！革命必須逐步進行，不能一蹴而就。」

伊朗過去和現在之間的對比十分強烈，到該國觀光的人，一身可以欣賞到摩天大廈及新落成的耗資龐大醫院，另一邊乃可以見到一些街道明來路窄，臭氣沖天。

首都德黑蘭由於車輛不斷增加，交通日益堵塞。十歲，由於車輛不斷增加，交通日益堵塞。

「伊朗的東方文化與西方科技混合，」格利夫說，「這種混合往往產生有趣的效果，例如，某天最早，我在巴黎區大道一個購物區見到一位年青女子面上戴着一個古色古香的面紗，但身上卻穿了一件T恤，並繡上英文「太陽神十二號」字樣。（雄）

石油作價格一漲四倍，給伊朗帶來大筆財富，亦使中東各國得以進行各種工業發展，其數量更具有創造性。

伊朗比別國出色的地方，是它辦事的速度和有遠見。它利用這兩個優點充份運用其財富——不僅以傳統方式存放於瑞士銀行或向外國投資，並且讓伊朗人民一雙巧手發揮其高度的造力，格利夫在「國家地理學雜誌」上撰文道。

賽後評論

假如你是一位對足球有濃厚興趣才購票入場看昨日的一場總督盃足球決賽南華對流浪，你會感到很失望，因為昨日的比賽假如並非一場決賽，那麼其刺激性更為減低。幸而昨伏是一場勝負關係錦標得失的賽事，而入場球迷眾多，才使到場面倍為熱鬧。再加上有一隻入球，也使到這場不精彩的賽事稍有瞄頭。嚴格來說，昨伏是一場瘋門狂踢的比賽，因為流浪與南華均沒有理想的演出。

昨伏全場唯一的入球是由流浪的森寶所射入的，這一球是十二碼罰球，當時是在上半場廿三分鐘，科利士在近底綫追得一隻角球，[illegible]角球開出之後，南華梁兆華把皮球頂出，跟著科利士[illegible]賴德遜與賴汝樞爭球之際，[illegible]史丹頓飛身頂球，馮志明見勢危殆，追得一手推史丹頓，使到無法頂球入網，球証剛巧在旁，立即吹罰馮志明犯規，手指十二碼點判罰極刑，「劊子手」森寶操刀射入，流浪便如此這般的憑這一球把南華擊倒，蟬聯總督盃冠軍。

關於球証科比判這隻十二碼球，筆者認為他處理得非常不合，因為他當時的位置是站在黃金福右手邊底綫之外，而史丹頓飛身衝頂球的位置是在他的前面，對於馮志明從後將史丹頓一推的動作，是看得很清楚的，在禁區內用手推對方球員判罰十二碼是理所當然的。馮志明此舉實有小不忍則亂大謀之過失，若果他全心的與史丹頓爭頂球搥，相信史丹頓未必能夠把皮球頂入門內，而全場比賽中，流浪雖佔到較佳的形勢，但直接威脅性的射門機會甚少，相信流浪要擊敗南華也不容易。

流南演出欠均理想
俱是守衛優於前鋒

話說回頭，南華昨日的表現，誠然使人失望，雖然他們中場有陳國雄帶傷上陣，其演出已告褪色，在不敢與流浪球員硬碰的情況下，球員間接上給可流浪佔。此外，黃文偉與賴汝樞兩人雖已盡最大努力，可惜黃文偉受制於入替科利士的王展健，賴汝樞得孤掌難鳴。基於此，施建熙及葉尚華三人在沒有良好的供應所產生的情況下，的作用便減弱。

華紀錄所得的，全場正式射門次數是不超過五次，但葉尚華與陳錫祥兩人均在下半場失去了可勝的良機，其中以陳錫祥在完場前的一剎那，欲衝前「執死雞」，把李度拍出的球兒送進網內，但由於速度不夠，快與起腳稍遲的疑李度翻身把皮球拍出界外。若南華能及這一球，最少也能爭取到加時卅分鐘比賽，去與流浪再決高下。

南華在毫無戰意的情況下，他們的守衛已打得不錯，梁兆華與森寶等並未被流浪的聲東擊西戰術使中路呈空虛，相反地，郭家明及科利士兩人僅能在外圍作騷擾性的活動。最大的漏洞反而是陳世九的一環，他常被韓德遜騷擾得球員長驅直進，不過，南華的緊密聯防已使到流浪的前鋒無便宜可佔，所失的一球，乃是馮志明的不智而已。

好像冥冥中註訂流浪可以衛冕成功似的，因為在賽前曾西下一場暴雨，使到氣溫及場地的狀況都適合流浪陣中的洋將，但已証實他們在賽前的準備功夫已做到足，不論正副選球員都穩足了體力，戰術上的運用也不錯，所以他們的演出比南華爽朗。他們除了以郭家明担任中鋒作誘敵之用外，每次推進都是靠一雙翼賢祿去策動，而且常常見到韓德遜及森寶互相換位來分散南華守衛的注意力，祗是臨門一腳則欠準繩，遂在較好的形勢下僅靠一隻十二碼球奏捷。

昨日這一場高級組總督盃決賽，球証的執法水準是近數月來較佳者，科比對於場面的氣氛控制不錯，他似乎一開始便要雙方球員不要有過勇的動作，因為在開賽後甫一分鐘，他便以黃牌警告黎榮富的危險動作，以後的比賽時間內，雙方球員都以合法的動作去作士必爭的爭奪戰，這似乎脗合了港協會長沙利士在青年軍授旗禮中所說的兩句話：「勝利固然是一件光榮的事，但以球賽規例的不能容許的錫法去爭取勝利，是羞恥的。」（本報記者王文錦）

憑一個十二碼罰球
流浪僅勝南華 獲總督盃冠軍
初級組公民挫九巴奪標

【本報訊】憑一個十二碼罰球，流浪得以蟬聯總督盃冠軍，南華再屈居亞席，而同場初級組總督盃決賽，九巴與公民鬥得一平手，採用互射十二碼決勝，[illegible]

流浪昨午能再蟬聯總督盃冠軍，[illegible]形勢中，流浪並未盡佔上風，[illegible]

[illegible]獲冠軍。[illegible]過打和加時，仍是一比[illegible]督盃冠軍，南華一再屈[illegible]

[illegible]

並不多。而流浪因有充沛體力，所以可與南華支持到底。

南華之敗，最明顯是缺乏射門本領，此外，運氣又差，同課在球証執法時有錯誤中，帶來不少吃虧之處，所輸的一個十二碼球，嚴格說來有點過苛，因馮志明用手推史丹頓，完全在於恐防被撞所致，反而有一次郭家明滲入，被駱德輝勾跌，原可罰十二碼，反而沒有罰。

昨役南華果然起用左手仍有傷的陳國雄，但不用梁金發掛帥。陳國雄帶傷上陣，未有特別影響，仍打來稱職，但對射門信心不大，用葉尚華任中鋒，則欠缺衝刺。如用梁金發，可能較有威脅。

南華防守力，亦相當穩健，使流浪前鋒不易有較多射門機會，黃金福把關不過不失。可惜因大意輸去十二碼，敗得有點不值。

由於初級組要加時及射十二碼球分勝負，使正本戲開賽時間延遲卅八分之多，賽事進行中曾有大驟雨下過，因此場地有點濕滑。

馮志明手推史丹頓
球証判十二碼罰球
流浪森寶射入並靠此球定勝局

開賽後四分鐘，馮志明切入，被麥哥利用手拉倒，球証吹罰，但南華未能藉着這罰球機會有斬獲。

帶傷作戰的陳國雄，仍活躍非常。十一分鐘，距門廿碼外，陳國雄叩射，但被李度接去。

流浪在十分鐘後始有攻勢，十五分鐘，科利士滲入，黃金福標出，但皮球已向左方滿去，南華幸得駱德輝及時出底找，僅負角球。

最有威脅性攻門鏡頭，是十八分鐘，賴汝樞在南華中場推跌韓德遜被罰，韓德遜斬前，出擊的麥哥利頭鎚攻門，黃金福用盡腰力把皮球接去。

戰至廿六分鐘，流浪便打開紀錄，當時韓德遜在右邊開出角球，史丹頓衝落底找，馮志明恐防史丹頓衝至，用手推開史丹頓，球証即吹罰十二碼，森寶上射入網。

流浪打開紀錄後，換出王展健替有傷的科利士，形勢上未有任何影響。

南華仍佔到不少攻勢，卅四分鐘，賴汝樞在左邊斬前，皮球直飛向流浪禁區，幸而李度有備，躍起用手托出門後。

幾次攻門，南華都未得逞，轉入下半場，仍見南華攻勢不少。十六分鐘，陳錫祥入替黃文偉，施建熙移過右邊，馮志明與葉尚華作「雙中鋒」打法，目的在加強攻擊力。

葉尚華曾在十五分鐘失去可勝機會，當時走近流浪門前，斜角十碼，葉尚華射門起腳慢，致被宗啟明及時門出門外。

流浪在缺乏射門形勢下，亦採用密集防架，南華仍不斷反攻，至完場前半分鐘，馮志明射前，李度拍出不遠，陳錫祥追上再射，但被李度救出。南華遂以一球敗於流浪腳下。

賽後由前足總會長霍理義爵士主持頒獎。大球場昨日四座皆滿，有三萬八千一百一十二名觀眾，收入十四萬六千四百零九元。開賽時兩陣如下：

（流浪）
李度
麥哥利　李國華　森寶
宗啟明　郭家明　科利士
史丹頓　韓德遜
黎榮富

（南華）
黃金福
陳世九　賴汝樞　施建熙
黃棨瑜　陳國雄　黃文偉
梁兆華　葉尚華
駱德輝　馮志明

●南華猛烈反攻●
總督杯決賽南華昨敗于流浪，屈居亞軍。頹完場前，南華曾猛烈反攻，圖為馮志明（左二）與駱德輝（左三）衝門，但被流浪門將李度（十七號）托去。流浪黎榮富（右）及麥哥利（左）分在左右拱衛。（李就攝）

全港田徑賽首天角逐
男子初級跳遠
李子衡創新猷

【本報訊】香港業餘田徑總會主辦的全港公開田徑錦標賽，昨午二時，在黃竹坑市政運動場揭幕，舉行首日十五個項目爭霸，適逢週日假期，臨場觀戰者凡數百人，場面頗覺熱鬧！大會由亞米茄負責計時，田徑總會會長李雷恩、副主席羅柏、總裁判長彭沖、終點裁判長錢發、發令張偉棠臨場主持競賽。十五項爭霸中，以南華跳手李子衡跳遠躍越廿二呎三吋四分一（合六公尺七九），刷新林國賢一九六四年所締廿二呎一吋全港初級組（十九歲以下）紀錄為最出色。其餘尚有男及女子百公尺、千五公尺、萬公尺、四百中欄、標槍、四百公尺、跳高、推鉛球等九項（男五，女四項）賽績，超出田徑總會所訂本年度標準紀錄。

由台北訪港的我國新民國中田徑隊男女小將七人，昨亦參加角逐，其中女子隊長中距離女傑鄭文燕，參加非其所最擅長四百公尺短跑，在決賽中力拼三洋女將刁事、賓妮露、赫玲，卒奪得一面銅牌（她跑六十二秒六一），勝佐治五校洋女赫玲凡兩公尺，緊隨刁事、賓妮露。她原擅長八百公尺和千五公尺，惜此兩項目排在本週末舉行，新民隊今下午三時半，即乘航機返台。據客軍領隊李瑞江稱：該隊此次訪港，因隊員假期短暫，須返台上課，故未能留港參加本週末最後一天賽事，昨日男女子組短跑，均有頗出色演出，尤以劉志強四百公尺跑五十秒四九為本季佳作。大會定本週末下午二時仍在黃竹坑場作最後決賽，昨日全部決賽成績錄後：

（男子組）

百公尺：㊀李子衡（南華），十一秒一七，㊁曾卓權（南華），㊂林彼德（拔萃）。

四百公尺：㊀劉志強（南華），五十秒四九，㊁楊世槙（南華），㊂戴應剛（南華）。

千五公尺：㊀畢利（警察），四分十五秒六，㊁柯特（西青），㊂比烈福（陸軍）。

一萬公尺：㊀衛路（西青），卅二分廿三秒一，㊁鐘士（西青），㊂蘇卓榮（南華）。

四百公尺中欄：㊀陳若鏞（拔萃），五十六秒五，㊁和比（陸軍），㊂張昭成（南華）。

四百公尺接力：㊀陸軍，四十四秒四六，㊁南華乙隊，四十四秒七一，㊂拔萃，四十五秒二七。

跳遠：㊀李子衡（南華），廿二呎三吋四分一（初級全港新），㊁盧連根尼（陸軍），㊂[illegible]生（南華）。

撐竿跳高：㊀賢曼（陸軍），十呎三吋，㊁希斯特（佐治五校），㊂廖志強（南華）。

鐵餅：㊀甘班翰（陸軍），一〇五呎六吋，㊁鈕碎（陸軍），㊂年瑪士（佐治五校）。

標槍：㊀史浩非（陸軍），一八〇呎六吋，㊁賢曼（陸軍），㊂迪卡杜（喇沙）。

（女子組）

百公尺：㊀妮爾（佐治五校），十二秒六七，㊁萬燕貞（南華），㊂謝華秀（南華）。

四百公尺：㊀刁事（西青）六十秒六，㊁賓妮露（西青），六十秒八，㊂鄭文燕（台新民國中），六十二秒六一。

四百公尺接力：㊀南華，五十一秒四八，㊁佐治五校，五十二秒四，㊂西青，五十五秒八九。

跳高：㊀陳婉寶（南華）四呎九吋半，㊁冀妮露（西青），㊂林梅（西青）。

推鉛球：㊀戚麗縑（西青），卅六呎十一吋半，㊁馮蔚娜（西青），㊂曾華綠（陸軍）。

花絮

錦標易主成例打破
祝捷宴開香檳痛飲
四場比賽未失一球
流浪獨得入球獎金

△總督盃足球賽高級組決賽，流浪昨役僅憑由森寶射入的一個十二碼罰球，以一比零勝南華，實現賽前「蟬聯冠軍」的預言。總督盃歷屆年年易主的紀錄，已被流浪這支「鐵血」勁旅打破了。

△昨役的賽事，雙方開始都小心翼翼，以守為攻，形成過程緊張而不精彩，難怪球迷均覺得意猶未盡，擁南靈更曾替南華喊冤叫屈，揚言南華再戰流浪，定可獲勝。

△「少林兵」昨天的表現，確較流浪遜一籌，但在未能發揮水準之下，各人均顯得垂頭喪氣，各人都輸十二碼球敗陣，特別是表現最積極肯拼的馮志明，對於自己不慎犯規而失去一球，幷以此球受挫，深感懊悔不已。

△南華雖然昨役在上半場廿多分鐘即告失球，但以後在逆境中一直奮戰不懈，此種毅力，足以令四座觀眾讚賞。

△昨天足總對賽事的安排實欠妥善，初級組決賽九巴對公民，因打和加時，又未分高下，因須要互射十二碼球定勝負，就擱了不少時間，使正本戲流南大戰誤了大半個鐘頭才能開始。假如頭場開賽時間稍為提前就沒有這個現象。

△由於昨役的球賽，電台及電視即場轉播關係，大球場附近出現賭價出售預售票現象，一些以「炒」票為生的黃牛黨，又損手爛腳了！

△賽事結束後，流浪會由李柱在百樂門酒樓設祝捷宴，並開香檳祝捷。偌大的總督盃，剩着香檳酒由統帥部李柱、畢得利開始，跟着隊長郭家明，球員韓德遜、李度，分別捧盃痛飲，萬分高興。

△慶功宴上，畢得利非常興奮，正是贏波兼贏錢。他告訴筆者，他們在本屆總督盃賽四仗未失一球，初賽四比零勝東昇，複賽一比零勝工商電話，準決賽淨贏精工一球，決賽又以一比零挫南華，每仗三千元入球獎全歸他們所有，四仗共得一萬二千元，至為難得。

英足球聯賽
曼聯來居 升回甲組

【倫敦六日美聯社電】英國乙組足球隊曼聯，現在又重新升為甲組，將於下季在甲組中角逐。

曼聯在以一比零擊敗修咸頓後，確定了升上甲組的地位。

我國高球大賽
郭吉雄獲錦標

【台北六日法新社電】在中華民國高爾夫球錦標賽中，郭吉雄後來居上，登上冠軍寶座，得首獎四千美元。

在四回合的比賽中，謝敏男（中）、實雅同（非），郭吉雄（中）逐擊出二百七十七桿，最後決賽中，郭吉雄脫穎而出，結果獲得王座。至於謝敏男及實雅達則併列亞軍。

在首三個回合均以領先姿態出現的許溪山，今日擊出低於標準一桿的七十一桿，四回合的總成績共為二百七十八桿。

我國樹德女籃球隊
今出戰大同
昨三角男女籃球賽
又是客軍分別奏捷

【本報訊】我國樹德女子籃球隊訪港第四戰，今夕八時半在灣仔修頓球場舉行，由大同應戰。七時十五分，男子銀牌負方比賽僑聯對流浪，門券三圓，並聯屬會及學生優待券二圓。

銀牌男子負方僑聯對滑濱，由於滑濱實力不弱，因而僑聯雖較強，仍須提高警惕，倘能沉着作戰，仍可恃氣力及合作較佳而取勝。

樹德與大同對抗，客軍在港已連勝三仗，今夕逢大同對手已較強，但樹德隊攻勝於守，取分頗有把握，相信仍可利用氣力及速度較佳之優點而爭取勝利，此役大同倘能採取「留前門後」打法，則戰情仍會緊張精彩。

昨晚在修頓球場舉行的三場籃球賽，我國樹德女子隊勝悠悠，五十七比四十一（上半場廿五比廿四）。韓國古龍女子隊勝青年會，一百十二比廿一（上半場六十六比十一），韓國中小企業男子隊勝均安，一百十四比六十三（上半場五十四比三十五）。

足球比賽
昨日戰果

（甲組總督盃決賽）
流浪勝南華　一比零
（乙組總督盃決賽）
公民勝九巴　五比三
（加時互射十二碼）
（乙組聯賽）
警察勝港會　一比零
荃灣勝保僑　五比三
星島勝航校　三比二
（丙組甲聯賽）
港大和強華　零比零
海蜂勝過聯　三比零
晨星勝息影（棄權）
友邦勝大田　二比一
（丙組乙聯賽）
香島和約瑟　三比三
中健和澄華　零比零
華維勝中青　二比一
傑志勝煤氣　二比零

鐵行市政陣容

（鐵行）
郭德先
梁維光　梁業洪　龔華傑　崔永生
楊少年　夏當奴　陳志佳
祈連　李安　蔡玉庚

（市政）
麥爾湊
周興熾　麥利　夏菲　陳寶榮
曾展勝　莊賓納
愛士路　西蒙　科士打　張浩權

鐵行與市政
展開殊死戰
聯賽護級重頭戲

【本報訊】甲組足球聯賽今天有一幕護級生死戰，由鐵行對市政，下午四時一刻在花墟球場舉行，預備組聯賽市政對光華，下午二時半打頭陣，票價統收五元。

目前甲組聯賽積分表上，鐵行十九戰得十一分，市政則比賽十九場得十分，雙方都受到嚴重降班威脅，因而今仗勝負對兩隊護級前途，就有着舉足輕重的影響。

鐵行與市政在聯賽第一循環遭遇時，曾賽成二比二平手，可見雙方實力上確十分接近，今日在次循環重逢，仍是勢均力敵之爭，不失為「五五波」。勝負關鍵的，看來，前鋒演出較佳的一隊，便有機會取得兩分。

工業產品出口減縮
市場上仍普呈疲態
轉口貿易方面亦未好轉

【一週經濟綜述】本港工商業仍然被經濟不景困擾，由於工業產品出口減少，本港商場貨物銷路很弱，因而造成入口、出口、轉口貿易衰退，以致銀行業務而言，活力的減弱實為多年來所未見。如所周知，銀行不但是經濟的樞紐，並且是工商業的血液，因為資金好像人身的血液一般，血液循環的一個工商業就是血液，近來銀行資金流轉不暢，極為緩慢，就是工商業疲憊反映。

值得指出的，最近本港已有一部分游資逐漸外調，因為在港無大出路，在銀行利率偏低的情形下，這一部分游資又變為歐洲美元及亞洲美元的存款，預料仍有一段短時間延續，由於本港銀行利率偏低，其他地區不比較，係偏低些，游資在本港收息除了劃算，股票市場又暫時未有吸納大量游資的有利條件。現時美元收息的事實上，變為歐洲及亞洲美元收息的外調，除了之外，亦有調往台灣收息的需求，台灣方面現時利率較高，需要資金也是很殷切，以往台灣方面若干外商投資的工商業，需用資金都是就地吸入，但最近則轉向本港吸收資金，不特比較容易，利率負担亦便宜得多，故此由本港銀行同業拆息為一分左右，惟是本港調往台灣的游資可收一分二厘利率，況且近來美元在國際市場表現轉堅，游資轉入美元外調金息亦恢復信心。

由於出入口押滙未見暢旺，因為習慣上是季節性淡月，今年本港對外貿易不振，在季節性淡月中更為減弱，預料到了六月，出入口押滙才有若為復增之勢。

本港工業產品的出口目前尚未好轉，產品仍在升值中，事實上，港產品出口的貨值退縮，由去年十月至今，已經有五個月了，港府發表的統計數字顯示，去年十月份出口貨值比前年同月減少百分之十五點五，十一月份出口貨值比前年同期減少百分之六點四，十二月份出口貨值比前年同月減少百分之十一點六，今年一月份出口貨值比去年同月減少百分之十三點七，二月份出口貨值比去年同月減少百分之十五點五。像這樣連續性減少，情況是很嚴重了。

以本港市民的消費而言，現在仍然很弱，飲食與百貨業生意減少，就是代表本港市民消費疲弱的例子。以今回復活節假期而言，實際上對本港疲中的商場並未產生明顯的刺激作用，百貨行業固然大喊苦惱，表面上看來頗為繁榮的酒樓飲食業亦不過徒具其表而已，實際上經營方面的困難仍未見有所減輕。

雖然在多天的復活節假期中，酒樓茶室是人來人往，熙熙攘攘，但這種情形只僅見於茶市，晚飯與筵席情形仍相當冷落，並未因假期而令生意落行有較顯著的增加。雖然晚飯生意，諸如送洋酒和禮餅，乃至擺十圍送一圍，實在已不算新奇。最近又有不少酒樓將筵席價降低，許多酒樓筵席價格已比去年跌下了一成以上，一些酒樓則以「九折酬賓」為名，將筵席價格作了實質的調低，甚至許多大酒樓亦不斷應潮流將筵席價格作調低。目前各酒樓在筵席方面的利潤普遍已較往時大大調低，但薄利的宗旨並未能得到多銷的顯著效果，這自然令酒樓業人士大為失望了。事實上由於整個社會消費力還相當減弱，飲食業要想在短期內擺脫疲態那是不大可能的，以最主要的結婚筵席來說，由於一般人力求撙節，以及許多青年人遂漸採集體結婚的新風尚影響，加上今年又是盲年的影響，使結婚筵席大為減縮。許多酒樓近期承辦的婚筵多是十五圍以下，甚至僅得三、五圍的情形仍屬不少。至於一般的晚飯筵席，由於工商業活動處於呆滯情形，工商界生意的應酬活動已是大大減少，加上治安越來越差，都令晚飯筵席呈現罕見的冷落情形。

至於茶市表面上看來不錯，但實際亦有許多難言之苦。這就是同業之間的劇烈價格競爭，許多酒樓過去都曾將點心價格一再削減，茶價乃至一般飯價作了一定的調低，甚至飯菜也有九折或八折優待。這樣競爭的結果自然是大傷元氣，實際上並未能根本解決問題。

紡織製衣工業
銷量均見減少

本港紡織製衣業，一般情況仍然很差，以棉紗布匹而看，就可知其減少的情形了。目前本港存倉的棉紗布匹雖然減少，但入口商仍未敢恢復增加向外訂購，主要原因是本港市場仍然滯銷，新訂價又比較本港入口商售價高百分之五至百分之十，造成入口商訂購沒有信心。

由於港市的棉紗布匹仍然滯銷，棉織廠及製衣廠購入未見增加，同時新訂價又比本港入口商售價高百分之五至百分之十，在此情形之下，入口商未有信心訂購，事實上，現在入口商售出棉紗布匹大多數是去年輸入的存倉貨，不但與入口成本價相差甚遠，並且負擔很多倉租及銀行利息，虧損極大。

以現在棉紗布匹價格與去年同期比較，相差甚遠，例如巴基斯坦十支上福棉紗現在每包九百八十元，去年同期每包一千八百元，廿一支上福棉紗現在每包一千一百元，去年同期每包一千九百五十元，一〇×七六T．G．胚布現在每碼一元四毛，去年同期每碼二元九角，七二×六九扣布現在每匹卅七元五毫，去年同期每匹六十四元，顯示入口商存貨虧損極為嚴重。

目前棉紗行市是季節性淡月，基於織布業、毛巾業、棉針織業，生產均比去年同期減少百分之二十，需用棉紗估計比去年同期減少百分之二十，幸而本港紗廠及紗商存貨不多，在淡月中紗價不致下跌，形成僵持狀態。

以往本港織布業、毛巾業、棉針織業的旺月，實銷棉紗可達十二萬包，即在淡月中每月實銷棉紗最低限度亦不會低過十萬包，但現在是本港織布業、棉針織業、毛巾業不景時期，估計每月實銷棉紗最低限度亦只有六萬包左右，以港產棉紗每月減至四萬餘包，現在生產外來棉紗每月入口亦減至一萬餘包，顯示與本港紡織業蓬勃時期相差甚遠。

還有值得指出的，今年本港成衣對四個重要市場輸出前景未可樂觀，一般製衣廠積極推銷，加強向其他次要市場推銷，高級時裝則以出國及擴大利為加強推銷目標，中級及中下級成衣則以中東、非洲、中南美洲、東歐、北歐為加強推銷目標，希望藉此而扭轉本港製衣業存在的困難。

四月份通常是本港製衣業接單的旺月，倘若本月份接入新訂單轉多，對於下半年產銷亦有支持力量，反之，則今後一段較長時間本港製衣業將有更大困難，由於一般製衣廠商對美國、英國、西德、澳洲四個重要市場今年輸出未可樂觀，最近已積極向中東、非洲、中南美洲、東歐、北歐推銷一般成衣、時裝，同時加強向中東、法國、意大利推銷高級時裝，希望本月份新訂單到港有所增加。

去年本港各類成衣出口係增值而減量的，根據統計，出口總值八十七億五千二百萬元，比前年的七十四億[illegible]，對美國輸出[illegible]千三百萬元減少六千五百萬元，即減少百分之四點六，對歐洲輸出四億一千六百萬元，比前年的一億八千一百萬元增加二億三千五百萬元，即增加百分之一百三十點二，但今年成衣出口價格估計平均比去年降低百分之三十，出口貨值減少將無可避免。

近來本港很多製衣廠已接入美國及西德的牛仔布服裝已經完成交貨，美國客商新訂單到港甚少，西德客商亦表示暫時停止訂購牛仔布服裝，在此情況下，本港很多製衣廠不得不改變方針，做其他布類的服裝新樣本向海外推銷。

因為最近本港很多家製牛仔布服裝的製衣廠，已呈半停工狀態，因為去年第四季接入美國及西德的訂單，最近已經完成交貨，新訂單接入則甚少，西德客商還表示今後幾個月暫停訂購牛仔布服裝。據了解，最近美國及西德方面牛仔布服裝存倉很多，買家今年首季對牛仔服裝已不若從前有興趣，價格亦因此而大跌，另一部分美國、西德的大入口商紛紛轉向台灣及南韓訂購秋冬新裝，台灣製造的服裝水準甚高，南韓則製造中級服裝較多，價格都比本港製造的服裝便宜，故此美國及西德大入口商多數轉向台灣、南韓訂購。

最近本港很多製衣廠加強向中東、非洲、東歐推銷，因為輸往美國、英國、西德、北歐、澳洲、加拿大均告退縮，若非如此，製衣業更為困難。

國際行情走勢趨淡
美電左右本港金市

駱銘生

一週金融述評

【本報特稿】這一週，由於美元在國際市場報升，各地金價，徐徐下降，倫敦金價由一七七．七五美元跌至一七三．六五美元收市，有四．一美元的跌幅，查週來倫敦金市買賣情況甚冷靜，祇是人心多存觀望，實盤寥多，行情仍呈軟順，其實，一般上落幅亦不算大。

至本港金市，一週來上落實甚輕微，并不跟貼國際行情走，其主要原因，是美鎊報跌，美電節節上升，週五美電上「五．九」大關，本港金底既疏薄中，有美電的大步上揚支持，故港市金價仍能堅挺無大變化。一週來最高價週一成一〇一九．八，最低價週四成一〇一五．五，整週波幅為四．三港元，這週末與前週末比較，僅有二．一元的跌幅。

金市後勢如何看法？從倫敦上週走勢來看，似是易跌難好，但本港金市的主要關鍵，是美電的如何進退，看一週來港市美電的節節上升，是見供不應求，買盤力甚雄壯，同時，本港金底疏薄，去週曾訂加息，因此在每天外圍金價下跌中，而美電的漲升幅度，足以抵消外圍金價之下跌。因此，本港金市趨勢如何？是美電左右行市。至英鎊之除下跌，上週末已跌破「二．四」關為二．三〇九五，亦對本港金價有支持力者。

國際金價方面：倫敦週一報一七七．二五美元，[illegible]一週間之差幅為三．六美元。瑞士出價[illegible]

美鎊方面：倫敦轉讓鎊週一報二．四〇三〇美元，週二報二．四〇七五美元，週三報二．四〇七五美元，週四報二．四〇二〇美元，週五報二．三九〇五美元，一週間之差幅為〇．〇一二五美元。美國芝加哥[illegible]

美鈔急升，大鈔上週由四．八五二升至四．八九五，一週間之差幅為〇．〇四三，背鈔上週由四．八四二升至四．八六一至四．九一〇之間上落，一週間之差幅為〇．〇四三，美電上週在四．八六一至四．九一〇之間上落，一週間之差幅為〇．〇四九，通天單上週在四．八五〇—四．八九五之間上落，一週間之差幅為〇．〇四五。

日元叔破，大紙由一六五．〇升至一六七．〇，細紙則由一六四．〇升至一六六．〇，一週間之差幅為二．〇元。台幣則企穩在一二五．〇。西德馬克在二〇四．〇至二〇六．〇之間上落，一週間之差幅為二．〇元。法國法郎上週在一一三．〇—一一四．〇之間上落，一週間之差幅為一．〇元。瑞士法郎上週在一九〇．〇—一九二．〇之間上落，一週間之差幅為二．〇元。

（一週間本港金市走勢）（三月卅一日至四月五日）

	開市	收市	最高	最低	息價	差幅	交收
週一	（休息無市）						
週二	一〇一九．〇	一〇一九．二	一〇一九．八	一〇一七．〇	平算	二．八元	一千五百両
週三	一〇一九．五	一〇一八．四	一〇一九．五	一〇一八．二	平算	一．三元	一千三百両
週四	一〇一六．二	一〇一九．二	一〇一九．四	一〇一五．五	加息三元本五仙	三．九元	五千四百両
週五	一〇一五．五	一〇一九．〇	一〇一九．〇	一〇一五．五	平算	三．五元	四千両
週六	（休息無市）						

工商鼎
0123
456
7890

小丁香明知洪坤屬意自己，卻幫人幫到底

[illegible]

味還好，祇是環口。音樂才起，還沒人出場。妳喝完了，可放在椅底，自有人到收。」

貝芬眞是個爛好人！

做人做得太好了，便會被罵爲爛好人，

〇〇〇

女

崔氏兄弟

朝中，附從太平公主的人雖然多，但也有人耽心太平公主不能成事，因爲玄武門的禁軍控制在李隆基的手上，不能取得禁軍的合作，那是無可能發動政變的。因此，有人投機取巧了。一方面依附太平公主，另一方面也設法接近李隆基這邊的人。

崔湜的弟弟崔滌，在政治上和哥哥走的是不同的路綫，他很接近新皇帝李隆基，不過，他們兄弟之間的感情又很好。崔湜曾同弟弟到如花的住宅。

崔湜是以美男子出名的，他的弟弟崔滌，也是得很體面，祇是在氣度上不及哥哥瀟灑。崔滌對着具有婦人的濃艷的如花，似乎有侷促之感，如花發現，這人很有和自己初識時的宗楚客相似。這一念之轉，好像年月倒流，她傷感了，在人前，她是很能控制自己的，但是，此時的她忽然不能夠了，淚水滲了出來。於是，她告罪而退。

崔氏兄弟錯愕着，崔滌詢問哥哥。於是，崔湜說出了她的眞實身份，在此以前，崔湜祇向不走政治路綫的弟弟說如花是一名特出的苗女，以前的貴人之妾。

崔滌並不出入男女間的社交圈的，但他聽到過宗楚客有一妾，容貌甚麗，以及有過很多經歷。宗楚客曾爲他而貶官，崔滌奇怪，這女人何以至今仍不老？

當如花入內稍息，整粧再出時，崔滌注意她了——她自然已失去了鮮艷，可是，她又有着特出的婦人的濃艷。他發現，這女人的濃艷中有着妖媚。

偶然間，崔滌對她有探索的興趣，他問了一些話，但是，如花却不願講自己的過去。

之後，他們兄弟同走，崔滌婉轉地勸哥哥，要她，就迎入府中，否則，不可如此養着。

崔湜爲此而大笑，向弟弟說：

「她不是我養的，這人很妖，肯獻男女間事，宗楚客被殺後，她自己來找我，原來說，託我爲之設法，收葬她的丈夫，其實不是那一回事，我怕迎入家中，會引起旁人的議論，因此，讓她居於外宅，似乎，她也有錢，我來享享樂，我也與朋友共，如此，即使傳了出去，對我也無妨！二弟，你有興趣，亦不妨時時來！」

崔滌唱噢了，喃喃地說：

「我看她不如你說的那樣的人，她必有屈的，剛才，顯然可見，她忽然傷心——」

「呵，理她呢！」

這是作爲著名的情人的崔湜對男女關係的態度，而崔滌爲此而不歡，他有了探索這個特殊女人的興趣。

〇〇六

再見黑貓　李默

二：雲妮

是的，這祇是雲妮結婚時的照片，那個日子，雲妮祇是一個新娘。唯一不同的，祇是這新娘有一股出奇的美，她的名字叫雲妮，我的好朋友。

同所有新娘一樣，她的笑也是最溫柔滿足的。或許仍然是有些與別人不同的地方，就是這次的結婚是經歷了很多遭遇之後，也許，更是經過了雲妮的許多決心與考慮之後，才毅然下嫁。

雖然，標梅已過的好友底嫁期常令我們耽心，但是太搶手太出衆的女孩子，我們還更操心她的抉擇。像雲妮的下嫁與才貌事業均衡的靜華，也令我們足足操心了十年。畢竟，雲妮是個世間難找的國色生香女孩子。

參加過婚禮的人不用說，就算沒參加婚禮的人，就如同我的這位客人一樣，必然對這一雙郎才女貌的給予最永恒的讚歎。

而我們這些作爲雲妮與靜華十年好友的，也因他倆而沾上了無比的光榮。彷彿自己也成爲那次盛大婚禮中的男女主角，一時之間，自己的婚禮也比了下去第五級。

可是，太美的，太完整的，是否不祥呢？是否，仍然流行着一句叫做「天妒」這樣的說法？

雲妮，這個名字喊起來有所有夜夢的空靈，雲妮，雲妮，雲妮，這細語是那般的淒楚，我從來不知道，那名字裡頭原來藏有那麼多無可如何的悲劇性質。

那是叫人難忘而且說起來也心悸的。

你沒有看過雲妮結婚前的樣子嗎？也許，我給你看這張，我與她都是最喜歡的——

你看，長而微卷的髮以一種馬槽的姿態瀉下，你看見嗎？那眼神，那棕色透明的眼睛，像她臂彎抱着那頭黑貓的，又像太陽底下你所可以見到的任何貓的自負眼色。

「雲妮妳親近這可愛又可憐的貓，妳總是叫我氣得牙癢癢的，」靜華不祇一次地跟她跟我們說過。一頭貓？是的，在她那完全自我的眼中，你看見了午夜的細語？交響樂的狂放？抑或是琴與琵琶的委婉？還是自得其樂？

雲妮，是千姿萬采的，她永不可以一種姿態生存。

一切的映動，一切的悲哀，都因雲妮而起，祇是她生錯了時辰。

在這些美與永恒的讚歎之後，有誰又知道它隱藏着深不可測的命運。

半寂靜地帶　·丹尼·

友人有親屬寄居金邊，近以戰火漫天，音訊梗塞已久，友人爲此廢然若失。

誦老杜詩句：烽火連三月，家書抵萬金。不禁爲亂世人欷歔再三。

×　×　×

一部即將上映的國片，演員幾乎囊括兩電視台的主要藝員。

有人問：同行如敵國，是誰令兩台藝員化敵爲友，携手上陣？

答云：不是導演先生，而是孔方兄。

×　×　×

電視台一位節目主持人將中東石油出口國的酋長們比喻爲「國際貓頭鷹」。

此語眞妙到毫顛。

清明節感懷　·潘厚菴·

紅棉落後又清明，綠柳垂垂物態呈；
遊子思鄉傷過往，何堪刼地盡哀聲！
×
斜陽晚照白雲限，滿目蕭條歷刼灰！
荒塚摧殘數十載，當年靈氣已衰頹。
×
插柳荒墳遊子淚，清明處處望歸鴻；
萑苻未靖難超越，千里蓬山路不通。
×
潮連故里淡孤村，祖墓頻頻風雨痕；
客地最憐翹首望，江門南去是僑門。

足跡

從結婚時的滿足而看，我們肯定雲妮這頭貓可馴於馴貓師手下了。可是，誰又會預測到有那樣可怖的死亡消息呢？

〇三

「這麼多年都不見你的消息，你現在還來找我幹甚麼？」他帶點慍怒的聲音說。

「唉，這都祇爲那個女人，」他說：「我何嘗不記掛你們，祇是我無能爲力……」

既然已經談開，而且也勾起了悲痛的往事，羅寶洲就顯得非常氣憤。他起床來，憤憤地在疊床的夾縫裡走來走去。一會，他站住了，望望他的父親，用手指着他說：「如果你不來找我，我一點也不想責備你；現在你來了，我就不得不把我母親所過的悲慘日子說給你聽聽！」

他低下頭，自責地說道：「我知道我對不起你們！」

「說這一句話就夠了嗎？你也不去想想我和母親過的是甚麼日子！」

「我當初祇以爲你母親夠能幹，她可以活得下去，所以……」

「你說得輕易，一個女人拖着一個孩子，無親無戚，也沒有甚麼技能，到那裡去找飯吃？」

「我不是沒有照顧你們，那年你們還在星洲的時候，我差人暗中送一點錢來，你母親不肯收下，說是她能活得下去。」

「不錯，她有脾氣，但是你不能認爲她眞的活得下去。」

「我幾次託人打聽你們的下落，可惜沒有一次成功。」

「你不是誠意的，你怕得罪你身邊的女人？」

羅國良低着頭，好像認罪似的。

「我來問你，」羅寶洲說：「她還活着嗎？」

（六一）

武俠小說　斷劍殘鈎　高皋著　丹青圖

如此綿密快捷的刀法，武林中的確少見，勿怪蒲昌敢於進軍中原，要到鄱陽世家來揚名立萬了。

如果商孤洋沒有研習紅綠雙煞的石燕秘笈，此時徒手與搏，必定當場掛彩。好在他研習了石燕秘笈，對其中幾項絕世武學，已奠立了十分深厚的基礎。

捲龍身法，就是其中之一。

此種身法一經展開，不僅神與莫測，令人難以捉摸，而且還帶起一股急風，使對手無法立足。

對付蒲昌的快刀，捲龍身法實在是再好不過。

因此，蒲昌一連揮出數十刀，連商孤洋的衣角也無法沾到一下。

此時商孤洋祇要點出一指，要蒲昌死他必然不會活命。

祇是商孤洋並非嗜殺的紅綠雙煞，他不願隨隨便便的就傷害一個人的生命。

他希望蒲昌就此罷手，否則，以紅綠雙煞的性格，將無法叫對方全身而退，那時他縱然不想傷人也不行了。

其實蒲昌在一股強勁的旋風帶動之下，早已失去攻敵的能力，祇是遲刀難入鞘，還在硬撐能了。

司馬湘蓮明白商孤洋不想傷人，遂咳了一聲道：「算了吧，老二，何必跟一個後生晚輩一般見識。」

商孤洋一聲長笑，身形忽然猛的一旋，蒲昌竟被他震出五步，他不再理會這位神刀的傳人，逕與司馬湘蓮併肩向大廳走去。

他們適才牛刀小試，已經產生了殺雞儆猴的作用，廳裡高手如雲，卻沒有一個敢對紅綠雙煞翻翻白眼。

[illegible]大廳的兩名壯漢此時一起奔上前來，他們迎向紅綠雙煞哈着腰道：「兩位前輩請坐，要甚麼儘管吩咐。」

司馬湘蓮道：「找兩個姑娘跟咱們聊聊，有麼？」

兩名大漢估不到紅綠雙煞會如此胡來，不由神色一呆。

此時大廳的一角忽然響起一陣嬌笑道：「鄱陽大豪以孟嘗自居，這一回祇怕砸定了招牌。」

語聲輕快，嬌美有如銀鈴，這位說話的必然是一名女人了。

女人能夠擠身東院，來歷一定不凡。

再說鄱陽大豪金介丘，是人人敬重的武林泰斗，否則鄱陽五院就不會被人目爲登龍的捷徑了。

這位女人的語氣居然對鄱陽大豪頗爲不敬，難道她是吃了熊心豹子膽不成？

不，她不是吃了熊心豹子膽，她原本就是一頭豹子。

（七八）

蒲昌竟被他震出五步

山川人物

東莞之資福寺

資福寺不獨爲東莞之古剎，即全粵而言，亦有名之古剎也。寺在城內縣前街，建自南漢時代，其內古碑甚多，惟多湮沒。

·蘭齋·

東莞縣亦作東官，隸廣東省，居番禺縣之東南，位東江之南，宋置，明清隸廣州府。今之寶安縣在唐代亦爲東莞之一部分，故城在今之寶安縣東，至宋代就此設東莞鹽場，而移縣於鹽場之北，明代乃改爲新安縣，至是東莞析爲兩縣，同隸廣州府，民國廢府，改稱新安爲寶安縣。

東莞縣西南海中，東有大虎山，西有小虎山，對峙如門，因名爲虎門，亦稱虎頭門，又稱虎頭山，又稱秀山，地當粵江入海之口，夙爲粵海防要地；明初置虎門將，至萬曆乃築城，清時爲水師提督所駐，又設有虎門廠。民國設虎門要塞，後廢。

鴉片戰爭，關天培殉國於虎門，其愛馬從日向北悲嘶，不食而死，忠臣義馬，爲後人所敬仰，建有忠烈祠以祀關天培，並有義馬碣及碑記，以爲表彰焉。

東莞縣城，有資福寺，不獨爲東莞之古剎，即全粵而言，亦有名之古剎也。寺在城內縣前街，建自南漢時代，其內古碑甚多，惟多湮沒，清末曾於羅漢閣發見殘碑，其尚可辨者，猶有五十餘字，清光緒二十二年，東官鄧蓉鏡，於寺之後園，築一閣，顏曰「東坡閣」，以殘碑嵌壁間，用存古蹟。

資福寺之羅漢閣，乃建自宋元符三年，閣內有五百羅漢，栩栩如生，有名之古蹟也。

資福寺前之象塔街，夙有象塔廟，早已圮毀無存，僅餘一石塔，圍以鐵欄，塔高祇四尺，分八面，頂上每兩面刻一佛像，佛像下分刻「鎮象塔記」及「陀羅尼咒」，簡直一經幢而已，此實非原有之鎮象塔。

[illegible]原有之鎮象塔，建[illegible]資產，供奉佛像，與今[illegible]東莞縣城門外，設[illegible]爲古蹟，惜抗戰時，東[illegible]不復存矣。

東莞繁盛之區，[illegible]，瀕德之陳村，供稱有[illegible]。石龍初置痲瘋院時，[illegible]之處，蓋於時以爲瘋[illegible]爲「三代」，三代之患者，咸具戒心。凡此種種，無不相聽，恐遭痲人之[illegible]避之。昔年痲瘋病者[illegible]，巷中之患此症者，亦[illegible]痲人作肌膚之親，亦未[illegible]角鬥院，雖謂不易傳染[illegible]陰影，不易消除，即如[illegible]鬼者，若獨自一人在黑[illegible]全不奇也。因言東莞而[illegible]

堤邊

「你能不能不告訴她？」賈弘還是不放心：「給我字據，我可以用任何你所要的東西和你交換！」

「我沒有甚麼東西要，」陳麗靜犀利地說：「我不交換，留着將來派用場！」

「派用場？」賈弘一聽，更是緊張。

「是的，假使你以後對我母親不好，我就把你這張字據拿給你的黃臉婆看！」

「就是這樣嗎？」賈弘提長怯怯地：「那我以後好好的待你母親就是啦！」

「單你待我母親好還不夠，叫你黃臉婆也小心些，她想避免刺激，也要好好待我母親好，她如果對我母親不起，我就對她不起！」陳麗靜嚴厲地對賈弘吩咐：「以後，你兩夫婦少在老太婆面前說我母親的壞話，小心我的顏色！」

眞好，陳麗靜在一個黃昏就替母親出了力，爲她解除了災難，陳麗靜滿意萬分，比考取航空公司還要高興。

賈弘祇有對陳麗靜千依百順，他頓時百無聊賴，坐立不安。

陳麗靜任務完成，她再不把賈弘放在眼裡，自己又再站起身，獨自跑到船尾去玩。

船尾，景色依舊，祇是先前坐在那裡的中國男人，已經沒有再在那裡了，她靠着欄杆站了一會，也重新回到艙裡。

回艙時，她望到稍遠處一張桌上，那個甘和她一起坐過長椅的孤獨男人，正面對着她，坐在一羣男男女女的中間，表情依舊是那麼寂寞，一桌人都在嘻哈談笑，祇有他一個人沉默寡言。

陳麗靜回到座上，因爲無聊和好奇，她的目光，頻向那邊桌子望，終於，看到了那一桌人。

那一桌人，好幾個女的都盛妝艷抹，打扮得非常漂亮，看得賈弘眼睛都不霎一霎，嘴裡不斷發出讚美，不是說這個玉女型，就是說那個貴婦型，好像恨不得要過去參加一般。

是的，那桌上的女人個個都很美麗，陳麗靜也同意，她們祇是稍稍嫌太富貴氣，不論頭髮的型式，衣服的款式，臉部的化妝，身上的配備，好像都是來自巴黎似的，不夠自然樸素。但是，那也難怪，這種人看上去都像有錢人家子女，誰叫他們有錢，有錢自然就免不了要帶有俗氣了。

在他們中間，所不同的，祇是那個船尾看見和同坐過的男子，他獨不羣，好像鷄羣之鶴，他那麼有靈氣，是男人中很少見的，陳麗靜想他應該是詩人、音樂家、畫家。

遊艇靠岸了，先放走香港上岸的人，那些人就在這時走了，走在最末尾的，是那個受陳麗靜注意的男人——他自始至終都不言不笑，祇在臨去時對陳麗靜回了一次頭，又回了一次頭。

眞是萍水相逢，他們一伙走後不久，陳麗靜也上岸了。

興高采烈的回到家中，陳麗靜將替母親收服了賈弘的經過講給姊姊聽，陳美賢微笑着聽完後說：「今天眞是好日子，我也有好消息告訴你，航空公司來了信，約你五天以後，再去見面，這就是說，你的初次考試，已經順利通過了！」

「眞的？」陳麗靜喜出望外，她幾乎不相信自己失約遲到，居然還會有進一步的機會。

（七〇）

第十四回

[illegible]

一扯，居然又扯下了一個假面具，仰面嘲天，雙手合十，高[illegible]見拜見。」

[illegible]

聲音，其爲懷疑，像是含[illegible]任，她仍是不停的發抖。[illegible]等，更信所料無差。但從[illegible]之間，正有不盡相同的行[illegible]看扯下了面具的粉蘿利，[illegible]敗她戴着面具時，要大得[illegible]她戴面具時，更爲美麗[illegible]永也自愧走了眼。他曾看[illegible]戴上吳知府的面具，却未[illegible]料仍然另有一幅面具。[illegible]另一個人，而且變得天衣[illegible]這面具的修飾，可以將一[illegible]當然是極高難的易容術[illegible]術是對孤尋門的看家本領[illegible]又是粉蘿利的師父，可以[illegible]師出無滋，則賈家失[illegible]失蹤，與武尖二老這體，[illegible]小山兄之約，依小老兒來[illegible]大笑道：「打也須打個明[illegible]永也聲道：「小山兄說[illegible]，我們這些後輩，都想拜[illegible]

〇七〇

城堡之謎

「看破？等財子孫，這種人怎麼看得破？還不是死揹着去賺錢？經過一場重病，以爲多少能使他的人生觀改變了，誰知道照舊是一毛不拔，到如今，他還念念不忘要爲兒女多存幾個錢，好作爲萬世基業。」

「有些人以爲自己能活一千年、一萬年，就是到兩腳一伸，也以爲能眼靜靜的看着子孫。」

他站起身，拍拍我的肩：

「人總歸有些東西看不破，名、利、情、權勢，不是這樣，就是那樣。」

「凡人啊！」

然後他去洗澡，我斜靠在床上，忽然想起弟弟的話：

「辛辛苦苦吃了二十年書，好像猛的恍然大悟：人生沒有甚麼比快樂更重要的了！」

我說：「人都是不快樂的多。」

所以快樂才顯得特別重要。人生有幾十年，何必自苦！

「快樂也不是刻意去找就找得到。」

「但煩惱却往往是自尋的。」

「有好多煩惱實在不能避免。我們活在這個社會，跟自己生活圈子裡的人有太多連鎖關係，即使是生活圈子以外的人和事，也會直接或間接的影響我們，所以一舉一動，往往不能自主。」

「撇開政治、經濟、治安等等的大問題不談，我們日常主要的煩惱，還是來自我們自己，或者可以這樣說：我們常常爲別人的觀感而活，以致於失去了自我，失去了好多好多可以垂手可得的快樂。」

「我們可以不管別人的觀感嗎？」

「爲甚麼不可以？」我沉吟着。

「舉個例，媽媽從前老希望我們成材，目的是要我們爲她爭氣，要我們在別人眼中顯得突出，顯得重要。結果，她不快樂了一輩子，我們也沒有快樂的童年和少年，」他說。

「如果媽媽不迫我們奮鬥向上，可能我們更不快樂。」

「奮鬥是應該的，但不該太過份。爲甚麼我們苦苦去爭第一名？第二、第三、第十有甚麼不好？虛名實在不能代表甚麼，說穿了不過是一種虛榮。爲了滿足這一份虛榮，我們要犧牲多少可愛的東西？」

「有很多事情我還是想不通。」

「當然，人生本來就是一個謎，」他微笑，帶點恍惚的神態。他一向是個好乖好乖的孩子，是個父母嚴厲的孩子，這種神情，我好像從來沒在他臉上發現過。「我只是強調那句話：快樂是頂頂重要的，尤其是孩子時代的快樂，因爲那才是個眞正正不懂[illegible]的時代。所以，姊姊，不要希望恬恬學太多裝飾身份的玩意，鋼琴不是非會彈不可，芭蕾舞不會跳一樣可以過活，讓她有點時間跳跳笑笑，這才是我們能送給她的最好的禮物。」八四

他去洗澡，我斜靠在牀上。

播音電視節目

香港電台

時代曲　轉播倫敦新聞　香江之晨　天氣報告　粵語新聞　漁民天氣預告　每日公衆活動報告及特別報告　轉播香江之晨　天氣報告　粵語新聞　太平山下漫步　少年故事　賽馬消息　新聞報告　廣播劇「依稀」　米高萬的故事　新聞報告　本地及外來生牛及生豬批發價格報導　點唱節目　漁民天氣預告　民間故事　「趣二邸下午」　「九重寃」　時事實錄　下午旋律　美的世界　又傾又唱　烹飪法　風虎雲龍　「千面情仇」　青春交響曲　英雄譜　星期一約會　粵語新聞　英語遊世界　香港傳奇「亡命案」　粵語新聞及特別報告　新聞之窗　知多少　你的香港　新聞報告　家庭益智問答節目　話劇「監領白」　轉播倫敦新聞　空中問答　粵曲選唱　我爲你點唱　粵語新聞及人氣報告　歌星選唱　健身操下　四人夜話　「妖女情仇」　粵語新聞　時代曲　廣播完畢

商業第一台

新聞簡報　名曲選播　日日新　清談樂趣　天氣預測　時代曲　新聞報告　時代曲　新聞報告　生活的旋律　廣播劇　「彩虹天堂」　新聞簡報　美的世界　歌唱小說　新聞選輯　奇情小說　「風雨佳明」　新聞報告　天氣報告　倫理小說　「父教」　戲劇說婚節目　古今中外　「杜甫」　貓貝五線譜　新聞報告　寶島故事　[illegible]　「吳三貴」　粵語新聞　一曲寄心聲　遊山玩水　天籟地網　天氣報告　新聞專輯　十八樓C座　口琴講座　點播小說　新聞報告　實地播出鑽石劇團演出粵劇「血膽情花」由文千歲、鍾麗蓉、任冰兒、關海山、張醒非等主演

商業第二台

新聞簡報　天氣報告　良晨樂園　新聞報告　時代曲　輕快一小時　升中會考測驗　我你他點唱　新聞報告　名劇選播「瘋城寃獄」　股市行情報導　新聞專輯　音樂的約會　新聞報告　股市行情報導　天氣報告　今日之歌　新聞報告　股市行情報導　新聞報告　年青人時間　天氣報告　積播年青人時間　新聞報告　股市行情報導　升中會考測驗　新聞報告　日用英語教程　市場學　基本統計學　粵曲點唱　隨想曲　天氣報告　唱片點唱不停　新聞報告　廣播完畢

麗的電視中文台

新聞簡報及節目介紹　粵語長片「細路祥」李小龍、馮峯主演　新聞及天氣報告　華語長片「草木皆兵」　國語長片「愛你恨你一往情深」、沈芝珍主演　從心所欲　新聞簡報及節目介紹　粵語長片「黑麻婆」南紅、梁英才主演　觀點與角度　六二五劇場　「點水蜂」　鬼馬咪木鳥　今時今日（第一輯）　輪面超人　老爺亭　麗視滿香江　「職業特工隊」片集　今時今日（第二輯）　時人時事　「妙手仁心」片集　完播曲

兒童世界　古宅驚魂記　抗暴英雄　新聞及天氣報告　觀點與角度　戶外天地　滄海杏林　人猿戰地球　新聞報導及天氣報告　神秘之夜　烽火家庭　全日播映完畢

無綫電視翡翠台

七彩「一俠盜仁心」片集　午間新聞　七彩「網球雙雄」片集　每日電影「紅粉飄零未了情」由芳艷芬、吳楚帆主演　七彩「卡通片」　[illegible]　新聞報導　七彩「超人」　新聞報告　午間電影[illegible]　七彩「龍虎[illegible]」　[illegible]　新聞及天氣報告　觀點與角度　[illegible]　七彩「歡樂今宵」　七彩「包青天」片集　七彩「功夫」片集　晚夜新聞報導　午夜電影[illegible]、林淑慧主演　全日播映完畢

無綫電視明珠台

「芝麻街」片集　七彩「卡通天地」　七彩「馬戲家庭」　七彩「神奇樂團」　七彩「卡通片」　「小鎮[illegible]」　七彩「十字街頭」片集　新聞及天氣報告　觀點與角度　七彩「人生百態」片集　七彩「修女[illegible]」片集　七彩「巧婦[illegible]家」片集　新聞及天氣報導　每週名片「戀戀[illegible]」　晚夜新聞報導　七彩「法庭內外」片集　七彩「雌雄[illegible]」片集

麗的電視英文台

全日播映完畢

特別分類廣告 日晚報聯刊

每段六個位，或排雙格。每天日晚報合共收費三十五元 連刊七天

上期收費 不折不扣

此種廣告祇以普通廣告爲限，啟事及醫藥除外。

香港工科學校 四月七日開課 四月八日開課

灣仔軒尼詩道274—288號二樓 H753341
彌敦道593廖創興銀行大廈3樓 K305075
深水埗大埔道92-101號 K958774
西環皇后大道西501-511號2樓 H435447

電機工程、冷氣工程、無綫電、航海電報、工商管理、數學專科、時裝設計、室內設計、廣告設計、建築工程、機械工程
部記全科、會計全科、洋行實務、信札速記、打字日文、英語會話、F1—F5、初學—P6、成人字母、英語拼音

聖匠 職業訓練 夜校 總公會

招生

航海遊船班・遊船大偈班
電視工程班・冷氣修配班
無綫電班・服裝班・國語班
即日開始報名，章程備索
校址：九龍紅磡大環道10號
電話：K642730　K633945

潮濕！使用 AQUARIUS 抽濕機

牌子最老，抽濕性能最高。省電耐用，佔地少，自動調節室內濕度，適合一般家庭，特別是半山區或靠海邊的住宅，以及工商廠房，學校，醫院，儲物室等。歡迎電話購貨，隔日準時送到！

相師 老見農居士

七十二齡相師，五十餘年經驗，眼光銳利，看相論命奇準，工夫獨到，備受各界推崇。來賓賜教，剪報相金旗取，並送「流年與氣色」一書，無師自通，易學易懂，人人適用，趨吉避凶。

會客上午十時至七時星期日休息
長駐香港灣仔波斯富街六十一號二樓請認招牌免致有誤終身禍福

信豐兒童習藝所

(一) 感謝各界賢達在二十年來（一九五五—一九七四）認購敝所出產工藝品，同人等謹致萬分感謝。
(二) 本所送貨員均持有綠色職員證，敬希各界提防假冒混珠。
(三) 敝所工藝品均有註冊商標，如有推銷員，送貨員，無證件者，即是偽冒，請即電話：K六七〇二五五查詢是盼。

台灣物產價廉物美

台灣民生物產有限公司尖沙咀東英大廈、灣仔莊士敦道東生大廈、旺角荔枝角道、北角英皇道各店，常備各種台灣物產，大量供應，歡迎參觀選購！

工商日報 分類廣告

銷數廣 效力大 收費廉

每段 大字四個 小字卅四個 每天四元 上期收費 不折不扣

凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續。

洽刊處

(一) 中區辦事處利源東街八號地下 電話：二五四五九五－二二三八
(二) 灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：二七九三七〇—二八〇七〇八
(三) 彌敦道壹零零號東英大廈貳零壹室生記租務處
(四) 旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處
(五) 油麻地上海街三壹九號
(六) 九龍城周生生珠寶金行有限公司（太子道四三二號）
(七) 青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三二六號）
(八) 油麻地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道二二一號）
(九) 旺角周生生珠寶金行有限公司（彌敦道七〇七號）
(十) 深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
(十一) 佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道卅七號L）
(十二) 紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九九號）
(十三) 荃灣周生生珠寶金行有限公司（荃灣青山道一九九五號C）
(十四) 元朗周生生珠寶金行有限公司（元朗青山道八七號）

租售

新型唐樓 六萬餘元
吉樓全層
租售
粉嶺全新 冷氣唐樓
診所租售
土瓜灣區 工廠吉售
旺舖吉售
新樓吉售
唐樓平售

招租

急歎平售
（香港）堅道
（九龍）尖沙咀舖
廳房招租
平租五百元 旺舖免頂
寫字樓
葵涌新樓
紅磡二樓
荃灣旺舖
觀塘洋樓

出讓

工商日報分類廣告 下列信箱有信請携收據來取
W6 W7 W13 W17 W28 AM10 AM11 AM20 AC20

花園住屋
舖位招租
工場橫門
地下招租
花園洋樓
公寓出頂
米舖
電視急讓
食店急頂

聘請

聘請文員
待聘
報稅理帳
稅帳
帳稅 劉君
寫字練習生

工商日報分類廣告 請携收據來取

鐘點女傭 電話K846664
港九服務 按時計值 快捷妥當 歡迎垂詢 信德家庭服務公司
帳稅
國際報稅
徵求
筆友會
幸福婚姻
遺失
遺失聲明
啟事
離職啟事
尋訪
李綺萍：
尋秦柏祥
商業
歐澳加美 包更機票 簽證

往台灣

可帶免稅物品 台灣快證 125 10天
大洋旅運平機票
九龍彌敦道546號旺角大廈14樓 K853169
電話 K851245 K819562

特價機票
古玩玉器
百葉窗簾
好運旅遊公司 各國機票 台証
歡美各地特快簽證安全妥當・九龍佐敦道文華樓14號二樓
$1580歡迎查詢電話 K884161—3
雞眼夾圈
你 有租務糾紛嗎？請詢問 保利安 電話K888708 K856234 K856251
曼谷 西貢 台灣
賭大小
鷄婆

最新運到 各式罐頭湯

酸辣湯　冬瓜湯　玉米醬湯　紫菜湯　香茹魚翅湯　香菇冬瓜湯
味道鮮美！

台灣民生物產有限公司　九龍尖沙咀總店：營業時間：上午十時至下午七時
旺角分店：灣仔分店：及北角分店：營業時間：上午十時半至下午九時半

搬運

福來搬運公司 香港H-630725・632007 九龍K-331685・332081
大新 搬屋 30元 九龍3-947889 香港5-770610 新界12-235323
立勝 專門搬屋
中聯 專門搬屋
20元修電視 基源行
20元修電視 佳力工程
20元包修電視 光明行
20元修電視 明輝行
冷氣雪櫃
冷氣雪櫃
飛霞子？
黑房技術
招生

招生

電子工業
大益無綫電專科學校 無綫電視實物函授
香港標準商科外文學校
英人聲帶英婦主理
數理 私家補習
英專學院
澳門文學院
強身術
醫學講座招生
現代英語
德信烹飪學校
德誠烹飪學院
小英國姐
男英國女
學英人仕

醫藥

耳鼻喉
蔡德芬
謝金石
男人寶
男人虛弱
癬癢痕
何重新
容伯南 針灸
惡疾
皮膚
馬寶來
暗瘡
癬癢痕
江少卿
樂的露
金門 寶聲 油麻地
婦科
簡麗春
關鐵魂 痔
朱氏祖傳 化石丸
婦科 朱玉華
砂淋石淋
黎氏兄弟 跌打
婦科 李萍
王玉芬婦病
診藥五元
癬
皮膚
梁達民
痔瘡
黃華湛
婦科 葉友芳

霸王伏魔

風流俊管家

我們的讀者：
如果你需要刊登分類小廣告的話，請將廣告文字列入表格，連同廣告費，郵寄香港灣仔分域街十八號工商日報廣告部收，當即妥爲登刊也。

工商日報啟

工商日報
茲函附港幣　拾　元（支票郵票）請將下列日報分類小廣告由　月　日起刊登　天
此致
工商日報
刊戶：
住址：
電話：
啓　一九　年　月　日

請注意：如寄郵票，請將「一支票」二字刪去，若來支票則將「郵票」二字刪去
每段不超過大字四個、細字卅四個，壹天四元，三天十二元，每單付不得超過四段

久咳哮喘
胃
竹林氏
喉 吳景雲
惡疾
外皮 朱約翰
恤孤憐貧

賽馬博彩新稅率 本週末起施行

四重彩六環彩孖Q加稅 孖寶連贏溫拔均不變更

【本報訊】賽馬博彩，由本週末賽馬開始，將照新稅率征收，四重彩、六環彩、孖Q之博彩稅，由百份之七點五增至百份之十一，即比舊稅率增加百份之三點五，馬會則照收百份之九點二五，因此共抽稅佣百份之二十點二五，但孖寶、科加士、連贏位、溫拿、位置等彩池之稅率照舊不變，政府仍收百份七點五，馬會則收百份九點二五，合共抽去十六點七五。此外，大馬票及小搖彩的稅率亦照舊不變。

財政司夏鼎基在財政預算辯論中提議賽馬博彩稅由百份之七點五，增至百份之十，迫後，馬會總經理彭福少將與夏鼎基會議，彭福少將認為孖寶溫拔等彩池增稅將會引致派彩率低降，而對黑市馬有利，故不宜增稅，但六環彩、四重彩、孖Q等賠率高，黑市受注者無法接受，因此不妨將稅率稍為提高。

馬會與財政司會議結果，決定祇對六環彩、四重彩、孖Q等三項大彩池加稅，其他彩池則不加稅。

新稅率，六環彩、四重彩及孖Q，除政府稅及馬會收佣外，餘下來供派彩的為百份之七十九點七五。

一九四五年恢復賽馬，當時政府征收博彩稅祇為百分之三，馬會收佣為百份之十三。

十八張「甩底」四重彩 票欵共四千元 迄今無人認領

【本報訊】四重彩可能有流弊，但事實証明，流弊已被馬會有效地堵塞。三月十五日，馬會查出有十八張「甩底四重彩」票，當晚即宣佈沒十八張投注額達四千元的四重彩，依章可退還投注票額，但迄今已超過半個月，仍未有任何人士與馬會場外投注處接觸，顯然是放棄領取。

據推測，此項甩底四重彩，可能是為避免追究，故寧願放棄領回這一筆可觀的投注票欵。

雖然買了「甩底」四重彩的，可能以為投注落空，已將票根毀掉，故未能索還票欵，但此點可能性，應該很微。

據記者查悉：當日有人向廣東道之海防四重彩投注處之第二〇二號收銀機，投注了一批多項欵式的四重彩，其投注總額超過一萬元，而「甩底」的四千元的投注，即包括在內。

以一萬多元下注，不論其為個人投注抑或集團的投注，對處理票根事宜，一定相當慎重，「甩底」的可能性已經使人懷疑，就算真的「甩底」，當晚檢查即可發覺，實無將票根來待馬會公佈即行棄掉。

而購入「甩底」四重彩而不向馬會申請「回水」，此點顯有極大可疑之處在。

馬會總經理彭福少將已定今（七）日上午十時半與報界會晤，屆時除透露一般性的賽馬新聞外，並將會對此等「甩底」四重彩之情形，作進一步的剖析。

狼狗「大王帝」格力狗「鑽石」 當選狗王狗后

「狗王」同時獲多項冠軍

【本報訊】第三十一屆全港狗展昨午在快活谷圓滿結束，本屆新狗王、狗后隨即誕生，由新界政務司鍾逸傑夫人主持頒獎禮。

榮登本屆狗王的是一隻名「大皇帝」的英國種狼狗。此狼狗全身呈棕黑色，有二十一個月大，重八十磅，每天除了吃牛肉、狗餅乾、牛奶外，還吃雜他命丸、魚油丸等營養品，據狗主盛先生說：「大皇帝」在二個月大時由英國以三千港元買回來，一直飼養至今，此狗品性馴良聽話，甚得家人寵愛，想不到今次還能奪得多項獎狀。

「大皇帝」除奪得全港狗王獎之外，還獲得全場最佳工作狗，全場最佳狼狗獎，全場最佳賽狗，全場最佳雄狗獎等項冠軍。

獲得本屆狗后的是一隻中型格力狗，名叫「鑽石」，是由澳洲出生運來，據狗主謝太說：這種格力狗，和澳門的跑狗格力狗同宗，但體型比較細小，主要還是玩賞作用。

新狗后「鑽石」今年已有歲半，重約二十八磅，全身白色呈棕點斑紋，主要食用亦是牛肉，狗餅乾等。「鑽石」去年，亦曾參加過比賽，可惜沒有得獎，今年捲土重來，總算得償所願。

本屆狗展是分五日、六日兩日舉行，在第一日比賽中着重於玩具及中型狗的項目，而昨日則集中為各種狼狗的各項競賽。全部有二百零七頭各種犬隻參加出賽，其中最多為狼狗，其次為北京狗、拉布拉多狗等。

澳洲全能狗評審家勞倫被聘來港擔任本屆狗展評判。據勞倫先生說：評判一隻狗之能否得獎，主要是看狗隻本身的姿態、性情、健康等。

還在建築中的海洋公園管理部，昨日亦派出屬下正在訓練中的兩名德國狼狗參加比賽，據悉海洋公園目前正在訓練一批德國狼狗，以備將來擔任公園內的巡邏工作。

昨午雖然天不造美，曾下大雨，使得狗展一度被迫暫停，但不少愛狗人士還是攜拖狗隻前來參加比賽，頗使快活谷熱鬧不少。

（左圖）英國種狼狗「大皇帝」，榮獲本屆狗王獎，圖為狗王與狗主盛先生夫婦合攝。（右圖）中型格力狗「鑽石」，獲得本屆全場狗后獎。（本報記者陳嘉懿攝）

山頭露宿一夜 昨晨安全返家

西貢五村童旅行迷途

【本報訊】新界西貢菠蘿輋村五名村童，於清明節日旅行迷途，在山頭露宿一宵之後，終於昨晨九時許安全回家，與家人團聚。

他們中年齡最幼者為十歲，最長者亦只有十四歲。在迷途當晚，他們飽受寒風及饑餓侵襲，但他們的面色看來仍頗為良好。

據悉：該五名村童是於前日下午告知家人出外釣魚及爬山的，後因天氣不佳而迷途；至當晚九時，他們的家人發覺他們失踪，恐有意外發生，立即往警署報案，召集大批警員前往現場一帶翻山越嶺搜索，惟沒有發現；且當晚霧大，阻礙搜索工作進行，故只有收隊，打算待昨日天氣好轉時再作搜索。直至昨晨九時，該五名村童結果都找到出路而安抵家中。

博愛選出新總理 劉皇發膺任主席

【本報訊】博愛醫院董事局甲寅年總理任期將滿，經公舉殷商賢達出任下屆乙卯年總理，該院日昨召開新舊任總理聯席會議，商討交代事宜，並複選新任正副主席，結果以上屆副主席劉皇發於眾望所屬下，膺選為乙卯年新任主席，副主席繼選出鄧文燮、蔡國楨、黃鄭瑋瑛、楊晉培，總理則拈鬮排名如次：黃源章、梁水發、吳國雄、謝繼榮、湯國華、鄭約蕃、詹振涉、鄧棟朝、許教武、譚添財、邱基、葉寶禧、余廣、劉蔭民、韋漢良、賴喬森、沈吉姆、曹玉麒、李志強、黃武源、鄧志良、周國鉦、李威、劉觀生、翁家灼、黃國城、沈大中、莊志良、崔德剛、胡灼坤、陳國雄、黎錦文、張永安、郭永熾、何少偉、江漢興、林木森。

新任主席總理共四十二位，將於本月廿六日（星期六）中午十二時舉行就職典禮，恭請行政局首席華人非官守議員簡悅強爵士主持監誓。

博愛醫院新任乙卯年正副主席，圖右起：第一副主席鄧文燮、第三副主席黃鄭瑋瑛、主席劉皇發、第二副主席蔡國楨、第四副主席楊晉培。

訪問美國及巴拿馬 港貿易團在羅省 今日起展開活動

【本報訊】一個訪問美國及巴拿馬的香港貿易團，今日開始在洛杉磯展開第一回合的活動。

這個商團，由貿易發展局組辦，它是歷史上第一次訪問中美洲的香港代表團。

貿易發展局洛杉磯辦事處，已為十六家本港參展廠商安排許多業務約會，與當地的人口商及批發商接洽生意。

香港團員所欲推銷的產品，包括：汽車零件及汽車附屬品，收音機，新奇製品，廚房器皿，軍隊制服及設備，手套，鞋靴，東方木製傢俬，電子製品，毛巾及其他紡織品，銅類，手袋，帽子，帆布購物袋，文具，辦公室設備及包裝材料等。

若干團員並將採購鉗片，鋼纜及合金，人造鑽石，真珠及布疋等貨品。

該團訪洛杉磯後，將於星期五赴紐約進行的業務活動。邁阿密將是各團員訪美國最後的一站，他們在該城市有兩日繁忙的節目。

各團員結束美國之行後，將飛往巴拿馬城。巴拿馬的「高倫自由貿易區」，是中南美洲的貨物集散地。四月二十四日至二十九日一連有六天的活動。

本港代表團在訪問上述四個城市時，都將聚集香港產品陳列，以引起買家的興趣。

董氏航業新貨櫃輪 東方政治家下水禮

【本報訊】董氏航業集團屬下之海外貨櫃航綫，委託法國地中海造船廠所造另一艘新貨櫃船「東方政治家」號，已於本月五日在法國下水。董浩雲親自主持典禮，由紐約歐美銀行副總裁克勞士買告勃氏夫人及星加坡大華銀行總裁兼三藩市美國亞洲銀行董事黃祖耀氏夫人執行命名，並由法國巴黎聯合總會董事蔡丹奈氏夫人輔助圓滿完成盛典。參加典禮的有來自歐洲各國的嘉賓百餘人。

「東方政治家」的新貨櫃船是董氏集團向法國地中海造船廠訂造的第二期四艘全貨櫃船中的第二艘（第一艘經命名為「東方理財家」已於本年二月十五日下水）。這艘船完工後將立即由東方海外貨櫃航運業務派遣擔任貨櫃航綫。

「東方政治家」是一艘載重二萬五千三百五十公噸的全貨櫃船，可運載二十呎標準貨櫃一千四百五十隻，使航速能達二十三點五海哩。

柴灣新建邨 可容五萬人

【本報訊】房屋委員會的一個新屋邨，短期內將在港島柴灣動工興建。該屋邨尚未命名，地盤總面積約十三英畝半，位於柴灣道旁，對面即柴灣邨。

邨內將有住宅大廈四座，其中三座高七層，一座高廿二層，共有居住單位二千二百廿四個，約可容居民一萬五千四百人。

建築工程分兩期進行。第一期工程包括興建七層高住宅大廈三座，共有居住單位八百八十二個，約可容五千二百人，下月即開始打樁，上蓋建築物於明年十月竣工。

第二期工程於今年十月起進行，一九七八年八月竣工。本期工程包括建築一座廿二層高住宅大廈，共有居住單位一千三百四十二個，約可容一萬二百零人。

邨內並有各種附屬設備，其中一座高五層的綜合性大廈，將用作市場及停車場，內設小型市場單位四百七十六個，熟食攤位二十個，公共圖書館一間及停車位超過五百個。

該座大廈定今年七月開始施工，一九七七年十月落成，屆時將由市政事務署管理。該大廈附近，有一座市政事務署的辦事處。其他附屬設施，有福利大堂、郵局及福利機構辦事處地點。

此外，設在住宅大廈樓下的舖位共四十八間，而靠近柴灣道一邊，將建築兩層高酒樓一間，總面積約一萬二千方呎。

教育設施方面將有小學兩間、中學及幼稚園各一間。兩間小學包括在第一期建築工程內。

留作遊樂場所的曠地共有三點七英畝之多，因此可將部份曠地闢為幾個休憩花園。

英女皇伉儷將駕臨香港仔 欣賞海上嘉年華會

【本報訊】英女皇及皇夫愛丁堡公爵，將於五月六日前往香港仔，欣賞當地漁民為他們舉辦的水上巡遊，使這個素以景色著稱的漁港更添姿采。

水上巡遊適逢天后寶誕漁民舉行傳統慶祝儀式後的第二天，每年這個節日，漁民都會將船隻駛返香港仔，膜拜天后娘娘，祈求庇佑，故此港內通常會擠滿大小船隻，極為熱鬧。

每年的天后誕，香港仔水道都會着意裝飾，而今年因為女皇伉儷歷史性訪問該地，屆時必然有更多錦旗彩帶飄揚港內。

女皇及皇夫將登上一艘海鮮舫的特別看台，觀賞海上嘉年華會。

香港仔是本港漁民主要聚居地。在一八四一年，整個港島統計有超過二千名居住在艇上的漁民，而他們的船隻大部份灣泊在香港仔。漁民跟隨魚汛而作業，滿載時就將魚獲帶返港內。

時至今日，香港仔現已成為一現代化市鎮，也是大約一千六百艘漁船的基地，其中九百艘為拖網船，二百艘釣艇，及其他小型漁艇。每年魚獲達三萬噸。

目前，香港仔有經常作業的漁民總數約一萬一千人，依賴他們為生而非務漁業的親屬超過九千人，同時很多漁民的妻兒亦從事其他生計，幫補家用。

天氣預測

吹和緩東風，早上空曠地方風勢有時，初時有幾陣驟雨，天色密雲，日間間中大致晴朗。今日最高氣溫可升至攝氏廿四度，昨晚十一時室外氣溫為攝氏廿三度；濕度百分之九十一。

佛聯法會 灌頂放生

【本報訊】香港佛教聯合會，在銅鑼灣東院道佛教黃鳳翎中學舉行之清明法會，昨進入第三天，參祀善信為數不少。

昨晨九時禮供諸天，法會大壇由荃灣西方寺方丈永惺大法師，及大德長老多位率同全體比丘法師主持，儀式莊嚴隆重。下午二時，密宗大德資珠爾瓦活佛主持文殊菩薩灌頂禮，前往接受灌頂祝福之男女善信至爲踴躍，下午三時，法會放生功德，會長覺光法師親爲主持，雀數千，得超樊籠，一時翼翅就空，自由飛翔。晚間由金剛增上[illegible]持[illegible]口法會。

加拿大三百萬美元毒品案 法律程序錯誤 三名港客獲釋

【溫哥華六日美聯社電】三名被控與一宗價值達三百萬美元海洛英案件有關的香港居民，已於星期五日獲釋出外候審，因爲當局在法律程序方面出錯。

三名被告的代表律師奧利華，在英屬哥倫比亞高等法院辯護稱：聯邦司法當局已沒有權力繼續扣留他們。法官赫志安聆訊後，遂下令釋放三名被告。

被釋放者是何玉忠（譯音），卅歲；安耀棠（譯音），廿一歲；馬仲文（譯音），卅四歲。他們各被控「藏有毒品可作非法販賣用途」一罪，及「串謀販毒」罪。

但法官拒絕釋放另一名被告溫哥華華人譚福田（譯音），四十歲，他在星期一被「直接起訴」，罪名爲「藏有毒品可作非法販賣用途」。

文化界前輩 張輝病逝 定九日舉殯

文化界前輩張輝先生，日前進入瑪麗醫院割治膽石，手術後患上併發病，急救無效，至本月四日下午終告不治，享年六十五歲。

張氏爲廣東東莞人，戰前曾任職九龍倉，及大光報編輯等；戰後則涉獵各種行業，並常在各大報章雜誌撰稿，一生與文化工作結不解緣。今一旦辭世，聞者均感惋惜。遺下一妻五子女，俱已成材，兒孫滿堂，臨終時均侍奉在側。

喪禮將於本月九日（星期三）上午十一時在香港殯儀館以基督教儀式舉行，隨即出殯，安葬於薄扶林基督教墳場。

衛生教育設計賽優勝者 胡鴻烈將主持頒獎

【本報訊】市政局主席胡鴻烈將於本月十一日下午主持本年度學校衛生教育設計展覽開幕及頒獎典禮。典禮將在大會堂低座展覽廳舉行。各得獎之學校爲冠軍（獎金一千五百元）：何文田官立中學；亞軍（獎金一千元）：銘賢書院；季軍（獎金七百元）：藍田聖保祿學校。

優異獎（獎金各二百五十元），中華基督教會蒙民偉書院；陳瑞祺（喇沙）書院；廉榮英文中學，寧波公學，基新工業中學，嘉諾撒聖方濟各書院，荃灣官立中學，基滘實用中學，聖瑪利諾中學，荃灣官立工業中學，嘉諾撒書院，聖羅撒學校。

這項比賽爲每年學校衛生教育活動之一，由市政局及教育司署聯合舉辦。展覽會將於該日下午三時開始至十五日，每天由上午十時至下午六時，作公開展出，免費入場，歡迎各界人士參觀。

廈大校友會 校慶聚餐

【本報訊】旅港廈門大學校友會，定本月九日下午七時，假中環華商會所八樓餐廳舉行五四周年校慶聚餐慶祝會暨會員大會。歡迎全體校友踴躍參加。報名處：吳伯齡校友（電話：H二四〇四三〇五），孫世俊（H二二〇〇一），陳寧（H二五四六五三），黃文端（K〇三八一三五）接洽報名。

圖刦「美容院」 五青年今提訊

【本報訊】涉嫌於昨日凌晨行刦九龍上海街六五五號閣樓「新寶女子美容院」，並一度與警方對峙達一小時的五名青年，已被警方落案控以「行刦」罪名，將於今日在北九龍裁判署提訊。

該宗刦案發生於昨日凌晨一時左右，五名刦匪，由其中一人冒充顧客作內應，於闖進該美容院後紛拔刀指嚇在場老板黃富及十一名男女職員及客人等，企圖行刦。當時老板非常機警，乘匪徒不覺，迅速將一度裝有自動鎖的鐵閘暗中拉上，並閃身進入騎樓辦公室，利用電話報警。警方聞訊，以事態嚴重，派出百餘名荷槍實彈警員將上址七層高唐樓重重包圍。數名便裝探員二度隔門與匪徒對話，勸喻匪徒投降，匪徒則聲言持有槍械，揚言警方如不撤退，決將屋內十二名人質全部殺害。直至昨日凌晨二時許，五匪終於棄械投降，全部就逮。

華安商會昨複選 袁俊嬋聯理事長

【本報訊】本港金山莊行華安商會，昨在會所互選一九七五年及一九七六年度理監事首長及各組主任，互選結果：理事長袁俊嬋，副理事長山庭灼，總務主任古澄波，（副）劉鴻漢，交際主任陳秀平，（副）梁樹藩，財務主任譚燦輝，（副）王仲銘，（副）李和榮，福利主任（副）李紹倫，理事：何昭、李如熾、黃仲安、雷法濃、蕭慶田、譚兆燦、趙達仁、林文桂、李輿源、謝瑞協、雷元良，候補理事：李錦石、雷少茂、雷兆棠、李澄海、陳式欽。監事長劉子清、鍾聯，監事：陳權、劉根大、麥逵初、伍超羣。候補監事：許茂勳、林家湘、陳松齡。各理監事大部是歷屆舊人。新舊會任交代定四月十八日在會所舉行。

一輪船在台灣東南方觸礁 海事處電船隻搶救 未接獲進一步消息

【本報訊】本港海事處於昨日凌晨三時零七分，接獲一艘輪船在台灣東南海域觸礁遇險的報告，先後有四艘船隻派往現場搶救，但沒有發現該輪蹤跡。有關出事輪船的進一步情況，現時仍未明。

據悉：該艘遇險輪船爲「京士達零八一號」（譯音），船上有廿六名船員，於航經台灣東南約一百二十哩，即本港東南以東約四百四十哩海面時，突然觸礁擱淺。

直至目前爲止，本港海事處仍無法獲悉該船的詳細資料，如該船爲何種類型的船隻等。但據初步跡象顯示，該艘船隻並非在本港註冊者。

該船發出之求救訊號，是由台灣高雄轉接通知本港海事處，再由海事處發出通電，通知在附近航行的船隻密切注意該艘遇事的船隻。

在通電發出後，一艘日本輪船曾於昨晨十時駛抵出事海域，另外有三艘船隻亦於昨午到達現場，但由於搜索不到遇事輪船及生還者的踪跡，故該四艘船都於事後離開，繼續原來航程航行。

速效增肥藥上市

人消瘦，百病生，人肥壯，百病除。

堅日增加體重結實健美絕不積聚脂肪

人之消瘦，有因先天不足，生來體質脆弱；有因後天失調，發養滋生不良；有因病後欠補，元氣無從恢復；有因強行減肥，反令軀體削伐，既然消瘦，則機能相應衰弱，食慾不振，夜睡不寧，四肢倦怠，腦力減退，氣虛血虧，常患傷風，神經衰弱，百病叢生，消瘦之人，自知個中苦況。

由唐拾義藥廠出百數十年之良藥治病經驗，精選珍貴藥料製就，功効速之「補健增肥丸」，藥性溫和，補而不燥，保証在一個月內使虛弱者增加體重，肌肉結實，健美而不致笨肥，不會增高血壓，可促進食慾，增加吸收，安睡寧神，夜後甜睡，藥效驚人，絕不欺騙。

「唐拾義補健增肥丸」每盒二百粒，卅元，足供一個月之服量。唐拾義藥廠發行，文成東街信興藥行總代理。

各區分銷店：大道中正和，大道西永安，灣仔梁國英，波斯富街益華，英皇道仁生，北角新寶池，糖水道益華，筲箕灣永生堂，香港仔明華，九龍柯士甸路永和，佐敦道金城，大埔道中正，北河街錦生，新填地街廣平安，上海街永安，街前閘道華僑，新蒲崗大昌，荃灣協寧，廣發，青山豐太和，元朗元生堂，上水龍生，大埔陳家園，沙田衛元堂，澳門振興，以上各大藥店均有代售。

ROSARY GIRLS' COLLEGE

玫瑰書院

招考升中女生通告

級別：英文中學F·1至F·5

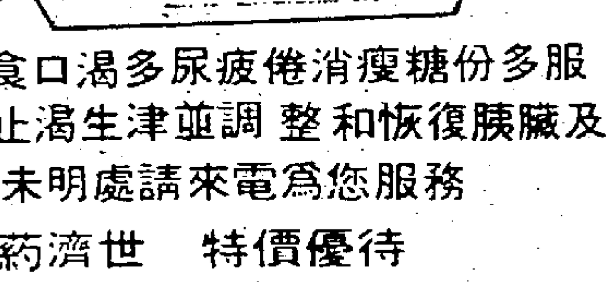
報名：即日起接受辦理

考試：四月二十日（星期日）上午九時半

校址：香港堅道97號。電話：5—244787

（3,4,12,23,23A,23B,103號巴士直達）

秘傳漢藥 消糖寶



凡多飲多食口渴多尿疲倦消瘦糖份多服消糖寶能止渴生津並調整和恢復胰臟及肝臟功能未明處請來電為您服務

良藥濟世 特價優待

港九各大中西葯行均有代售

總代理海天貿易公司電話：H432962 H440397

萬壽無疆寶 廣嗣藥露

註冊商標

經中英政府註冊化驗無毒發給証明

男性專用強身妙藥

廣嗣藥露

外療固本

總代理惠民藥行

皇后大道東廿四號二樓

電話：二七二二三〇二

培道中學小學部招考新生

招收學級——小學一至六年級，幼稚園高低級男女生

報名手續——四月七日至十七日，携備照片及成績表來校填寫報名表格

考試日期——四月十九日（星期六）下午二時

校址——九龍馬頭涌福祥街三號（九龍城[illegible]）

校監余啓瑞 校長鄺少蓮

地利亞修女紀念學校通告

觀塘區自建校舍一九七五年九月啓用上課

四月七日至四月三十日接受新生報名

新校舍包括：課室三十間，大禮堂一座，實驗室四個，視聽室教學室一間，圖書館一間，另十二個特別室，體育方面計有：室內體育館一座，羽毛球場，排球場，籃球場共七個，並有稍後完成之標準室內游泳池一個。

招考班級：

中學部：觀塘新校男女生：F.1—F.4（觀塘月華街）；山林道校男女生：F.1（尖沙咀山林道五十四號）；美孚女校 F.1女生（美孚吉列徑1—3號十五座）；美孚男校 F.1男生（美孚百老滙街84—86號46座）

小學部：幼兒班，幼稚園及小學一年級（美孚百老滙街80—83號47座）

報名手續：

一、出生證明書或宣誓紙

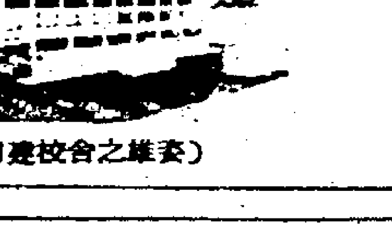
二、正面近照二張（1×1吋）

三、最近成績表

四、報名費二元

校車詢問處：電話3—七一二〇二八

校監：J. W. EDMONDS



（觀塘區自建校舍之雄姿）

△優待工友·針灸五元▽

神經衰弱 男性衰退

症狀表現：心跳失眠多夢，頭暈頭痛，四肢無力，元氣虛弱，腸胃失調，記憶退化，耳鳴目眩，疑神疑鬼，心煩不安。性慾過度，有心無力，作事無神，全失樂趣，本院積卅年臨症經驗，清楚病源，判症準確，久患未癒，切勿灰心，請速來診，保證當日見功。

麥氏針灸學院院長麥堅盛主診

診時間：上午十時至晚八時，禮拜下午休息。院址：旺角新填地街363號二樓（近豉油街口）

佳人有約

請到 設計一流 服務週到之……

芝苑別墅 九龍塘施他佛道6號 ☎K-365231-6 免費停車場

蘭苑別墅 九龍窩打老道86萬基大廈四樓（慶相逢酒樓四樓電梯按3）☎K-035202-6

蕙苑別墅 香港英皇道145號民衆大廈二樓 ☎H-714261 H-704352-6

華苑別墅 九龍塘窩打老道157號 ☎K-361161-5 免費停車場

全部套房●均裝設彩色電視●Hi Fi音響●電動圓床●鴛鴦浴缸

★各別墅裝有電子防盜自動報警系統★保障貴客安全★

讀者文摘 四月號出版

讀者文摘四月號現已出版。本星期刊載之「香港股市栄枯」一文，檢討近年本港股市之畸形發展，乃一般市民關切之話題。書摘兩篇：「恐龍世界」敘述古遠世界情形；「巴西神醫艾力哥」報導神醫不可思議的治病能力。另有要目「賭博狂」、「吃素對健康有益」、「心情惡劣怎麼辦？」、「英漢對照」「第一連風雨手」等篇。

天然旺角分店 遷新址服務

「天然」以電子射印馳名，發展至今更爲完善，現採用最先進之名廠器材，配合精密儀器及機械，使彩色相服務最快最靚。現該公司爲配合發展計劃，位於旺角的第二分行（彌敦道頤年戲院側）已遷往隔鄰，新店址爲旺角彌敦道七四〇號，各界惠顧，請移玉步。

香港中國文化協會，為表示對總統之哀悼，自今晨開始，一連三天在該會禮堂設置靈堂供各界人士悼祭。

港九僑團昨日紛紛下半旗為蔣總統逝世致哀，上圖為九龍總商會；下圖為工團聯合總會。

港九八百餘僑團哀悼蔣總統逝世

僑團學校昨日下半旗誌哀 紛電台北向總統遺屬致唁

【本報訊】總統蔣公逝世的噩耗傳抵此間後，全港九各界僑團僑胞，都以萬二分的悲痛心情，悼念黨國元弼，並分別上電表示元首崩殂，薄海同悲，敬請節哀為國，並力行蔣總統遺訓，誓為政府後盾，向蔣統遺屬致唁。

上電致唁的僑團，有港九工團聯合總會、港九電影戲劇事業自由總會、香港中國筆會、香港文化界（雜誌及作者）回國訪問團、香港掌故月刊社、港九各界救濟難民委會、調景嶺全體難民、國立台大、政大、師大、成大、中興、國防醫學院等校香港校友會，及台灣大專院校香港校友聯誼會、香港專上同學協會、香港珠海大學校友會、港九棉紗產業職工總會、港九自由文員會、香港同鄉會聯合總會、香港宗親會聯誼總會、僑港華商福利勵進會、旅港湖南省同鄉會、潮州公會、惠來同鄉會、東方體育會、香江書院、安徽旅港同鄉會、閩台同鄉聯會、僑港博羅同鄉會、港九各自由新聞從業員、香港萬人協會、香港孫中山紀念會、孫中山文藝體育總會、香港調景嶺區工商業聯合會、調景嶺區街坊福利會、九龍油塘區自由聯誼會、僑港惠州同鄉會、香港經濟屋宇會、香港基督徒真理團契、青年互助促進會、旅澳門全體僑胞等。

香港九龍總報會、中國文化協會、港九宗親會聯誼會、港九同鄉會聯合總會、港九私立中文學校聯合會、港九私立英文學校協會、港九天台學校協會、香港中華業餘體育協會、香港出版人發行人協會、國立中山大學香港同學會、崇正總會等八百二十七個單位，上電總統府弔唁故總統蔣公之喪。

電文如下：「台北總統府鄭秘書長鈞鑒：驚悉蔣總統逝世，曷勝哀痛，蔣總統畢生為國，領導北伐、抗日及平亂，功業彪炳，青史留芳，吾人誓承蔣總統遺志，決在嚴總統領導之下，繼續努力，完成國民革命之責任。」

僑團電唁蔣夫人及蔣院長 勉抑情懷為國節哀

居於港九工團聯合總會屬下的一百零三家自由工會，及港九各僑團僑校昨日分別下半旗誌哀。

居於自由勞工領導地位的港九工團聯合總會的負責人，於昨日在報章獲悉蔣總統辭世的消息後，立即召開緊急會議，議定該總會屬下的一百零三家自由工會下半旗誌哀三天。

工團總會

港九工團聯合總會發言人湯煥暉表示，該會對蔣總統逝世之消息深表震驚及哀痛，除通知該會屬下一百零三家自由工會下半旗誌哀三天外，有關追悼會儀式，目前仍須等待台北方面的指示，包括國葬日期、時期及海外地區所採取之追悼儀式等。

本港各界僑團驚聞蔣總統逝世後，除下半旗誌哀外，並將派代表赴台參加葬禮，日內舉行追悼大會。

香港崇正總會黃石華昨晨表示，該會除去電台北致唁外，並召集會員舉行會議，以商討舉行追悼會議之事宜。

軍校校友會

中央各軍事學校香港校友會，驚悉總統校長蔣公逝世，昨舉行特別會議，為蔣公誌哀，隨即上電吊唁，並決定組團回國參加奉安大典。茲將電文錄后：「（台北）總統府鈞鑒：驚悉總統校長蔣公逝世！悲痛罔極！蔣公領導國民革命，救國救民，功同日月，河山待復，兆民望極；忽遭此變，舉世同悲！謹電吊唁，藉申哀戚。中央各軍事學校香港校友會會長袁滌清理事長周翔暨全體校友會謹叩（六四）卯魚印」。

本港青年互助促進會，昨電台北僑委會，電文如下：「台北僑務委員會毛轉嚴副總統嚴行政院長蔣鈞鑒：驚聞總統逝世，海外震駭，淚汗交流，山嶽崩頹，同胞飲泣。同人等業承訓示，夙受薰陶，誓本初衷，繼承遺志，效忠黨國，追隨鈞座，掃除共匪，還我山河，以慰總統在天之靈。謹電馳唁，伏祈睿察。青年互助促進會（香港）同人叩。」

同鄉會聯會

香港同鄉會聯合總會致電台北總統府，電文如下：「台北中華民國總統府并祈轉蔣總統家屬鈞鑒，驚聞蔣總統於四月五日逝世，噩耗傳來，全民哀慟，除通告屬會即日下半旗誌哀外，肅電敬唁。」香港宗親會聯誼總會、香港同鄉會聯合總會暨屬會：孔氏、李氏、辛氏、賴族、林西河堂、司徒氏、阮氏、顏氏、三益、卓氏、勞氏、徐氏、袁汝南堂、廖氏、陳氏、許氏、蘇氏、柯蔡、符氏、凌氏、羅氏、鍾氏、余氏、周氏、馬氏、梁氏、潮僑江夏公廳、方氏、吳氏、秦氏、莫氏、黃族、黎氏、莊嚴氏、蕭氏、伍氏、鄭氏、朱氏、冼族、楊氏、藍氏、甄湯中山堂、江氏、甄氏、潮州陳氏四大夫堂、香港至德總會、布氏、隴西李氏、張氏、葉南陽堂等宗親會、湖南省、浙江省、湖北省、惠州、嘉應五屬、惠州潮州總會、湖州公會、蘇北、中原客屬總會、高雷、合欽廉防四屬、信宜、澄海、興寧、五華、蕉嶺、紫金、龍川、吳川、龍門、曲江、惠來、陽江、新界華僑福利會、博羅、河源、惠州同鄉會坪州分會、南海、防城、海南、清遠、廣東曆江、增城、海豐、陸豐、番禺、廣東龍門、六邑等同鄉會（６４年）魚叩」

大專僑校

本港各大專僑校對蔣總統之逝世亦極為震悼，並有唁電託由文協代為拍發，該唁電原文如下：「台北總統府鄭秘書長轉蔣夫人蔣院長禮鑒：元首宴駕，薄海同哀，除籌備追悼大祭典以便僑胞申悃外，謹電奉唁，伏祈矜察，香港珠海書院、廣大書院、德明書院、香江書院、聯大書院、華僑書院、清華書院、遠東書院、能仁書院、平正商學院、華商會專、中國音專等同叩」。

香港華人青年會

香港華人青年會全體同人，驚聞總統不幸與世長辭的消息，無不哀痛欲絕。九龍青山道三四九號八樓，該會會址內設擺靈堂，供全體同人及「怒吼」同人拜祭，不分日夜，該會均有人值侍。靈堂，同時為一個月守孝，下半旗以示致哀。

中國文化協會今日起 設置蔣總統靈堂 供各界人士悼祭

總統蔣公前晚在台北官邸逝世，海外僑胞聞訊後均同表哀悼。蔣總統一生為國家民族奮鬥，領導革命，統一全國，抵禦外侮，挽救危亡，功勳彪炳，中外同欽。今不幸病逝，不祇是國家痛失英明之領導者，即自由世界亦將失去一偉大領袖。

香港中國文化協會現為表示對元首之哀悼，除在會所降半旗誌哀，並去電台北致唁外，同時在該會禮堂設置靈堂，恭懸總統遺像，以供本港各界人士前往悼祭（自本月七日起上午十時至下午五時，一連三天）。至正式追悼公祭大典現各界正在積極洽商籌備中。

電唁蔣總統逝世

僑港國大代表及李璜等

蔣總統逝世噩耗傳來，僑居港澳的國大代表，及李璜暨青年黨人，均馳電弔唁，電文如下：「蔣夫人禮席：驚悉總統蔣公遽爾駕崩，夫人不惟淑問夙昭，且淡治家輔政，當此國步艱難之際，倘乞勉抑情懷，作益世之用，謹電慰唁。諸維垂照。國民大會僑居港澳全體代表同人敬叩」

「經國院長先生苫次：驚悉總統蔣公崩逝，曷勝震悼，伏念執事孝思純篤，悲必逾恆，惟是黨國責重，忠孝義全，尚乞以大事為先，善自節宣，昇深盼禱，謹此電唁諸維鑒照不備。國民大會僑居港澳全體代表敬叩」

「台北行政院蔣院長禮鑒：驚聞總統逝世，泰山樑木，無任悲悼，乞為國節哀，謹此電唁。李璜暨青年黨留港同人叩魚午。」

港島新界兩宗車禍 五名男女受傷

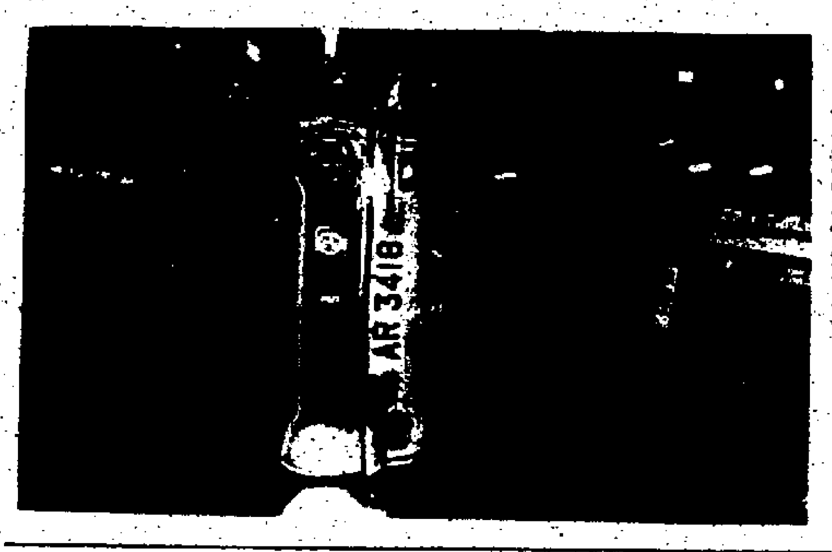
【本報訊】港島及新界粉嶺昨日分別發生車禍，兩部私家車分別撞向大樹及路邊鐵欄，共造成五人受傷，幸傷況尚不嚴重。

首宗發生於新界粉嶺火車站附近，於昨午四時左右，一輛載有三名男女青年及一名司機的私家車，當時正以胡九龍方面行駛，豈料行至火車站附近的路面時，私家車突然失去控制，撞向路旁一棵大樹，車頭當場毀爛不堪。

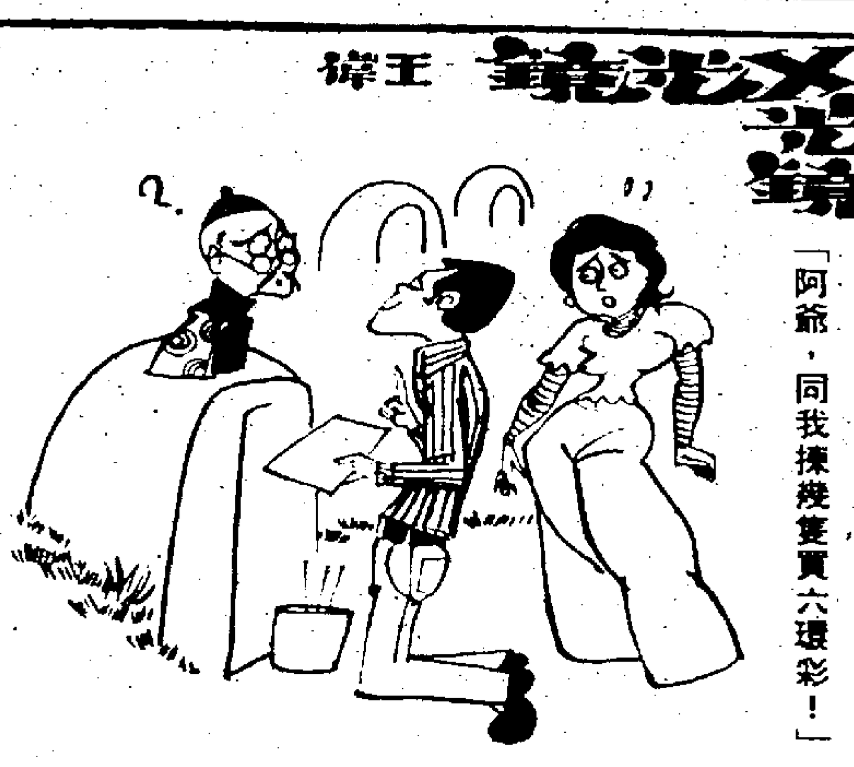
車內的四名男女，同告受傷，經附近人士發現並撥電報警後，傷者後已送院救治，其中一人已敷治出院，另外一男兩女則需留醫。

四名傷者：㈠李家福，廿五歲，司機，已出院；㈡吳夏梅，廿六歲，女；㈢沈方月，廿六歲，女；㈣陳文祥，廿五歲，男。以上三人需留醫。

次宗發生於港島柴灣道，昨午八時廿分左右，一輛私家車當時正由柴灣開出，沿柴灣道向西區方面行駛，豈料當該車落柴灣道斜坡之際，突然失去控制，車身飛馳而下，幸撞向路側的鐵欄，最後車身翻倒，車上的一名男子受傷，經撥電報警後，傷者已送院救治，傷者名毛振傑，卅歲。



一部私家車，昨晚突然在港島柴灣道落斜坡之際，失去控制，撞向路旁鐵欄，全車翻側。（本報記者張榮光攝）



土瓜灣兩女子遇劫 一遭刺傷一被嚇暈 坊眾合力擒獲一男子

【本報訊】一名懷刀悍賊，昨晚在九龍土瓜灣行劫一名女子，認為錢少而將她刺傷，與女事主同行的一名女子當場被嚇至暈倒，事後坊眾合力擒獲一名疑匪，送警查辦。

遭刺傷女事主姓盧，年約廿餘歲。昨晚八時卅分左右，盧與謝姓女友一同在土瓜灣道街時，途經土瓜灣道時，遭一名手持五吋長彈簧刀的劫匪攔途截劫；盧在威脅下，交出銀包內四十七元四角現款。但劫匪認為「斬幾」太少，勃然大怒，揮刀刺傷女事主左胸，鮮血直冒，謝姓女子睹狀，被嚇至昏厥。劫匪傷人後逃走，但已為坊眾發覺，分起追捕，[illegible]將一名兒嫌青年（廿五歲）拘獲，並[illegible]警方聞訊到場，將盧及謝姓兩女子送院救治，至於被捕青年，則仍被警方扣留查訊中。

毒犯稱病在醫院越押

【本報訊】九龍伊利沙伯醫院，昨晚發生疑犯越押事件，一名與毒品案有關疑犯，趁在院診治時乘隙逃脫，警方目前正追緝其下落。越押疑犯名馮華，十九歲，他因涉嫌藏毒而被捕，在九龍城警署查訊時，卻稱病要求診治，在昨日下午七時五十分左右，由警方人員解往伊利沙伯醫院檢驗，在檢驗中卻乘隙逃去。

福華按揭置業有限公司開股東週年常會通告

啓者茲定一九七五年四月八日星期二正午十二時在上環蘇利街十七至十九號五樓本公司寫字樓召開股東週年常叙會省覽一九七四年度結册凡我股東屆時務請惠臨爲荷

承董事局命 總司理陳霖雲啓

一九七五年四月二日

香港四邑商工總會通告

茲定於一九七五年四月十九日（星期六）下午八時假座德輔道中李錦倫大廈十樓召開會員常年大會，其議程為：（一）推選常年大會記錄（二）通過上期會議議案（三）省覽及通過本會賬項（四）聘請香港政府註冊核數師，聯歡聚餐，[illegible]凡我會員及各[illegible]參加，以增加興會之興趣，并將[illegible]抽獎，[illegible]除分函外，特此通告，希各會員參加為荷。

理事長 鄭振猷 副理事長 陳廣就 黃家灼 利樹源

一九七五年四月五日

金城旅運貿易有限公司主辦

馬星泰（十天聯遊團）	台灣（九大豪華團）	台灣（五天特價團）	泰國 五天特價團
馬星（七天聯遊團）	菲律賓 （六大遊覽團）	日本（九大本洲團）	泰國 四大精選團（逢星期五出發）

地址：香港皇后大道中萬宜大厦531室 電話：5 228814.5 22887 5 240017
九龍尖沙咀漢口道何鴻燊大厦221室 3 668695.3 67021

新訂特價 勢必搶手！

中環住宅 兩廳四房祇售 十五萬起

望海向南·面面單邊 兩梯四伙·顏色浴缸

香港大道中270-276號（中央戲院舊址）

即可入伙 中央大厦 999年期 免首期

十年分期勝過納租

每單位五佰餘呎至七仟餘呎
● 商業中心
● 交通便捷
● 快速電梯
● 管理完善

超值寫字樓 中環地點 灣仔價錢 售 租

每呎售價	每呎月租
$232	$2.50

新鴻基 中環德輔道中，香港華人銀行大厦10樓 電話：5-228205·5-241206 地盤電話：5-430552（假日照常）

苗可秀慶生辰，特別穿了條紅裙子。（傑）

李麗華確是老來嬌 百六萬台幣演長劇

本報駐台記者司馬芬

△李麗華正在台北，爲台灣電視公司主演一部電視劇「聖袍千秋」，連日正在錄影，一俟錄完，就在台灣播映。在台灣的電視劇中，很少有電影紅星參加演出，一是怕在電視演出，影響自己的電影票房，另是演電視的酬勞太低，與電影不能比。因而電視台要想請電影紅星演電視劇，就必須出可觀的酬勞，否則，她們是絕對不會演的。

台灣電視公司這次請李麗華，據說酬勞也出到台幣一百六十萬，可說已打破歷來電影明星演電視劇的最高酬勞，

數年前，凌波也曾應中華電視台之邀，與李璇主演一部「七世夫妻」，當時的酬勞也很高，除了台幣一百萬，在錢的數字上雖不及小咪，可是算當時的物價，一百萬已等於現在的兩百萬，因那時如買一百萬的房子，現在最少要值兩百萬以上了！

雖然今昔物價不同，但電視公司能出一百六十萬請小咪演電視劇，仍是大手筆，主要是電視劇是小成本小製作。

小咪會爲台視演電視劇，也是做公共關係，爲建立友誼，因爲她與嚴俊在美合組的電視台，將與台視經常交換節目。

小咪這次在台演電視劇，能有多大號召，播出後就可知曉。

△張徹在台北，全力展開了新片的籌備工作，計劃中的「八道樓子」、「地獄」、「馬哥勃羅」，都在籌備，究竟那部片先拍，日內即知。

因爲又要拍片，長弓公司台灣外景辦事處，又恢復了過去的熱鬧，許多演職員，都穿梭其間，「張家班」的衆弟兄，也紛紛抵台向張徹報到了！

去年，長弓公司在台一共拍了四部影片（三部普通片一部大片），今年，製片產量，可能會比去年多。

長弓移師台北時，張徹曾向新聞界宣佈，每年在台要拍八部片，以他目前的計劃，今年必能達此目標。

台灣製片環境良好，人工也便宜，因此許多人都說，張徹一定會再回台灣拍片的，現在事實終於證明了一切。

雅打姬絲蒂與阿爾拔芬尼

24格　黎傑

「火車謀殺案」最令人矚目的，是全片用上十多位極有名氣的性格演員，其次是薛尼盧密在「急先鋒橫掃罪惡城」後另一部作品。

另外就是故事是由雅打姬絲蒂一部最暢銷的小說所改編，與及由久未露面的阿爾拔芬尼主演。

雅打姬絲蒂是歐美流行小說家，他的小說風行一時，幾乎每一部都改編成電影，有的更多次搬上銀幕，最近「天網恢恢」即「十個印地安人」亦曾在港上映，雅打姬絲蒂的小說是懸疑，人物衆多，每一個人都有嫌疑，而且故事出奇制勝，十分吸引人。

雖然雅打姬絲蒂是以流行小說家姿態出現，但他的小說內容都非常多姿多采，並非港台流行小說般單薄可比，就以「火車謀殺案」的結構及發展都出人意表，難得描寫極有氣氛，不會因故事的曲折在趣味上打折扣。

阿爾拔芬尼給人最深印象是東尼李察遜的「風流劍客走天涯」，當時阿爾拔芬尼是年少英俊，他飾湯鍾士，使別人對這位英國新貴另眼相看，祇可惜他的片運並不佳，一直不得志。

近年他比較使人有印象的演出，是與柯德莉夏萍拍檔的「儷人行」，當時甚至傳出兩人鬧戀愛的故事。

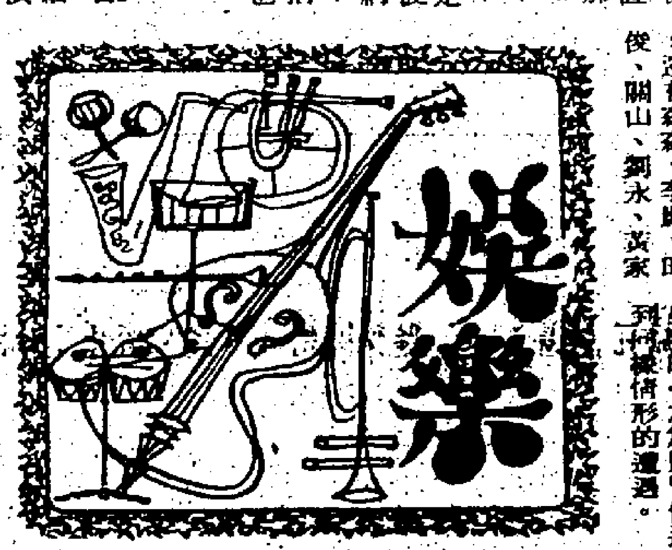
雖然阿爾拔芬尼在演出方面並不如意，但他導演的片子卻受到一定的評價。阿爾拔芬尼曾導演兩部片，兩片都非常出色，但始終不能在港排期上映，香港第一影室曾放映他一部笑片，成績是雅俗共賞，祇可惜香港片商對此片胃口不大，沒有受到香港人注意。

阿爾拔芬尼在「火車謀殺案」中以第一主角出現，成績非常突出，獲今屆男主角獎提名，在片中他化了很濃的粧，若果不是說明這是阿爾拔芬尼，任何人也認不出他，而他的入戲演出也的確令人稱賞，他會因此片而恢復名氣，問題是他能否勝過比他更熱門的積尼高遜、阿拔仙奴、德斯汀荷夫曼而獲獎。

苗可秀在日本獲選首席女星

「苗可秀是東方柯德莉夏萍」日本影迷這樣形容苗可秀，她最近被日本影迷選舉爲一九七四年最受歡迎十位外國女星之首席，且在這「最受歡迎十位」中以最多票數，高踞首席，領先蘇菲亞羅蘭、積潔蓮貝茜等人，這是最令苗可秀自豪的了。

苗可秀是最受歡迎的女星，她還是忙碌得很的，一者，外國記者要招呼一番；二者，她久未有新片上映，故自香港片上映，便親自和陳自強研究電視宣傳廣告工作，他希望新片能以她的「首席」稱號助助威。



嘉禾宣傳忙亂 無綫維護權益

盧國雄是「精打細算」的主持人，他主演的「驅魔女」將於短期內推出公映。

「驅魔女」是盧國雄首次上銀幕所拍的影片，而且擔任主角，在宣傳價值方面，是非常大的，何況，還有森森、李影、田俊、關山、劉永、黃家達、梁蘭詩、王鍾等人參與演出，卡士極強，而導演又是獲得亞洲最佳導演獎的丁善璽，因此嘉禾當局，決意大事宣傳。

從側面獲得消息中，嘉禾在盧國雄主持的「精打細算」節目的前後時間，播映「驅魔女」的廣告。

出稿時，在「驅魔女」的廣告中，特別提到「精打細算」主持人盧國雄之的字句，但無綫當局否決了。不答允在廣告中，用這幾個字，很可能是認爲侵犯到電視台的權益。

因爲這是臨時的決定，嘉禾祇好改爲「電視紅星盧國雄」，使到嘉禾的宣傳計劃，亂了一陣子。無綫對這樣問題，是非常緊張的，前些時的「水爲財」便遇到相同情形的遭遇。

四十二歲的波蘭斯基，作品有點邪異，似乎是黑暗的魔怪，興到而爲的惡作劇，有着嘲諷、威嚇、令人汗毛直豎的冰冷迫人力量，那可能是波蘭斯基小時，常感到生命的不安全，隨時隨地有擄走生命，變幻一生的魔影。他是波蘭猶太人，雖沒有被囚於集中營，卻曾被納粹子彈及砲彈片所傷，在驚魂長大中的人，拍出「冷血驚魂」之片也就不奇了。

在現代影藝大師之中，唯情的杜魯福，是最受歡迎的一個。不但因他的作品，具有「輕靈秀逸」之美，更出於他所流露的一份溫厚仁心。杜魯福的作品，絕不會給人冷、辣、怪、憤的感覺，他縱或有所諷刺，也不失溫而約，帶着曲筆來表達。

去年，杜魯福的「日以作夜」，獲最佳外國片金像獎，今年，他又以此片提名最佳導演金像獎。但「日以作夜」，可能不是他獲得國際獎最好的一部，而是「野孩子」，他親自上銀幕，擔任教導一個在森林發現的狼孩的，半紀錄性故事的動人電影，「野孩子」最難得的是取得天主教會頒發的獎，和他同期的電影大師，沒一人得過，這由於他們的作品，很爲肯定，有機會在藝術早場看過這部片的師、知識青年，莫不交口稱許。口碑載道的結果，「野孩子」將於本星期二開始，一連三天，在香港皇后、京都戲院正場上映了。喜好看高級片的人士，這是一個最好的機會。

人性，多半對人生帶着懷疑與冷諷。

將杜魯福的作品分析及介紹的影評人，寬里斯，曾說「野孩子」，可能是他作品中，最佳的一部。成因爲故事雖然簡單，但所含的意義，所接觸到的社會，人生問題，廣博深邃。每一個水準不同的人，思想不同的人，在看了以後，皆可以找出不同的解釋，不同的領悟。「野孩子」是可以毫不愧稱爲藝術電影的，大中學生、影迷...

子

美國拍攝「天師捉妖」、「魔鬼怪嬰」的基...

狄龍公司繼「神鵰俠侶」，「八達城之盜」之後，繼續推出另一神話巨構「神燈」中一個王子與公主的親吻鏡頭。

今日電影

戲院	片名		評
新華	奪標	（西）	＊＊＊
新都	警匪龍虎鬥	（西）	（未評）
明珠	鐵金剛大戰金鎗客	（西）	＊＊
李活	傾國傾城	（國）	＊＊＊＊
東方	猛龍劫獄	（西）	＊＊
麗都	吾土吾民	（國）	＊＊＊＊
華盛頓	火車謀殺案	（西）	＊＊
麗聲	鈕扣戰爭	（西）	（重映）
京華	絲帽	（西）	＊＊＊
紐約	着鬼迷	（西）	＊＊
凱聲	世界末日	（日）	＊＊
豪華	龍虎走天涯	（西）	＊＊

波蘭斯基代表作 冷血驚魂將重映

鬼才導演波蘭斯基最近訪港，登時掀起波蘭斯基熱潮，他的作品「冷血驚魂」也將於最近期間重映。

「冷血驚魂」是波蘭斯基自認得意傑作之一，另一部是「孤島驚魂」，妙的是這兩部片，而由一對姊妹花主演，「冷血驚魂」是嘉芙蓮丹露演一個心理不正常，情緒不平衡的女子，在在聽見姊姊與人幽愛時歡樂呻吟，不禁激起各種幻想，而引起殺機，「孤島驚魂」則由嘉芙蓮的姊姊法蘭蘇娃杜麗主演，描述一對奇怪的男女，在荒島上的古怪行徑。

...高潮及懸疑關頭的音響，在在令人讚嘆。這部原名叫「拒斥」的「冷血驚魂」，在藝術及票房上的成功，是轉成他...

南紅南鳳 合作愉快

南鳳目前在「麗的」很受歡迎，不但演話劇，還是大型節目「麗視滿香江」節目主持之一，凡是南紅擔大旗的一晚，均有南鳳協助，師徒合作，相得益彰。

很多人都知道南鳳是南紅的徒弟，她們不但在舞台上合作很多，自開始師徒在電視上合作後，「麗的」對她兩人很重用，故「麗視滿香江」節目推出後，兩人的合作更多，除任司儀外還一起演歌劇，談及南紅與南鳳，電視及粵劇觀衆都十分熟識，特別是新區的居民，更是她們的迷。

南鳳婚期定今年，她的男朋友也是電視上的小生林錦棠。這一對情侶更是舞台上的合作者，他們的愛情是在舞台上建立的。（屏屏）

奪標情節感人 觀衆親切共鳴

幕前閒話

＊＊＊「奪標」的情節雖未有新意，但筆觸之處，儘是現實社會家庭的縮影，觀衆因而倍感親切，容易引起共鳴。

在現今七十年代的社會裏，父母與子女兩代之間所存在的「代溝」，已成爲熱門的主題，「奪」片在此方面的描寫，經過導演的深入刻劃，將片中一家六口的個性介紹分明，把父子間的思想歧見表達得淋漓盡致，就以幼子保羅向乃父提出辭職，自闖天下及堅拒承受父蔭的一場戲，使人叫好，而導演在這個大前提方面，亦能處於中立，未有偏袒任何一方，致最後兩代互相諒解，在一幕感人的長跑奪標賽後徐徐下幕，觀衆滿意離場。

其實與「奪標」類似的題材在過去不少影片中亦有採取過，但始終祇是如隔靴搔癢般未夠深度，而「奪」片導演則能夠將令到觀衆煩悶的劇中家庭瑣事輕輕拖過，而側重在人情味方面發展及加添枝葉，故而除了尾場男角發覺自己的錯誤後與賽抱頭痛哭及劇終前的一場賽跑掀起高潮，使觀衆感動之外，片中加插的兩段羅曼史亦覺感人，尤以幼子保羅邂逅一名義籍女郎，但因雙方風俗習慣不同及言語不通而需求助他人幫助繙譯一段，更加添不少笑聲。·振翅·

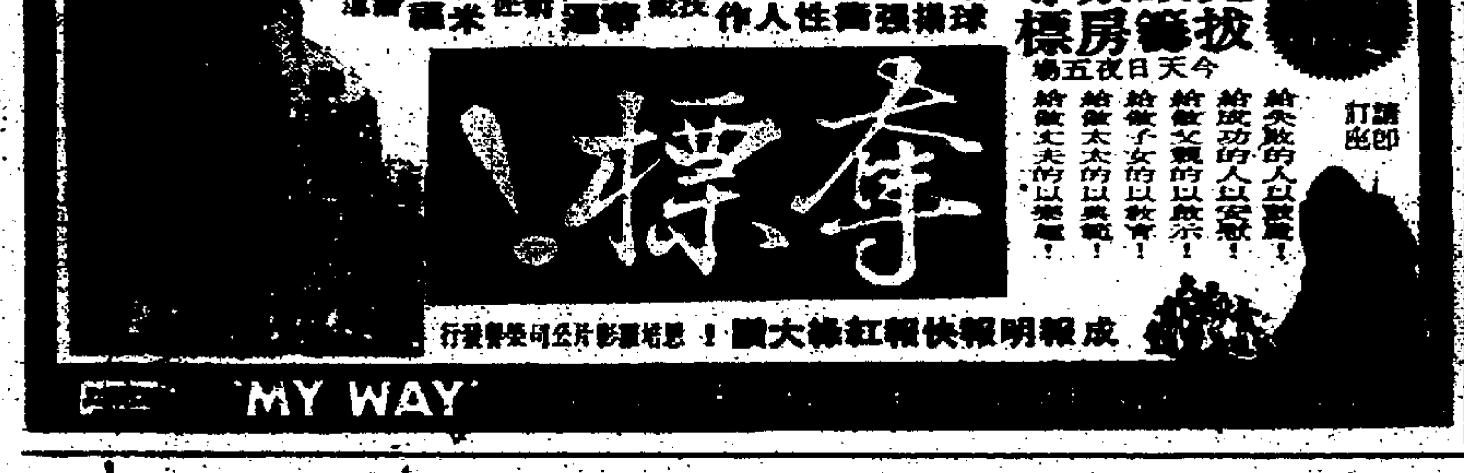
伊雷每屆清明祭父 報告一年工作成績

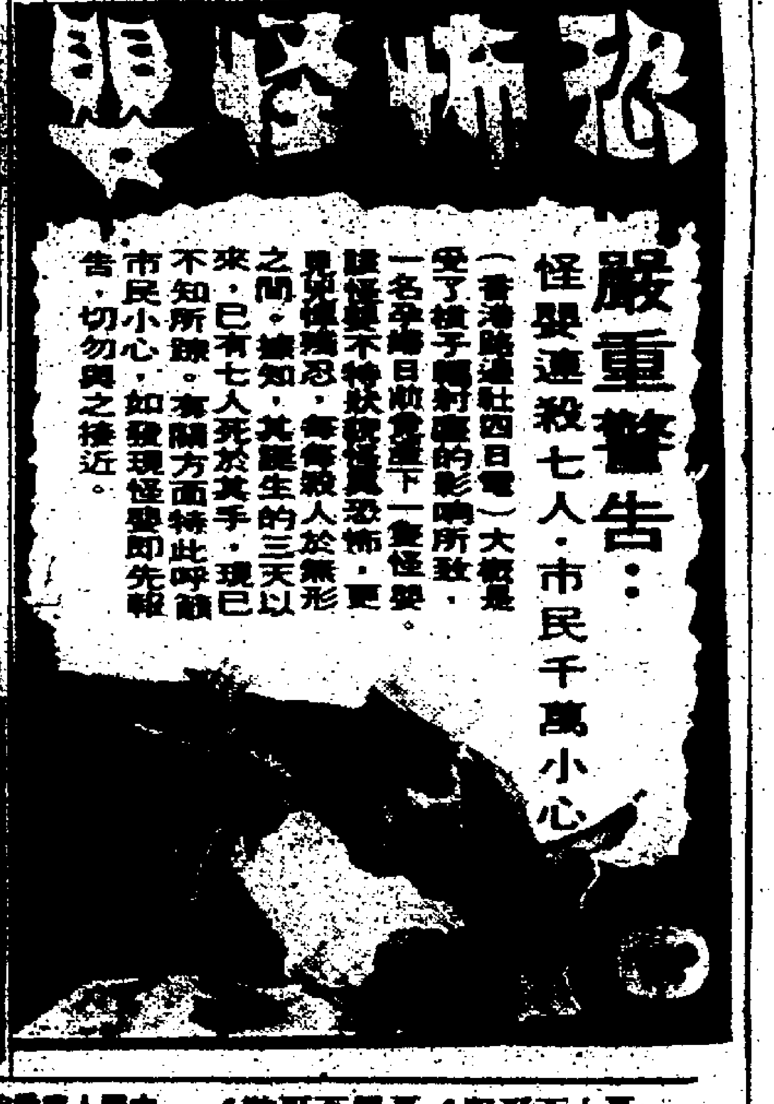
清明節，伊雷每年必上墳拜父親伊秋水，對於伊秋水，伊雷一向十分崇拜，且以有這位喜劇笑匠爲父而榮，當伊雷入影圈前，曾立下志願，如有機會拍戲，一定會走父親的戲路，以承繼父親衣缽爲目標。自加入電影圈後，伊雷每年必向伊秋水的墳前報告一年工作的成績。近兩三年，伊雷每次去向伊秋水報告時，心情很是興奮，因爲他總算在電影圈中走出一條路，這條路還是父親伊秋水一生戲路最成功的特點，伊雷總算繼承父親的衣缽，以後，他會很努力去演喜劇，得以每年可對父親墳前作報告。

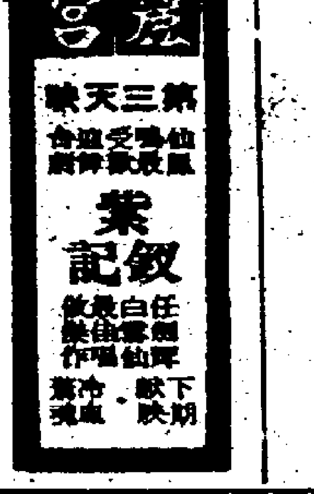
據伊雷說：最近他常在夢中見到父親，對兒子今日的成就很滿意，但每一次出現，必對伊雷說，叫他千萬不要自滿，滿受損謙受益。因此，伊雷今日的成就一年比一年好，他反而是一日比一日客氣謙虛。自拍了張森的阿福後，伊雷的名氣更隆，外地的影迷對他也很崇拜。當「阿福撈世界」到星、泰、菲拍外景時，不少觀衆對他表示好感，女影迷更對他傾心，但伊雷因已有女朋友，再不會對別的女人動心，阿福是一個成功的銀幕形象，他在「阿福撈世界」中更遇上不少挑戰，如鬥鱷魚，吞大蛇都是很難演的戲，但伊雷大膽去演，叫人佩服。

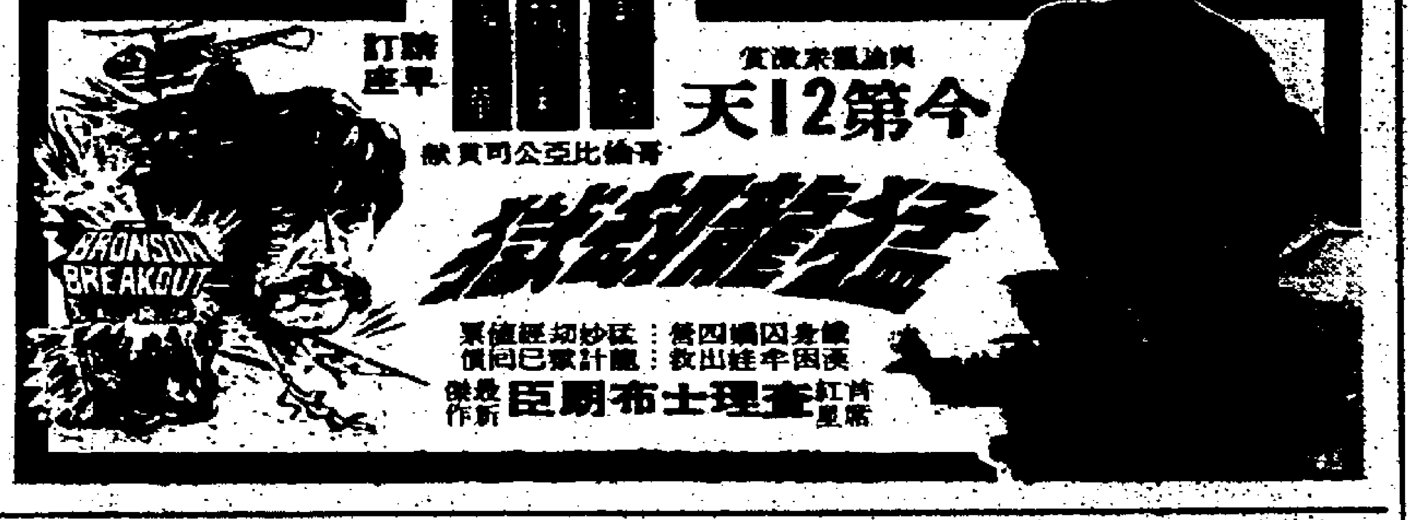
伊雷的「阿福撈世界」將上映，他的新片又開拍了，這一次，他的拍檔是林建明，林建明是這位沙灘小姐，很會演喜劇，與伊雷拍檔天衣無縫，相信今後伊雷與林建明的合作會更多。

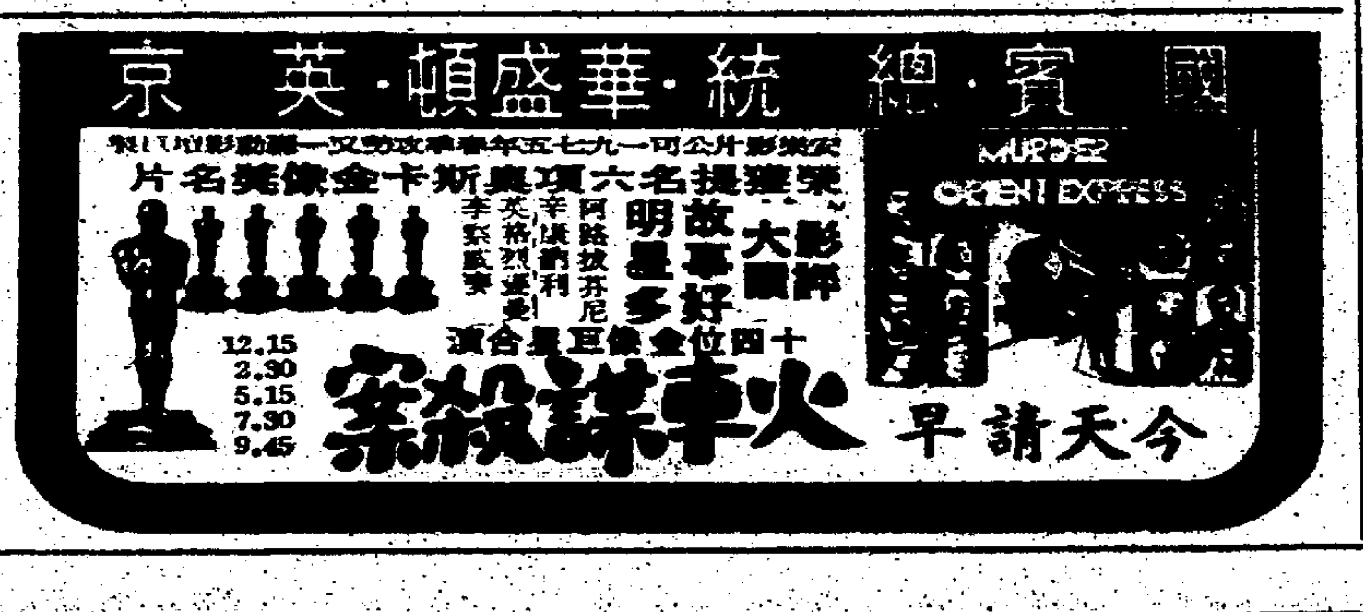
今日的伊雷已是有星之星，對母親十分孝順，今年，他會和母親去一次歐遊及美國行的旅行，希望以後每年都有一次愉快的旅行。（楊軍）











台灣物產價廉物美

台灣民生物產有限公司尖沙咀東英大廈、灣仔莊士敦道東生大廈、旺角荔枝角道、北角英皇道各店，常備各種台灣物產，大量供應，歡迎參觀選購！

刊廣告電話：二八零七零八

一雙企鵝夫婦正在注視剛出生的幼兒。（達）

催謝

·杜朗·

依照中國曆法計算，現在還是初春時節，應該是百花爭放的時候，沒想到，這幾天，已經發覺有不少花朵凋零委謝了，在愛花人來說，那的確是一件很「可惜」的事。

一個星期前，在九龍太子道上，已經發覺那些洋紫荊花凋零遍地了；洋紫荊被譽為香港的市花，沒想到，春還未盡，已經是遍地落花，那能不叫人有所感嘆！

在記憶中，過去數年，洋紫荊不曾凋零得如此快；去年，在農曆三月底，洋紫荊的花朵還是開得很燦爛奪目，那想到今年未到三月，便隨風而逝；林黛玉假如看到今日洋紫荊早逝的訊息，說不定也會為洋紫荊寫一篇葬花詞。

去年底到至今的天氣很不正常，去年冬，根本就不曾有一天正式冷過，而今，未到暮春，天氣有時已經暖得穿一件襯衫便可以隨便到處走，這種應冷不冷，應暖不暖的天氣，也是造成一些花草樹木提早凋謝的原因。

由於天氣和暖，去年底，百花早已經吐艷，因此，在過年的時候，很多花農都叫苦連天，巴不得天氣快點變冷，免得那些可以賣錢的花枝發得太早，以免到應該拿出來的時候，呈現一副枯氣沉沉的樣子。

可惜，老天爺並不知道花農的苦心，偏偏不叫北大人光臨，這麼一來，花農所花費的心血，自然全功盡廢了。

聽說，在新春花季裏，也祗有少部分的花農能夠勉強賺到點錢，其他的花農，不虧本已經是上上大吉，更別說會賺到盤滿砵滿了。

一位花農無限感嘆的說：「時勢已經不妙，想不到這陣子的天氣，這麼反常，把花兒催謝，唉，總之，提起便心痛！」

他的傷神，是大家可以了解的。就拿我來說，既非花農，花兒早謝，根本與我無關，但是，走在公園裏，滿地的凋萎落花，零零碎碎的倒在地上；再看看那半禿的枝頭，掛着幾瓣枯萎了的花兒，看樣子，也是遲早要落地歸根，心頭難免會有點兒感然。

一位愛花的朋友，和我一起在公園走時，看到這種情景，感情一時按捺不住，眼眶濕潤的對我說：「看了這情景，真叫我難過，我真想哭！」

你或者會以為他太多愁善感，事實上，那時候，祗有我明白他的心情，他是看到花的早謝而對自己的遭遇有所感觸。

這位朋友，十四歲便離開了家鄉。以後便東跑西跑，四海為家，[illegible]

小心眼　台北的雨連綿不斷

·蔣芸·

回到台北，正好碰上連日霪雨綿綿；簡直沒有準備好的一卷彩色菲林，沒有機會派上用場，孩子不能適應突然轉冷的氣候，因此第二天竟咳嗽起來。

到醫院去探望病在床上的父親，母親滿面憂容的對我說：

「你知道吧，人家說老人扣去一甲子，等於又是一個孩子，你父親現在祇比充兒大一點，所以重新開始寫字，走路……」

能夠說出這一番話來的老太太，當然不能不算是一個樂觀的人，我的母親的確是一個了不起的女人，有時好得令人生氣，好得令人想把對她不好的人殺死；我常對她說：

「現在那一套已經不流行了，說甚麼寧可天下人負我，我不願負人。」

母親嘆了一口氣說：

「難道我活了大半輩子，如今還要重頭來過？」

祗有在患難中才能見她偉大的情操，有人說，久病無孝子，但是，我母親為了躺在床上的父親，早已把病室當做家，把父親的悲哀當做自己的悲哀，好的女人常要受這樣的折磨。

由於天氣不好，天氣也是一個藉口，我那兒也沒有去，但是人在台北，心裡面也就踏實得多，不用工作，不要趕路，短短的五天，起碼有一半的時間，我是坐在那兒，慢慢的等待着吃飯的時間到來。

家！我也不知道家在那兒，在新店的家是鐵將軍把門，在台北的家是哥哥嫂子坐着，她們待我如客人，在近郊的是姊姊的家，終日酬酢不絕，客人來往的商場之家，總是愛說：

「沒有一個人可找，沒有一個電話可打。」

現在可對了，的確是有如孤魂野鬼一般，不知道寄身何處，本來，我很想帶着孩子到處跑跑，讓他看看這是我長大的地方，看看那兒是我足跡踏遍的土地，但是，這裡那兒我都沒有去，祇因為台北下着連綿不斷的雨。

雨不是舊日的雨，但是，這些雨叫人發愁，想到我也有在雨地中踏水嬉戲的日子，如今竟怎麼也瀟洒不起來，不禁覺得一切都改變了；後來，我終於知道，變的不是別的而是我自己。

現在祗好捱世界

·德公·

有人話香港乃係由大商行企業所控制，政府所行之政策，對於小市民不利，兜一點德公認為好似啱，亦好似唔啱。所以就將此問題提出來討論。

就以電話公司加價之問題來講，德公本來就係唔係幾贊成電話公司加價者，但係亦認為任何私人公司，總不能叫佢地蝕本經營。在提出加價之時，不知幾多人鬧，但係現在政府組織一個調查委員會調查電話公司，徵求大眾意見之時，則反應甚為冷淡，有幾個人去登記，會晤調查委員會莫非以前拼命鬧電話公司加價唔啱，乃係信口開河否，是否一犬吠形而百犬吠聲。莫非佢地認為調查委員會唔公正！抑或費事去理。德公咁樣講法，或者會被人鬧，但德公之感覺如此，非要講出來不可。若有人鬧，德公亦唔會駁，因為各人有各人之意見也。至於話電話公司管理不善，或者甚致有貪污之情形，則屬於另一回事，此問題應交廉政專員公署進行調查。德公以前曾提議電話按次收費，用得少電話，就俾少的錢，用得多俾多的，好公道者也，但此意見亦有人反對。

不過，樣樣都要平，幾乎唔駛收銀紙，樣樣都要由政府津貼，則政府唔駛一年半載，庫房就有晒銀紙。如要社會福利辦得好，一定要徵收重稅。即如一個家庭，丈夫每月賺一千銀，做老婆者就要節儉食飯，不能多用，否則就欠債累累，不過另一辦法就係開源，老公夜晚可以兼職，或者自己出去打工。

但如徵重稅，則有人在香港投資矣。香港之生存，乃全靠投資，有人投資，則香港之失業問題，將更加嚴重，因此，香港當局之政策，必須要鼓勵投資。徵重稅後，當然可以辦好一的社會福利，但將投資者趕出香港，係唔係一個好辦法？如此可能引起惡性循環，失業問題，更加嚴重，社會福利開支更大。

故港府必定要制訂一個中庸之辦法，若話目前政府之政策為財團大公司企業所控制，則未免過火。香港居民一向勤懇，否則亦不會有今日之香港咁繁榮。若要以後遠景好，生活好，則在此時全世界經濟不景之際，唯一辦法，乃係拼命捱落去，總有一日龍穿鳳者。此乃德公對此問題之體會。

陳德華

搵祖宗之「巢」!

橫縱論議　青年與老年

·文·

[illegible]

下棋

·朗·

[illegible]最近，對下棋的興趣提高[illegible]已經有好幾年，在此之前，則[illegible]然，我的棋術不算得好，而[illegible]的全面佈陣，但是，每當[illegible]對手，比方說，一個棋藝[illegible]總是興趣盎然的上陣。[illegible]兩人對奕起來，是非常乏味[illegible]有着一些瘋狂的心理，[illegible]能會有太大的興趣與對方[illegible]局，便會停止；理由是雙[illegible]成了一面倒的戰術，戰果[illegible]無「鬥」的意味，其乏味[illegible]永遠不會和初哥對奕，假[illegible]的棋藝如何，一局之後，也[illegible]著百中無一。

每個星期都有一次見面的機會，每次見面，都以下棋為樂，一經展開，便不是一盤兩盤那麼簡單，而是大戰三四小時，殺得天昏地暗，日月無光。

很多時，興趣一來，竟然坐火車到老遠的[illegible]

一定指雙方的棋藝有著很高的水平；祇要兩人的水準差不多，戰情不會一面倒，便會在鬥棋中獲得了無窮的趣味。

記得小時候，學懂了奕棋後，棋癮甚大，很多時會拿着一副棋子，到處招人對奕，可是，對方似乎興趣不大，「無心戀戰」，頻頻要手擇頭，那時，還以為他們眞的無心下棋，後來才悟到，他們所以「不敢領教」，祇是由於我的棋藝太差，根本不能與他們比，說真地說，是未有足夠的資格與他們對奕，也就難怪他們都提不起興趣了。

後來，在朋友從旁指點之下，棋藝漸有進展，對手始日益增加。

有一段時期，和一個姓潘的朋友很要好，[illegible]

人相百態　五種口形看個性

·袁樹生·

[illegible]

飲食企業與野餐

舊日上海由粵人冼冠生主持的飲食企業「冠生園」，往往開風氣之先，為市區人士辦野餐，他們也是第一家。「冠生園」所訂利潤很厚，但於野餐例外，冼冠生對人說：「學校組織遠足團體，或是由學生十幾人組織的，必須對他們優待，一方面，我們要想到這些學生將來是我們的大主顧呢！」在遠郊漕河涇，有一「冠生園農場」，亦設飲食部，供應郊遊人士與郊區居民。那裏所訂利潤亦一方低，甚至所售「冠生園」各種出品，亦廉於市區，也是推廣宣傳，農場有花木之勝，「冠生園」各種主要出品，都有廣告牌。冼氏真是懂得「生意眼」的，其成功自非偶然。

在舊日上海，野餐中熱門的東西係美國罐頭沙甸魚，以沙甸魚夾在方塊麵包中，自三十年代初起即成上海各大學與各中學宿舍中最普通的食品，流行于自暮春起一直到秋深。二十五六年前，來自上海的知識份子有，若是經濟情形差，即在夏令的中午以此作膳，他們對「廣州炒飯」是沒有興趣的，如此嗜「沙甸魚麵包」，祇為在上海已吃成習慣而已！此時此地，對車廂中擁擠，比之為「沙甸魚罐」，亦來自上海，在舊日大陸上，「學朝派」作家不用這種話，「洋場才子」對「沙甸魚麵包」吃得太多，乃獲此靈感了。

中國罐頭食品中有兩種名產，素的是「油炆竹筍」，葷的是「鳳尾魚」，上海「泰康罐頭食品公司」鑒于美國「三角牌沙甸魚」太吃香，故將鳳尾魚裝入罐頭，可是，它在上海對「三角牌沙甸魚」並無大影響，由於洋派青年吃成習慣，而上海市區人士重洋者又愈來愈多。可是，「鳳尾魚」內銷極佳。罐頭鳳尾魚這方法，近年又被泰國華商學了去，製成罐頭「鳳尾」，鼓較鱭魚」，目前多數「超級市場」中也有，比較上可稱價廉物美，若是舉行野餐，值得利用呢！

現在，香港若干大型「超級市場」亦重野餐，甚至有「野餐包」。「超級市場」已開到飽和點，必須大事競爭，香港天暖，可作享食的日子多，相信今後幾家大型「超級市場」會為自動餐宴會服務的，目前熟的肉類已經不少，至於有些規模較小的同業，可稱像淡菜類，小魚要給大魚吃掉食，很難逃過這種命運吧？

沙特王族的奢靡

·文龍·

中東石油王國沙特阿剌伯，向來以阿剌伯國家[illegible]

紅寶石·餐廳

擴展太子道分店門市

新型小食部

四月六日(星期日)中午十二時起營業

每天上午八時至下午九時供應

咖啡或紅茶 $0.80　熱狗 $0.70

各式飯盒 2.80-3.00　鮮蝦多士 1.00

各式三文治 2.00-2.20　炸雞脾 2.20

經濟省時

慶祝開業酬賓七天

四月六日起至十二日

飯盒送雪糕 (只限太子道)

各聯號門市部同時響應

西餅、麵飽九折

銅鑼灣香港大廈 5-776222

大角咀碼頭對面 3-958139

中環萬宜大廈 5-253953

尖沙咀香檳大廈 3-677773

太子道一四八號 3-808029

高打老道六五號 3-041538

啟德遊樂場

經本場各路巴士如下

香港渡海客可乘111隧道巴士到達本場

13 10 9 15 12 11 11 11 6 6 5 5 2 3 3 3

市內唯一最完善的遊樂場

太空飛碟

鑽石戲院

華美歌藝團

台灣物產價廉物美

台灣民生物產有限公司尖沙咀東英大廈、灣仔莊士敦道東生大廈、旺角荔枝角道、北角英皇道各店，常備各種台灣物產，大量供應，歡迎參觀選購！

中國功夫勇拼西方大俠　飛刀鬥快鎗　情目驚心

今天八院　分別獻映

四個美女股匪　四種驗法不同

兒童不宜

加路蘿蒂

法國大預言家　諾斯特拉德馬斯

PROPHECIES OF NOSTRADAMUS

七洋海嘯　世界地震　山河變色　季候反常　特技鏡頭　巧奪天工

世界末日

京都·凱聲

今天　五場獻映

日本又一災禍片王！